**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 110 (1992)

**Heft:** 134

**Heft**

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 15.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

15. 7. 1992 AZ 3000 Bern 1 No 134 – 3295

# Schweizerisches Handelsamtsblatt
# Feuille officielle suisse du commerce
# Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang
**Mittwoch**
15. Juli 1992

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Abonnementspreise: Schweiz Fr.91.– jährlich; Ausland Fr.134.– jährlich.
Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr.91.–; étranger fr.134.–.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année
**Mercredi**
15 juillet 1992

## AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

### Handelsregister
### Registre du commerce
### Registro di commercio

**Zürich – Zurich – Zurigo**

30. Juni 1992
**Walter & Züst AG,** in Hinwil, Täusistrasse 21, 8340 Hinwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 6. 1992. Zweck: Durchführung von Konstruktionsarbeiten für den allgemeinen Maschinenbau sowie Herstellung von Maschinen als Generalunternehmerin; kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 30 000; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. 6. 1992 Büromobiliar zum Preise von Fr. 27 600, welche voll auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Züst Peter, von Heiden, in Rapperswil SG, Präsident, und Walter Urs, von Löhningen, in Hinwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**A. Dietrich AG, Baugeschäft,** in Zürich, Hinterbergstrasse 11, 8044 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 6. 1992. Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, erstellen, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Baugeschäft, A. Dietrich, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1992, mit Aktiven von Fr. 628 528.40 und Passiven von Fr. 192 224.15 zum Preise von Fr. 436 304.25, wovon Fr. 200 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Dietrich Dagobert, von Rüti ZH, in Höri, Präsident, und Dietrich Walter, von Rüti ZH, in Eglisau, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**ADS Animal Data Service AG,** in Winterthur, Bosshardengässchen 2, 8400 Winterthur, c/o Christian Modl Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 6. 1992. Zweck: Heim- und Nutztiere (Hunde, Katzen, Rindvieh, Pferde usw.) die mittels Microchips, Tätowierungen oder anderen Techniken gekennzeichnet sind, zur Identifizierung u. a. von verlorenen oder gestohlenen Tieren, auf dem Gebiet der schweizerischen Eidgenossenschaft, in einer gesamtschweizerischen Datenbank erfassen; kann im Bereich ihres Zweckes mit ausländischen Datenbanken zusammenarbeiten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 51 000. Liberierung: Fr. 30 000; 51 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Brief. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder: Holenstein Roger, von Fischingen, in Müllheim, Präsident, Glardon Olivier, Dr., von Vallorbe, in Yverdon, und Müller Hans, von Thayngen, in Seuzach, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Aginso AG,** in Grüningen, Binzikerstrasse 3, 8627 Grüningen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 6. 1992. Zweck: Steuerungsbau in Fördertechnik und in Verfahrenstechnik, Erstellen von Industriesoftware, SPS Programmen, Lagerverwaltungssoftware, schlüsselfertigen Steuerungen für Förderanlagen inklusiv übergeordnetem Rechner sowie Handel mit Hard- und Software jeglicher Art und Richtung; kann Beteiligungen und Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: 20 000; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Senti Peter, von Zürich und Flums, in Erlenbach ZH, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Allputz AG,** in Winterthur, Tösstalstrasse 14, 8400 Winterthur, c/o Koblet AG Winterthur, Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 6. 1992. Zweck: Verputze aller Art, Fassadenbau, Gipserarbeiten sowie Baumeisterarbeiten des Hoch- und Tiefbaus; kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder: Koblet Gerald, von Winterthur, in Neunform, Präsident, und Schmassmann Hans, von Winterthur, in Wiesendangen, Delegierter, beide mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Arena & Partner AG,** in Opfikon, Flughofstrasses 61, 8152 Glattbrugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 6. 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art sowie Beratungen privater und juristischer Personen; kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen und Vertretungen übernehmen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 50 000; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder: Zehnder Marcel, von Birmenstorf AG, in Zürich, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Auto – Trans – Gonser AG,** in Horgen, Einsiedlerstrasse 535, 8810 Horgen, c/o HvM – Neon Products AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 6. 1992. Zweck: Betrieb einer Transportfirma; Tätigung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, insbesondere im Transportgewerbe, sowie die damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen; Durchführung von kommerziellen und technischen Beratungen und Expertisen; Verwaltung von Vermögenswerten; Beteiligung an anderen Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zwecken; kann Immobilien kaufen, verkaufen und verwalten. Aktienkapital: Fr. 60 000. Liberierung: voll; 600 Inhaberaktien zu Fr. 100. Übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. 5. 1992 Fahrzeuge, Maschinen, Büromobiliar, Büromaschinen sowie Werkzeuge zum Preise von Fr. 60 000, welche voll auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt und die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Gonser Emil, von Zürich, in Oberglatt, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Avotec AG,** in Bubikon, Rosswiesstrasse 29, 8608 Bubikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 6. 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere solchen der elektrotechnischen Branche; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Hugentobler Walter, von Amlikon, in Wald ZH, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**AWE-Technik AG,** in Schlieren, Alter Zürichweg 21, 8952 Schlieren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 6. 1992. Zweck: Handel und Konfektionierung von technischen Erzeugnissen, vorwiegend der Bau- und Lüftungsbranche, sowie technische Beratung auf diesem Gebiet; kann Immobilien erwerben, veräussern oder halten sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, nach der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma AWE Technik, H. J. Tschanz, in Schlieren, zum Preise von höchstens Fr. 1 100 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder: Bolliger Bruno, von Zürich, in Unterengstringen, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Tschanz Hansjürg, von und in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Bauträger 2000 AG, Bauingenieure, Architekten, Baumeister,** in Zumikon, Küsnachterstrasse 35a, 8126 Zumikon, (Neueintragung). Statutendatum: 18. 5. 1992, 29. 6. 1992. Zweck: Planung und Erstellung von Bauwerken jeglicher Art, insbesondere Planung und Erstellung von Wohn- und Industriebauten sowie öffentlichen Gebäuden sowie Erbringung von Dienstleistungen auf diesem Gebiet; kann Grundstücke erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 100. Liberierung: voll; 1001 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Schulte Elmar, von und in Mönchaltorf, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeihnungsberechtigte: Messinger Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Honnef (D), Direktor, mit Einzelunterschrift; Messinger Ebelina, deutsche Staatsangehörige, in Bad Honnef (D), Direktor, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**BJS Handels- und Dienstleistungs AG,** in Wallisellen, Furtbachweg 61, 8304 Wallisellen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 6. 1992, 29. 6. 1992. Zweck: Fabrikation, Handel, Export und Import von Elektro- und Haushaltartikeln sowie Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Organisation von Veranstaltungen und Ausstellungen; kann Finanzierungen jeder Art durchführen. Beteiligungen und Wertschriften erwerben und veräussern, sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Schäppi Hans Jürg, von Horgen, in Wallisellen, Präsident, und Schäppi Brigitte, von Horgen, in Wallisellen, Delegierter, beide mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Boller Rent a Bikes AG,** in Maur, Looren, 8127 Forch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 6. 1992. Zweck: Vermietung von Velos, Mofas, Motorrädern, Personenwagen, Lieferwagen und motorisierten Gartengeräten sowie Tätigung von Kapitalanlagen und Finaztransaktionen; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. 6. 1992 ein Motorrad Marke Honda, Typ Goldwing SE, ein Motorrad Marke Honda, Typ CBR 1000 F und ein Motorrad Marke Honda, Typ NTV 650, zum Preise von total Fr. 50 000, welche voll auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Boller Rudolf, von Egg, in Maur, Präsident; Boller Ernst, von Egg, in Maur, Vizepräsident, und Boller Margrit, von Egg, in Maur, alle drei mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Braine Versa AG,** in Illnau-Effretikon, Hagenstrasse 19, 8308 Illnau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 6. 1992. Zweck: Handel aller Art, Beratung und Ausbildung, Unternehmensberatung, Erledigung treuhänderischer Arbeiten; kann Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Pausewang Altorfer Edith, von Bassersdorf, in Illnau-Effretikon, Präsidentin; Altorfer Theophil, Dr., von Bassersdorf, in Illnau-Effretikon, und Kassowitz Georg, Dr., von Winterthur, in Wallisellen, alle drei mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Corpacap Inc,** in Zürich, Bahnhofstrasse 98, 8001 Zürich, c/o Paribas Privatbank AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 6. 1992. Zweck: Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Finanzbereich; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB; sie können auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Schick Werner, von Basel, in Riehen, Präsident; Schürch Cäsar, von Sursee und Winterthur, in Zollikon, Vizepräsident; Frick Jürg, von Mettmenstetten, in Zürich, und Lang Dominique, von Genf und Oftringen, in Zollikon, alle vier mit Kollektivunterschrift zu zweien.

**Anfragen**
betreffend Registerpublikationen sind
an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

**Demandes**
concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

**Inhalt – Sommaire – Sommario**

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

3295 **Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio**
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

3311 **Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes – Faillites et concordats, Divers – Fallimenti e concordati, Diversi**
Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Uri, Schwyz, Zug, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

3317 **Marken – Marques – Marchi**
Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale
393227–393269

3320 **Bilanzen – Bilans – Bilanci**

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

3321 Löschung eines Grossisten.
Bauausschreibungen.
GATT Code des normes.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

30. Juni 1992
**Diko Handels AG,** in Winterthur, Zwinglistrasse 33, 8400 Winterthur, c/o Dimitri Kontos, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 6. 1992. Zweck: Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Computerzubehör; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Rechte erwerben und veräussern; kann Immobilien erwerben und verwalten. Aktienkapital: Fr. 51 000. Liberierung: Fr. 20 400; 510 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Kontos Dimitrios, von und in Winterthur, Präsident; Bächi Bruno, von Embrach, in St. Gallen, und Kontos Alexandros, griechischer Staatsangehöriger, in Winterthur, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Drogerie Albisriederplatz AG,** in Zürich, Albisriederplatz 3, 8003 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 6. 1992. Zweck: Betrieb von Drogerien, Parfumerien und Reformhäusern und Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, mieten, vermieten, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft Drogerie Lindenmaier, Inhaber Greminger und Marty, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991, mit Aktiven von Fr. 581 769.64 und Passiven von Fr. 381 769.64 zum Preise von Fr. 200 000, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher oder statutarischer Bestimmungen. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Greminger Walter, von Uitikon und Bussnang, in Oberwil-Lieli, Präsident, und Marty Herbert Werner, von Uitikon, in Uitikon, beide mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Elektro Bebie + Maag AG,** in Hombrechtikon, Postweg 2, 8714 Feldbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 6. 1992. Zweck: Erstellung von elektrotechnischen Installationen, Handel mit und Montage von Geräten und Apparaten aller Art; kann Patente, Lizenzen und Know-how erwerben und verwerten, sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 50 000; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Elektro Bebie», in Hombrechtikon, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991, mit Aktiven von Fr. 100 328.15 und Passiven von Fr. 77 478.05 zum Preise von Fr. 22 850.10, wovon Fr. 20 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Maag Ulrich, von Bachenbülach, in Oetwil am See, Präsident; Bebie Max, von Meilen, in Hombrechtikon, und Maag Ursula, von Bachenbülach, in Oetwil am See, alle drei mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Greenshare AG,** in Wetzikon, Bahnhofstrasse 230, 8623 Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 6. 1992. Zweck: Handel aller Art, Beratung und Ausbildung, Unternehmensberatung, Erledigung treuhänderischer Arbeiten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder telegraphisch. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Sieber Peter, von und in Bäretswil, Präsident, und Altorfer Theophil, Dr., von Bassersdorf, in Illnau-Effretikon, beide mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Greub Metallspritzwerk AG,** in Winterthur, Feldstrasse 35, 8400 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 6. 1992. Zweck: Beschichtung mit Flamm-, Lichtbogen-, Pulver- und Keramikspritzen für Industrie und Gewerbe; kann Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Greub Metallspritzwerk, in Winterthur, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991, mit Aktiven von Fr. 188 970.65 und Passiven von Fr. 63 753.95 zum Preise von Fr. 125 216.70, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern: Greub Gottfried, von Lotzwil, in Elgg, Präsident, und Greub Annamarie, von Lotzwil, in Elgg, beide mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte: Greub Michael, von Lotzwil, in Münsingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien, und Greub Regina, von Lotzwil, in Elgg, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Grundinvest AG,** in Zürich, Löwenplatz 43, 8021 Zürich, c/o Rakan Consulting AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 4. 1992. Zweck: Erwerb, Nutzung, Verwertung und Verwaltung von Liegenschaften, vorwiegend Betriebsgrundstücke und Miethäuser, insbesondere in den Ländern der Europäischen Gemeinschaft; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Bauten erstellen oder sanieren. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Sofern die Namen und die Adressen aller Aktionäre bekannt sind und keine zwingenden gesetzlichen Vorschriften entgegenstehen, erfolgen die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern: Siegenthaler Eduard, von Trubschachen, in Richterswil, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Guignard Parkettvertriebs AG (Guignard Diffusion de Parquets SA),** in Dietikon, Lerzenstrasse 15, 8953 Dietikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 6. 1992. Zweck: Handel mit Holz und Holzprodukten, insbesondere Parkett und Leisten, sowie mit anderen Handelsprodukten; kann Grundeigentum erwerben und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, nach der Gründung Einrichtungsgegenstände zum Preise von höchstens Fr. 150 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 7 Mitgliedern: Guignard Pierre, von Le Lieu, in Premier, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schuler Kurt, von Alpthal, in Freienbach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guignard Jean-Pierre, von Le Lieu, in Croy, ohne Zeichnungsberechtigung, und Zehnder Anton, von Einsiedeln, in Jona, ohne Zeichnungsberechtigung. Übriger Zeichnungsberechtigter: Kaufmann Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Einsiedeln, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Hugo Schütz AG,** in Stallikon, Schwandenstrasse 3, 8143 Sellenbüren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 6. 1992. Zweck: Erstellen und Vertrieb von Druckerzeugnissen aller Art; kann die Führung der Tochter- und Beteiligungsgesellschaften übernehmen, Darlehen aufnehmen und gewähren und Garantien und Sicherheiten abgeben, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, Immaterialgüterrechte, insbesondere Patente, Patentrechte und Markenschutzrechte erwerben, veräussern, registrieren und verwerten sowie Lizenzen unter solchen Rechten erwerben und gewähren. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Hugo Schütz Druckerei, in Stallikon, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991, mit Aktiven von Fr. 316 601.10 und Passiven von Fr. 82 888.50 zum Preise von Fr. 233 712.60, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Schütz Hugo, von und in Stallikon, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Infras AG, Infrastruktur-, Umwelt- und Wirtschaftsberatung,** in Zürich, Rieterstrasse 18, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 6. 1992. Zweck: Betrieb eines interdisziplinären Forschungs- und Beratungsinstituts auf Sachgebieten von öffentlichem Interesse, insbesondere in den Bereichen Infrastruktur- und Entwicklungsplanung, Umwelt- und Wirtschaftsfragen sowie der dazugehörigen Informationsverarbeitung; kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 250 000. Liberierung: voll; 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Kollektivgesellschaft Infras, S. Mauch, E. Ledergerber & U. Mauch, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991 mit Aktiven von Fr. 1 840 413.55 und Passiven von Fr. 621 278.80 zum Preise von Fr. 1 219 134.75, wovon Fr. 250 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich, notfalls durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Mauch Samuel, von Teufenthal AG, in Oberlunkhofen, Präsident; Ledergerber Elmar, von Andwil SG, in Zürich, und Mauch Ursula, von Teufenthal AG, in Oberlunkhofen, alle drei mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**J F Group AG,** in Geroldswil, Obere Lättenstrasse 7, 8954 Geroldswil, c/o Andreas Fricker, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 6. 1992. Zweck: Import, Export und Handel mit Waren aller Art; Entwicklung und Realisierung von Software und Hardware zum Vertrieb; Betrieb von Reisebüros für Land-, Luft- und Seereisen und zur Vermietung von Wohngelegenheiten im In- und Ausland; An- und Verkauf von Patenten; kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Bilfeld Thierry, von und in Zürich, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**L & F Reprografie AG,** in Horgen, Seestrasse 129, 8810 Horgen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 6. 1992. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Lichtpausen, Fotokopien und Reprografien sowie Kopien ab Datenträgern und von Drucksachen aller Art; kann Liegenschaften erwerben und sich an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 150 000. Liberierung: voll; 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma L & F Reprografie, Lichtpausen + Fotokopien, Alexander Ludwig, in Horgen, gemäss Übernahmebilanz per 1. 5. 1992 mit Aktiven von Fr. 306 458.80 und Passiven von Fr. 156 458.80 zum Preise von Fr. 150 000, welche voll auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Ludwig Alexander Gustav, von Adliswil, in Thalwil, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Ludwig-Velder Ruth, von Zürich und Adliswil, in Thalwil, und Neukom Antonia Johanna, von Zürich und Rafz, in Uster, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**M. Dimita AG Gipsereigeschäft,** in Bülach, Erachfeldstrasse 5, 8180 Bülach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 6. 1992. Zweck: Betrieb eines Gipsereigeschäftes; kann Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma M. Dimita Gipsereigeschäft, in Bülach, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991 mit Aktiven von Fr. 340 817.95 und Passiven von Fr. 235 675.05 zum Preise von Fr. 105 142.90, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch das Publikationsorgan. Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern: Dimita-Josi Maja, von Kandergrund, in Bülach, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte: Dimita Michele Vito, italienischer Staatsangehöriger, in Bülach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Mouldtec Patentverwertungsgesellschaft AG,** in Meilen, In der Au 38, 8706 Meilen, c/o Dr. Marcel Wunderli, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 6. 1992. Zweck: Patentverwertungsgesellschaft mit folgenden Dienstleistungs-Schwerpunkten: Konstruktion und Entwicklung von Produkten, vornehmlich für Kunststoffspritzguss; Vergabe von patentierten Lizenzen an Produktionsunternehmungen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Wunderli Marcel, von und in Meilen, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Müller AG Bauunternehmung,** in Bauma, Unterdorf 25, 8494 Bauma, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 6. 1992. Zweck: Hoch- und Tiefbau, Eisenbetonarbeiten sowie Handel mit Baumaterialien. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Hans Müller Bauunternehmung, in Bauma, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1992, mit Aktiven von Fr. 951 265.80 und Passiven von Fr. 453 072.30 zum Preise von Fr. 498 193.50, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Müller Hans, von Sitterdorf, in Bauma, Präsident, und Müller Verena, von Sitterdorf, in Bauma, beide mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Patterne Quinze SA,** in Zürich, Seefeldstrasse 88, 8008 Zürich, c/o P. Friedli & Partner, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 6. 1992. Zweck: Handel mit Agrarprodukten aller Art; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie andere ähnliche Unternehmungen unterstützen und sich an solchen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, brieflich. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Friedli Peter, von Rüegsau, in Stäfa, Präsident, und Friedli Kathrin, von Rüegsau, in Stäfa, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Restaurant Sansibar AG,** in Zürich, Militärstrasse 114, 8004 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 6. 1992. Zweck: Führung, Kauf und Verkauf von Restaurationsbetrieben sowie alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann Liegenschaften erwerben und verkaufen sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 5. 6. 1992 und Inventarlisten vom 22. 6. 1992 ein Warenlager, Einrichtungen, Installationen sowie Kleininventar zum Preise von Fr. 50 000, welche voll auf das Aktienkapital angerechnet werdne. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich und eingeschrieben. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Jenny Elisabeth, von Ennenda, in Zürich, Präsidentin; Hösli Jakob, von Haslen, in Zürich, und Zender Andreas, von und in Zürich, diese drei mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Schmid Eveline Beatrice, von Nürensdorf, in Rüschlikon, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. Juni 1992
**Sozio AG,** in Hinwil, Benklenstrasse 7, 8340 Hinwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 6. 1992 und 25. 6. 1992. Zweck: Beratung jeglicher Art, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Anlagen, Versicherungen, Führung von Restaurationsbetrieben, Herstellung von Waren im Bereich Landwirtschaft, Leitung von therapeutischen Wohngemeinschaften, Unterstützung und Förderung sozial schwacher Personen, Förderung ökologischer Werte, Unterstützung von politischen Organisationen und Parteien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Altorfer Christoph, von Bassersdorf, in Hinwil, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Starex AG,** in Zürich, Bellerivestrasse 10, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 4. 1992. Zweck: Handel und Vertrieb von kosmetischen Produkten aller Art; kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, wenn alle Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief an denselben. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Bättig Adoph, von Luzern, in Zürich, Präsident, und Grob Luzius, von Knonau, in Genf, Delegierter, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Unterstrass-Finanz AG,** in Zürich, Weinbergstrasse 108, 8006 Zürich (c/o Ferax Treuhand), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 6. 1992. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen und Finanzierung derselben; kann Liegenschaften erwerben und veräussen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Peduzzi Marco, von Arvigo, in Thalwil, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**USP Werbeagentur,** in Erlenbach, Seestrasse 53, 8703 Erlenbach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 6. 1992. Zweck: Planung, Kreation und Realisation von Werbeaufgaben aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 60 000; 300 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 70 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «USP Werbeagentur H. U. Utzinger, dipl. Werbeleiter», in Erlenbach, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1992 mit Aktiven von Fr. 178 502.12 und Passiven von Fr. 111 547 zum Preise von Fr. 66 955.12, wovon Fr. 60 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Utzinger Hans Uli, von Bachenbülach, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Utzinger Ulrich, von Bachenbülach, in Erlenbach ZH, Vizepräsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift, und Utzinger Silvia, von Bachenbülach, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Utec AG,** in Flaach, Webergasse 4, 8416 Flaach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 6. 1992 und 29. 6. 1992. Zweck: Verwertung von Lizenzen und Finanzierung von Arbeits- und Umweltschutzprojekten. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Oberli Peter, von Lützelflüh, in Flaach, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Vom Pagen zum König AG,** in Zürich, Pfingstweidstrasse 29a, 8037 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 6. 1992. Zweck: Agentur für Freizeitgestaltung und Marketing, im speziellen Incentive-Reisen, Firmenfeste, Animationsprogramme in Hotels und an Messen sowie Werbeberatungen und Promotionen; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: König Daniel, von Wiggiswil, in Dübendorf, Präsident; Panayotopoulos Jakob, von Niederbüren, in Kloten, Vizepräsident, und König Johann, von Wiggiswil, in Böttstein, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**«Swissair» Schweizeriche Luftverkehr-Aktiengesellschaft,** in Zürich, Betrieb von Luftverkehr, Aktiengesellschaft (TB Nr. 10 838 vom 25. 6. 1992). Es bestehen 981 932 auf den Inhaber lautende nennwertlose Genussscheine, welche in den Statuten näher umschriebene Rechte auf den Reingewinn, den Liquidationserlös sowie auf den Bezug neuer Aktien oder Genussscheine gewähren.

30. Juni 1992
**Abplanalp AG, Malergeschäft,** in Oetwil am See (SHAB Nr. 93 vom 24. 4. 1985, S. 1556). Domizil neu: Glärnischstrasse 88, 8618 Oetwil am See.

30. Juni 1992
**A.H. Meyer & Cie AG (A.H. Meyer & Cie SA) (A.H. Meyer & Cie Ltd)**, in Zürich (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5012). Salis Angelo, italienischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Actorum AG Zürich**, in Zürich, Herausgabe von Druckschriften (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 595). Domizil neu: Spindelstrasse 2 (c/o Genossenschaftsdruckerei Zürich), 8041 Zürich.

30. Juni 1992
**Andony AG Import und Export**, in Fehraltorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1984, S. 3117). Glogg Henri, von Meilen, in Fehraltorf, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**AG für Automationstechnik**, in Zürich (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1991, S. 4170). Domizil neu: Ceresstrasse 27 (c/0 IFA Institut für Automation AG), 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heberlein Wolfgang, Dr., Mitglied des Verwaltungsrates; Bryner Urs, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

30. Juni 1992
**Agifa Fachmessen AG**, in Fällanden (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2831). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Forster Peter Nicholas, Mitglied des Verwaltungsrates; Kobelt Martin. Rusbridge Michael John, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Jetzer Rolf Peter, Dr., Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Ingold Urs A., Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Bunnik Bruno M., niederländischer Staatsangehöriger, in Antwerpen (B), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer-Vörtler Ernst, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Berger Thomas, von Boswil, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Agifa Verlag AG**, in Fällanden (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2832). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kobelt Martin. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Rusbridge Michael John, britischer Staatsangehöriger, in Cobham (GB), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ingold Urs A., von Subingen, in Volketswil, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer Ernst, von Zürich, in Fällanden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Berger Thomas, von Boswil, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**AJW Brevedata AG Zürich**, in Zürich, Herausgabe von Druckschriften, Akquisition und Vermittlung von Druckaufträgen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5432). Domizil neu: Spindelstrasse 2 (c/o Genossenschaftsdruckerei Zürich), 8041 Zürich.

30. Juni 1992
**Amarest AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich Tourismus (SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4230). Statuten geändert am: 7. 5. 1992. Liberierung neu: Fr. 40 000. Ausgeschiedene Personen: Kamber-Füssler Meret Dorothee, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Ravioli Sandra, von Hinwil, in Kirchberg SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Archipelago AG (Archipelago SA) (Archipelago Inc.)**, in Zürich, Ausführung oder Vermittlung von Architektur- und Gestaltungsaufträgen in eigener Regie (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1992, S. 1129). Statuten geändert am: 19. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 19. 6. 1992 die Intesa Holding AG, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von insgesamt Fr. 343 702.40 und Passiven von insgesamt Fr. 287 796.20 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 19. 6. 1992 und Fusionsbilanz per 2. 1. 1992 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 50 voll liberierte Namenaktien der übernehmenden Gesellschaft.

30. Juni 1992
**Asea Brown Boveri Exprom Ltd**, in Zürich, Management und Verwaltung von Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1991, S. 4796). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Pohl Wolfgang.

30. Juni 1992
**ASP Inteco AG**, in Winterthur, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 25 vom 7. 2. 1992, S. 568). Statuten geändert am: 23. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 23. 6. 1992 aus Gewinnvortrag liberiert.

30. Juni 1992
**B-Studio AG**, in Hombrechtikon, Handel mit Bürtmöbeln und Büroeinrichtungsgegenständen (SHAB Nr. 73 vom 15. 4. 1992, S. 1697). Statuten geändert am: 19. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 19. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**B. Ludwig Stahl AG**, in Zürich (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1991, S. 4349). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Baumann Albert.

30. Juni 1992
**Bakoplan Elektroingenieure AG**, in Zürich (SHAB Nr. 35 vom 21. 2. 1992, S. 808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häring Kurt, Hansmann Felix, Seiterle Alfred.

30. Juni 1992
**Bank Morgan Stanley AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 29. 4. 1992, S. 1909). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kälin Peter, stellvertretender Direktor; Flunser Conrad Roger, Generaldirektor. Übrige Zeichnungsberechtigte: Schmid Margrit, von Herznach, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Banque Algérienne du Commerce Extérieur SA, Zurich**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 2. 9. 1991, S. 3810). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aziza Sassi, Mitglied des Verwaltungsrates; Benmalek Abdelmouméne Faouzi, Generaldirektor; Mouffok Hocine, Präsident des Verwaltungsrates. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Terbeche Mohamed, algerischer Staatsangehöriger, in Mourad (Algerien), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Djelloul Mebrouk, algerischer Staatsangehöriger, in Boumerdes (Algerien), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Benouataf Lakhdar, algerischer Staatsangehöriger, in Zürich, Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Baumann, Koelliker AG**, in Zürich, Führung eines Ingenieurbüros für Projektierung und Berechnung elektrischer Anlagen (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 595). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Janett Alexander, Vizedirektor; Horvath Edith. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Bosshard Hans Peter, von Sternenberg, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Beatrice Systems AG**, in Zürich, Beratung auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1988, S. 233). Domizil neu: Frauentalweg 87, 8045 Zürich.

30. Juni 1992
**Belvedere AG Zürich**, in Zürich, Erwerb und Betrieb von Kinotheatern, Kaffeehäusern und Appartmenthäusern (SHAB Nr. 238 vom 6. 12. 1989, S. 4930). Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Zum neuen Barfüsser AG, in Zürich. Demnach gehen die Aktiven und Passiven der Zum neuen Barfüsser AG gemäss Fusionsvertrag vom 27. 5. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1992 im Sinne von Art. 748 OR an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

30. Juni 1992
**Bentax AG**, in Dielsdorf, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1991, S. 3242). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Küng Rolf H., Präsident des Verwaltungsrates; Bivetti Walter, Mitglied des Verwaltungsrates; Habicht Konrad Johann, Mitglied des Verwaltungsrates; Szolanski Ferenc, von Arvigo, in Erlenbach ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (neu).

30. Juni 1992
**Bergonomic AG**, in Affoltern a. A., Beratung und Handel mit Waren auf dem Gebiet der Rationalisierung manueller Tätigkeiten, der Handhabungs- und Rationalisierungstechnik und des industriellen Engineerings (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1991, S. 1145). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Röthlisberger Hans, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Berger Markus, genannt Marc, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident).

30. Juni 1992
**Brainforce AG**, in Zürich (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2707). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Fischer Werner J. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Straub Erich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Storrer Urs F., Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: stellvertretender Direktor).

30. Juni 1992
**Brechbühler AG**, in Schlieren, Fabrikation und Vertrieb von Analysengeräten (SHAB Nr. 213 vom 1. 11. 1990, S. 4341). Statuten geändert am: 5. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 500 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 500). Fr. 450 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 5. 6. 1992 aus Gewinnvortrag liberiert.

30. Juni 1992
**Brunschweiler, Tischhauser & Vogler B, T & V AG**, in Zürich, Betrieb einer Werbeagentur mit Schwergewicht in integrierter Marketingkommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1989, S. 4386). Statuten geändert am: 3. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 100 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 3. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Bösch Verwaltungs und Beratungs AG**, in Unterengstringen (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 1989, S. 4170). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Bösch Karl, Präsident des Verwaltungsrates. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Scheef Willi, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des Verwaltungsrates); Saxer Ulrich, von Zürich, Dietikon und Remetschwil, in Schlieren, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wolfensberger Hans-Rudolf, Dr., von Zürich, in Aeugst am Albis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Catch Up Communications AG**, in Zürich. Finden neuer Kommunikationsformen (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1992, S. 2397). Statuten geändert am: 16. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 60 000). Liberierung neu: Fr. 40 000. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000).

30. Juni 1992
**Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft**, in Kilchberg (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1992, S. 2049). Statuten geändert am: 23. 4. 1992. Domizil neu: Seestrasse 204, 8802 Kilchberg (eigene Büros). Partizipationsscheine neu: Es bestehen 90 600 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 50, welche nach Massgabe der Statuten Anspruch auf Anteil am Reingewinn und am Liquidationserlös sowie auf den Bezug neuer Partizipationsscheine oder neuer Aktien gewähren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schreiber Marcus, Dr., in Binningen, Stellvertretender Direktor; Nager Fredy, Dr. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Baumberger Peter Frederic, Dr., von Koppigen, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Jaeggi Emil E., Dr., von Recherswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

30. Juni 1992
**Christoph Suter Partner AG**, in Kilchberg, Betrieb eines Architekturbüros und Übernahme von Generalunternehmungsaufträgen (SHAB Nr. 70 vom 10. 4. 1990, S. 1397). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Conrad Beat, von Sils im Domleschg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Cirrus AG**, in Thalwil, EDV-Beratung, Entwicklung und Verkauf (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1990, S. 3557). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schibler Reinhard, Präsident des Verwaltungsrates; Eichenberger Urs, Mitglied des Verwaltungsrates; Glaser-Weibel Cäcilia, Mitglied des Verwaltungsrates. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Perschel Wolfgang, von Wädenswil, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Perschel Brigitte, von Wädenswil, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perschel Elfriede, von Wädenswil, in Freienstein-Teufen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Commercial Services Corporation – Coseco**, in Zürich (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3018). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Berney Roland, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Connaissance SA**, in Zürich, Pflege und Vertrieb von Gegenständen der bildenden Kunst (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 548). Statuten geändert am: 26. 5. 1992. Firma neu: **Equitable Asset Trade AG**. Übersetzungen der Firma neu: **(Equitable Asset Trade SA) (Equitable Asset Trade Ltd)**. Zweck neu: Durchführung von Finanzgeschäften aller Art auf eigene oder fremde Rechnung, insbesondere An- und Verkauf, Halten und Verwalten von in- und ausländischen Beteiligungen an Unternehmungen, Immobilienprojekten und immateriellen Gütern jeglicher Art; kann Mobilien, Immobilien, Konzessionen, Patente, Lizenzen und Rechte aller Art erwerben und veräussern.

30. Juni 1992
**Coop Waschmittel + Cosmetic AG**, in Winterthur (SHAB Nr. 163 vom 26. 8. 1991, S. 3718). Loosli Hansueli, von Wyssachen, in Würenlos, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (neu).

30. Juni 1992
**Conplan AG**, in Zürich, Durchführung sowie Beratung von/bei Planungen, Wirkungsanalysen und Projektierungen in komplexen Bereichen (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 147). Liberierung neu: voll (bei Fr. 200 000 Aktienkapital).

30. Juni 1992
**Daipa AG**, in Zürich, Handel mit Papier und Karton (SHAB Nr. 193 vom 21. 8. 1986, S. 3262). Statuten geändert am: 15. 6. 1992. Zweck neu: Handel mit Textilien aller Art, insbesondere mit Strick-, Leder- sowie Konfektionswaren der Damen-, Herren- und Kindermodebranche. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Inhaberaktien zu Fr. 500). Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 15. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Danco Investment AG**, in Zollikon (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 1991, S. 5303). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Wägli Rolf, Mitglied des Verwaltungsrates. Hack Mohamed Ahmad Shah, von Möhlin, in Wädenswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (neu).

30. Juni 1992
**Data General AG**, in Zürich, Handel mit und Vermietung von Maschinen (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991, S. 5251). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Hauser Beat.

30. Juni 1992
**Datacolor AG**, in Dietlikon, Planung, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit elektronischen, optischen und feinmechanischen Apparaten und Anlagen (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1991, S. 3469). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rohner Ernst, Dr., Hagmann Dieter, Henggeler Leo, Jahreiss Lothar, Kuy André, Dr. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Vogel Richard, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Geschäftsführer); Van der Sluijs Gerardus, niederländischer Staatsangehöriger, in Gaiserwald, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodenmann Andreas, von Lax, in Schwyz, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Dedra SA**, in Zürich (SHAB Nr. 159 vom 20. 8. 1991, S. 3642). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Leuthold Peter, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Behrendt-Hagmann Rosa, von Sevelen, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (neu).

30. Juni 1992
**Eldeco Informatik AG**, in Dietikon (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1990, S. 106). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Gisler Ursula, Mitglied des Verwaltungsrates.

30. Juni 1992
**Hüni Promotion AG**, in Zürich (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1989, S. 2355). Statuten geändert am: 12. 6. 1992. Firma neu: **LD-Promotion AG**. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Hüni Markus, von Horgen, in Zollikon, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Angehrn Albert, von Muolen, in St. Gallen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**IBM Institut für medizinische Begutachtung**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 28. 5. 1991, S. 2280). Statuten geändert am: 2. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 2. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert. Weber Antonio P., Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Renz Reto, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

30. Juni 1992
**Jowa AG**, in Volketswil, Fabrikation von und Handel mit Backwaren, Teigwaren (SHAB Nr. 22 vom 4. 2. 1992, S. 499). Ausgeschiedene Person: Zinsli Reto, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Inglin Daniel, von Rothenthurm, in Gossau SG, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung (neu).

30. Juni 1992
**Lysys AG**, in Kilchberg, Beteiligungen (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1991, S. 1915). Liberierung neu: Fr. 405 000 (bei Fr. 500 000 Aktienkapital). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Teuscher Adrian, Mitglied des Verwaltungsrates. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Chanson Robert, Dr., Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident); Huber Marcel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Albrecht Rolf, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Maag, Mülli, Schöb & Partner AG**, bisher in Zürich, Dienstleistungen im Tätigkeitsbereich einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 8. 8. 1990, S. 3178). Statuten geändert am: 15. 5. 1992. Sitz neu: Küsnacht. Domizil neu: Kohlrainstrasse 10, 8700 Küsnacht ZH (eigene Büros).

30. Juni 1992
**Metro Immobilien AG**, in Volketswil (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5102). Die Generalversammlung vom 19. 3. 1992 hat die Fusion mit der Juvena Produits de Beauté AG, in Volketswil, beschlossen. Aktiven und Passiven der Metro Immobilien AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 28. 2. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Juvena Produits de Beauté AG über. Die Metro Immobilien AG ist aufgelöst.

30. Juni 1992
**DSE Datensystem-Entwicklung AG**, in Zürich (SHAB Nr. 185 vom 25. 9. 1991, S. 4151). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Heberlein Wolfgang, Dr., Mitglied des Verwaltungsrates. Bryner Urs, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

30. Juni 1992
**E & P Estermann & Partner AG, Agentur für Kommunikation**, in Zürich (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2833). Die Generalversammlung vom 10. 6. 1992 hat die Fusion mit der Peter Wirz Werbeorganisation AG (neu: Wirz & Estermann AG), in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven der E & P Estermann & Partner AG, Agentur für Kommunikation, gehen gemäss Fusionsvertrag vom 15. 5. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Peter Wirz Werbeorganisation AG über. Die E & P Estermann & Partner AG, Agentur für Kommunikation, ist aufgelöst.

30. Juni 1992
**E. Stehlin AG**, in Zürich, Erstellen, Kauf und Verkauf von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 7. 2. 1992, S. 568). Statuten geändert am: 15. 6. 1992. Firma neu: **Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG**. Zweck neu: Vermögensverwaltung für eigene und fremde Rechnung sowie Erstellung, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften aller Art auf eigene und fremde Rechnung; kann Finanzierungs-, Anlage- und Darlehensgeschäfte jeglicher Art tätigen, Bürgschaften eingehen und Sicherheiten zugunsten Dritter leisten. Aktienkapital neu: Fr. 1 500 000 (bisher: Fr. 1 000 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 300 Namenaktien zu Fr. 5000 (bisher: 200 Namenaktien zu Fr. 5000). Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 15. 6. 1992 die Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von Fr. 5 726 534.84 und Passiven von Fr. 4 120 894.25 gehen gemäss Fusionsbilanz per 1. 1. 1992 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 5000 der übernehmenden Gesellschaft.

30. Juni 1992
**Enform AG**, in Zürich, Forschung, Entwicklung, Modifikation, Ankauf und Vertrieb von technischen Geräten, insbesondere von Fahrradzubehör für Industrie, Handel und Gewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 1991, S. 4644). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Hirschi Daniel, Delegierter des Verwaltungsrates.

30. Juni 1992
**Esag Elektro-Schwachstromanlagen AG**, in Zürich (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1991, S. 3978). Ausgeschiedene Person und erloschene Unterschrift: Zehnder Karl, Mitglied des Verwaltungsrates.

30. Juni 1992
**Experta Holding AG**, in Zürich (SHAB Nr. 39 vom 27. 2. 1992, S. 899). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinemann Hans, Dr., Mitglied des Verwaltungsrates; Spörri Max, von Basel, in Basel, Direktor. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Egli Martin P., von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Ammann Gerhard, von Maur, in Maur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Farmaninvest AG**, in Zürich (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1974, S. 328). Statuten geändert am: 15. 6. 1992. Aktien neu: 1000 Inhaberaktien zu Fr. 300 (bisher: 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Fr. 210 000 wurden bei dieser Kapitalerhöhung durch Verrechnung liberiert. Verwaltung neu: Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Bei der Kapitalherabsetzung vom 15. 6. 1992 wurde der Nennwert der bisherigen 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 300 und das Aktienkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 90 000 herabgesetzt. Gleichzeitig wurden 700 neue, voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 300 ausgegeben.

30. Juni 1992
**Flight Components AG**, in Bachenbülach (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1991, S. 2232). Statuten geändert am: 12. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 900 000 (bisher: Fr. 200 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 900 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 200 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 700 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 12. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Furore AG**, in Zürich, Betrieb von Unternehmungen der Coiffeur- und Kosmetikbranche (SHAB Nr. 274 vom 24. 11. 1986, S. 4490). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fürbringer Thomas, Präsident des Verwaltungsrates, Fuchs Jean-Pierre, Mitglicd des Verwaltungsrates. Arn Hans-Ruedi, von Grossafoltern, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (neu).

30. Juni 1992
**Helbling Ingenieurunternehmung AG**, in Zürich (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1990, S. 727). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Bendel Rainer, von St. Gallen und Schaffhausen, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Helbling Management Consulting AG**, in Dietikon (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1991, S. 758). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaeser Peter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Hermann Ralf, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Rudolfstetten-Friedlisberg, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Hermann Zimmermann & Co Aktiengesellschaft**, in Adliswil, Handel mit und Veredlung von Glas (SHAB Nr. 225 vom 17. 11. 1989, S. 4670). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider Max. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Fenner Heinz, von Bäretswil, in Uster, mit Einzelprokura.

30. Juni 1992
**Hobetex AG**, in Zürich, Handel mit Textilien aller Art (SHAB Nr. 171 vom 5. 9. 1991, S. 3862). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier Hugo. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Wettstein Emil, von Meilen, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Hofer + Lienert AG**, in Zürich, Übernahme von Baumontagen in eigener Regie (SHAB Nr. 47 vom 27. 2. 1987, S. 781). Statuten geändert am: 17. 6. 1992. Zweck neu: Übernahme von Baumontagen in eigener Regie, Übernahme von Dienstleistungsaufträgen auf eigene Rechnung, Beteiligungen an Unternehmungen mit gleichen oder ähnlichen Zwecken sowie Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 500). Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 17. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Hunter Meeting Management AG**, bisher in Bassersdorf (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992, S. 879). Statuten geändert am: 12. 6. 1992. Firma neu: **Hunter Meeting-Management AG**. Sitz neu: Lufingen. Domizil neu: Augwilerstrasse 62B, 8426 Lufingen (eigene Büros). Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 12. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hunter Edith Maria, Mitglied des Verwaltungsrates, pape Margrit, von Le Peuchapatte, in Dübendorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. (neu).

30. Juni 1992
**Immobilien-Betriebs- und Kredit AG**, in Zürich (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1990, S. 2850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ricci Hans Peter, Dr., Mitglied des Verwaltungsrates.

30. Juni 1992
**Industrial Project Consultants AG**, bisher in Dietikon (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1990, S. 361). Statuten geändert am: 15. 6. 1992. Firma neu: **Linde Kryotechnik AG**. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Zürcherstrasse 12, 8400 Winterthur (eigene Büros). Zweck neu: Erweiterung und Vertiefung des Arbeitsgebietes «Helium-Technologie» im Linde-Konzern, insbesondere Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Helium-Verflüssigern, Refrigeratoren, dynamisch gasgelagerten Turbinen für Helium und Wasserstoff, damit in Zusammenhang stehenden Komponenten und verwandten Produkten sowie der dazugehörigen Anwendungstechnik; kann sich an anderen Unternehmungen mit ähnlichem Zweck beteiligen und Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital neu: Fr. 3 000 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 3000 Namenaktien zu Fr. 1000. (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 2 950 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 15. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bendel Hansjörg, Mitglied des Verwaltungsrates, Fischer Hans Peter, von Grosswangen, in Grosswangen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (neu). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Ziegler Bruno, Dr., von Niederbüren, in Wil SG, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hecht Gerald, deutscher Staatsangehöriger, in Erding (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Senn Armin, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Inter Dan AG**, in Thalwil, Mineralanalysen und Vitamintests usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 10. 3. 1989, S. 981). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ladefoged Iben, Direktor.

30. Juni 1992
**Interoptica AG**, in Egg, Handel mit optischen Artikeln (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1988, S. 1593). Liberierung neu: voll (bei Fr. 50 000 Aktienkapital).

30. Juni 1992
**Inweco CAD System AG**, in Illnau-Effretikon, Handel und Entwicklung von Hard- und Software (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1990, S. 4088). Weber Roy, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Horváth Imre, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Kösler Christof, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident); Macey Binder, Eleanor, von Illnau-Effretikon, in Fehraltdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Juvena Produits de Beauté AG**, in Volketswil (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5102). Übernimmt auf dem Wege der Fusion die Metro Immobilien AG, in Volketswil. Aktiven und Passiven der Metro Immobilien AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 28. 2. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktiven der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.

30. Juni 1992
**Kurhotel «Al Ronc» AG**, in Zürich (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nyffenegger Jürg.

30. Juni 1992
**Kurt J. Söhner AG**, in Regensdorf, Übernahme in- und ausländischer Vertretungen von Handel mit Waren verschiedener Art (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1980, S. 1757). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Scheidegger Franz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

30. Juni 1992
**Ludwig + Partner AG**, in Zumikon, Beratung von Unternehmen und Organisationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1987, S. 4570). Statuten geändert am: 29. 5. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 333 000 (bisher: Fr. 300 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 666 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 600 Namenaktien zu Fr. 500).

30. Juni 1992
**MD Morandi AG**, in Zürich, Handel mit und Herstellung von Sonnenschutzanlagen (SHAB Nr. 22 vom 4. 2. 1992, S. 503). Statuten geändert am: 9. 6. 1992. Zweck neu: Handel mit und Herstellung von Sonnen- und Wetterschutzanlagen, Sicherheitsanlagen sowie weitere Dienstleistungen und Herstellungen im Bausektor; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, überbauen, belasten und veräussern. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 2000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 150 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 9. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Meder Electronic AG**, in Rafz, Herstellung und Handel mit elektronischen Geräten und Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1991, S. 1831). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lerch Fritz, von Murgenthal, in Gächlingen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Meier Ulrich, von Hüntwangen, in Hüntwangen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Mercedes-Benz (Schweiz) AG**, in Schlieren, Import von und Handel mit Motorfahrzeugen und Motoren in der Schweiz und dem Fürstentum Liechtenstein (SHAB Nr. 85 vom 5. 5. 1992, S. 2025). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Lötscher Hans Peter, von Gunzwil, in Dälliken, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Messer Dolmetsch AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Messern (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4692). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Wohlgemuth Gerhard, von und in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Multi Gestion AG**, in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1990, S. 978). Statuten geändert am: 19. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 250 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 200 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 19. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Oekogarten AG**, in Wila, Betrieb eines Garten- und Landschaftsbauunternehmens, Projektierung, Erstellung und Unterhalt von Grün- und Erholungsanlagen (SHAB Nr. 13 vom 22. 1. 1992, S. 292). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schlup-Zoppelli Elvira, von Lengnau BE, in Wila, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Schlup Viktor, von Lengnau BE, in Wila, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Caviezel Martina, von Vrin, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. Juni 1992
**Oerlikon-Bührle Immobilien AG**, in Zürich (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 664). Domizil neu: Hofwiesenstrasse 135, 8057 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Corte René Dalla, von Amriswil, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Rossi Constantin Emilian, von Brusino Arsizio, in Breganzona, mit Kollektivprokura zu zweien; Ferrari Carlo, von Semione, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Panofina AG**, in Wallisellen, Herstellung sowie Handel mit Backwaren und Bäckerei-Halbfabrikaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 1. 1992, S. 268). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Gerber Brigit, von Langnau am Albis, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Güttinger Heinz, Dr., von Marthalen, in Oberuzwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Panorama Versicherungsberatung**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1992, S. 1597). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Staerkle Robert, Prof. Dr., von Gaiserwald, in St. Gallen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Staerkle Robert, Prof. Dr., von Gaiserwald, in St. Gallen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Meister Richard, von und in Feuerthalen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Meister Richard, von und in Feuerthalen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Schläpfer René, von Uzwil, in Winterthur, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Schläpfer René, von Uzwil, in Herrliberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Brun Karl, von Romoos, in Oberrieden, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Peter Wirz Werbeorganisation AG**, in Zürich, Betrieb einer Werbeagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3538). Statuten geändert am: 10. 6. 1992. Firma neu: **Wirz & Estermann AG**. Zweck neu: Betrieb eines Beratungsunternehmens im Bereich Kommunikation mit Schwerpunkten in der Verkaufsförderung und Werbung; kann Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 10. 6. 1992 die E & P Estermann & Partner AG, Agentur für Kommunikation, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von Fr. 426 895.60 und Passiven von Fr. 72 384.85 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 100 der übernehmenden Gesellschaft. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Wirz Jost, von Schöftland, in Zürich, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Estermann Rolf, von Luzern, in Adliswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirz Peter, von Schöftland AG, in Neuheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Wirz Peter, von Schöftland AG, in Neuheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

30. Juni 1992
**Rahm Bau AG**, in Zürich, Übernahme, Durchführung und Projektierung von Hoch- und Tiefbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1991, S. 3314). Statuten geändert am: 12. 6. 1992. Firma neu: **Rahm AG Bauunternehmung**. Zweck neu: Übernahme, Durchführung und Projektierung von Hoch- und Tiefbauten sowie Ausführung von Bauarbeiten jeder Art, wie auch Erwerb, Finanzierung, Erschliessung, Nutzung und Veräusserung von Liegenschaften; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Verwaltung neu: Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Angele Peter, von Zürich, in Schöfflisdorf, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Büeler Josef Karl, von Schwyz, in Untersiggenthal, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Spycher Thomas, von Köniz, in Obersiggenthal, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Reisebüro Kuoni AG**, in Zürich, Betrieb eines Reisebureaus und einer Auswanderungs- und Passageagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1992, S. 1674). Partizipationsscheine neu: Es bestehen 120 000 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 50, welche im Verhältnis ihres Nennwertes zu demjenigen der Aktien die gleichen Ansprüche am Reingewinn und am Liquidationserlös sowie auf den Bezug neuer Aktien und Partizipationsscheine wie die Aktien gewähren (bisher: Es bestehen 80 000 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 50, welche im Verhältnis ihres Nennwertes zu demjenigen der Aktien die gleichen Ansprüche am Reingewinn und am Liquidationserlös sowie auf den Bezug neuer Aktien und Partizipationsscheine wie die Aktien gewähren).

30. Juni 1992
**Relimo Bau AG**, bisher in Winterthur, Betrieb eines Baugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 26. 3. 1984, S. 1050). Statuten geändert am: 11. 6. 1992. Firma neu: **Hans Hess Bauprax AG**. Sitz neu: Zell. Domizil neu: Garten, 8487 Zell (eigene Büros).

30. Juni 1992
**Repro – Singer AG**, in Zürich, Betrieb einer Reproduktionsanstalt für Fotolithografie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1990, S. 3573). Ausgeschiedene Personen und erloschen Unterschriften: Bühler Hans, von Mogelsberg SG, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zwahlen Frank R., von Wahlern und Kilchberg ZH, in Adliswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Craman Michel, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beyer Adolf K.P., von Regensdorf, in Gossau ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

30. Juni 1992
**Restaurant Corée & Cosmo AG,** in Zürich, Betrieb von Restaurants und Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 8. 1. 1992, S. 42). Liberierung neu: voll (bei Fr. 100 000 Aktienkapital). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 80 000 wurden bei der Erhöhung der Liberierung von Fr. 20 000 auf Fr. 100 000 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Riscare AG,** in Zürich, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Sicherheitsplanung und Umweltsicherheit (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1991, S. 4350). Statuten geändert am: 23. 3. 1992. Zweck neu: In erster Linie Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Sicherheitsanalyse sowie sicherheitsorientierte Unternehmensberatung und Schulung, insbesondere in den Bereichen der technischen Sicherheit, des Brandschutzes, der Arbeitssicherheit und des Umweltschutzes; kann treuhänderische Aufgaben übernehmen, die geeignet sind, das Sicherheitsniveau ihrer Kunden anzuheben, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, veräussern, belehnen und verpfänden sowie sich an Unternehmen jeglicher Art beteiligen. Liberierung neu: voll. Aktien neu: 1000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 5000 Namenaktien zu Fr. 100). Bei der Kapitalherabsetzung vom 23. 3. 1992 wurden 4000 Namenaktien zu Fr. 100 vernichtet und zurückgezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wurde mit öffentlicher Urkunde vom 23. 6. 1992 festgestellt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schefer Bruno, von Teufen AR, in Herrliberg, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Borer Willi, von Grindel und Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Geiger Urs Peter, Dr., von Basel, in Kilchberg ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Geiger Urs Peter, Dr., von Basel, in Kilchberg, mit Kollektivprokura zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Gründler Claudia, von Luzern und Emmen, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**SCF AG Systemhaus für computerintegrierte Fertigung,** in Schwerzenbach, Vertrieb von Standardsoft- und Standardhardware (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1991, S. 2616). Liberierung neu: voll (bei Fr. 300 000 Aktienkapital). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mendler Peter, von Muolen, in Meierskappel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachofen Alfred, von Fällanden, in Hinwil, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eisele Kurt, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gorlero Roger, von Diepoldsau, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Müller Markus, Dr., von Brienz BE, in Maur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Widmer Kurt Egon, von Kaiserstuhl, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**STA State of the Art Engineering AG,** in Zürich, Dienstleistungen für Dritte auf dem Gebiet des Engineerings (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1991, S. 1186). Statuten geändert am: 18. 6. 1992. Liberierung neu: voll (bei Fr. 100 000 Aktienkapital). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 50 000 wurden bei der Erhöhung der Liberierung von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Stoop AG,** in Stäfa, Planung und Ausführung von Heizungs- und Sanitär-Installationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1986, S. 377). Statuten geändert am: 11. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 50 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 11. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Surat Schiffahrts-, Transport- und Handelsagentur AG,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 7. 12. 1990, S. 4870). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Myslivec Ilse, österreichische Staatsangehörige, in Kottingbrunn (A), mit Einzelprokura.

30. Juni 1992
**Südwestdeutsche Landesbank (Schweiz) AG Südwest LB (Südwestdeutsche Landesbank (Switzerland) Ltd Südwest LB) (Südwestdeutsche Landesbank (Suisse) SA Südwest LB),** in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1992, S. 1804). Statuten geändert am: 18. 3. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 6 250 500 (bisher: Fr. 25 000 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 12 501 Inhaberaktien zu Fr. 500 (bisher: 25 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Bei der Kapitalherabsetzung vom 18. 3. 1992 wurde der Nennwert der bisherigen 25 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 500 herabgesetzt. Sodann wurden 12 499 Inhaberaktien zu Fr. 500 vernichtet. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung ist mit öffentlicher Urkunde vom 4. 6. 1992 festgestellt worden. Die Generalversammlung vom 18. 3. 1992 hat die Fusion mit der Westdeutschen Landesbank (Schweiz) AG, in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven der Südwestdeutschen Landesbank (Schweiz) AG Südwest LB gehen gemäss Fusionsvertrag vom 13. 3. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Westdeutsche Landesbank (Schweiz) AG über. Die Südwestdeutsche Landesbank (Schweiz) AG Südwest LB ist aufgelöst.

30. Juni 1992
**Takt AG,** bisher in Zürich, Verkauf elektronischer Geräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1990, S. 2702). Statuten geändert am: 29. 5. 1992. Sitz neu: Fällanden. Domizil neu: Bruggacherstrasse 24, 8117 Fällanden.

30. Juni 1992
**The Industrial Bank of Japan (Schweiz) AG,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 5. 2. 1992, S. 523). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ishihara Hideo, japanischer Staatsangehöriger, in Tokyo, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Seiki Kunio, japanischer Staatsangehöriger, in Tokyo, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Koseki Izumi, japanischer Staatsangehöriger, in Zumikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Koseki Izumi, japanischer Staatsangehöriger, in Zumikon, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

30. Juni 1992
**Thomas Cugini AG,** in Zürich, Betrieb eines photographischen Ateliers, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1984, S. 3230). Statuten geändert am: 18. 3. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 50 000 (bisher: Fr. 250 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 50 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 250 Namenaktien zu Fr. 1000). Bei der Kapitalherabsetzung vom 18. 3. 1992 wurden 200 Namenaktien zu Fr. 1000 vernichtet und zurückgezahlt. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung ist mit öffentlicher Urkunde vom 9. 6. 1992 festgestellt worden.

30. Juni 1992
**Tico AG,** in Zürich, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1991, S. 2684). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cerutti Mario Noldi, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Tiefbau Zollikon AG Tieba,** in Zollikon, Bauausführung im Strassenbau, Tiefbau, Erstellung von Pflästerungen, Gestaltung von Gartenanlagen und Vorplätzen, Vorplatzsanierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 547). Statuten geändert am: 12. 6. 1992. Liberierung neu: voll (bei Fr. 50 000 Aktienkapital).

30. Juni 1992
**UBM Consulting (Switzerland) Ltd,** in Bülach, Unternehmensberatung auf allen Gebieten der Unternehmensführung und -organisation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1989, S. 3870). Statuten geändert am: 17. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 485 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 4850 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 385 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 17. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert. Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 17. 6. 1992 die HC Haldimann Consulting AG, in Bülach, durch Fusion. Aktiven von Fr. 76 696.55 und Passiven von Fr. 21 321.19 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 100 der übernehmenden Gesellschaft.

30. Juni 1992
**Vektor AG,** in Volketswil, Entwicklung, Fabrikation und Verkauf von Maschinen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 5. 8. 1991, S. 3382). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brandestini Marco, Dr., von Stettfurt, in Zollikon, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Köpf Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Aichwald (D), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Köpf Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Aichwald (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

30. Juni 1992
**Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG,** in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 4. 3. 1991, S. 912). Die Generalversammlung vom 15. 6. 1992 hat die Fusion mit der E. Stehlin AG, in Zürich, beschlossen. Aktiven und Passiven der Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 15. 6. 1992 und Fusionsbilanz per 1. 1. 1992 im Sinne von Art. 748 OR auf die E. Stehlin AG über. Die Vermögensverwaltungen Haus zum Weggen AG ist aufgelöst.

30. Juni 1992
**Lörgo AG,** in Opfikon, Betrieb einer Reparaturwerkstätte für die Revision von Auto-, Schiffs- und anderen Motoren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2831). Statuten geändert am: 18. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 75 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 75 Namenaktien zu Fr. 1000). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 25 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 18. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Mandataria Revision AG,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1991, S. 2231). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spörri Max, von und in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Ammann Gerhard, von und in Maur, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Ammann Gerhard, von und in Maur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

30. Juni 1992
**Mercator Treuhandgesellschaft,** in Zürich, Dienstleistungen für eine Treuhandgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2911). Statuten geändert am: 19. 6. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 2000 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 1000 Namenaktien zu Fr. 100). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Fr. 100 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 19. 6. 1992 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Mervana AG,** in Zürich, Finanzierungen jeder Art, Beteiligungen an anderen Unternehmen auf eigene und fremde Rechnung und Abschluss von Treuhandgeschäften; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1989, S. 4310). Domizil neu: Badenerstrasse 414, 8004 Zürich.

30. Juni 1992
**S + M Architekten AG, Zürich,** in Zürich, Ausführung von Architekturaufträgen und Generalplanungen im Hochbau im In- und Ausland auf fremde oder eigene Rechnung sowie Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1991, S. 1187). übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Döbeli Walter, von Winterthur, in Volketswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Döbeli Walter, von Winterthur, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien); Oppliger Urs, von Sumiswald, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Oppliger Urs, von Sumiswald, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien); Walder Bruno, von Männedorf, in Niederhasli, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zimmer Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Zimmer Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien).

30. Juni 1992
**Schweizerische Kreditanstalt,** in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 10. 6. 1992, S. 2654). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erbacher Heinz, von Starrkirch-Wil, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gubser Andreas, von Quarten, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Müller Urs, von Niederglatt, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rösli Armin, von Pfaffnau LU, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schmid Walter, von Castiel, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Steiner Rolf, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tüscher Alex, von Zürich, in Kloten, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wickli Ernst, von Krummenau, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Aebersold Christophe, von Aeschlen, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bättig Felix, von Zürich, in Wallisellen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Bolli Marianne, von Neggio, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Brand Peter, von Trachselwald, in Oberengstringen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Buscemi Gioacchino, italienischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Egli Martin, von Kirchberg SG, in Fislisbach, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hartmann Daniel, von Riehen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hitz Hanspeter, von Untersiggenthal, in Celerina/Schlarigna, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hug Stephane, von Adliswil, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jaberg Hermann, von Radelfingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Levy Philipp, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Maier Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Dielsdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Müller Peter, von Bremgarten AG, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Pflüger James, von Zürich, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Sozzi Tito, von Poschiavo, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stamm Martin, von Thayngen, in Kloten, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Tschirschnitz Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Oetwil am See, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wiederkehr Urs, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Arnold Karl, von Bürglen UR, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Franchini Claudio, von Bellinzona, in Vezia, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hothersall Medrow Leslie, Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kahmann Peter, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kern Heinz, von Herisau, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Locatelli Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Massagno, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Notter Bruno, von Boswil, in Teufen AR, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Okabe Sanae, von Chêne-Bougeries, in Versoix, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Stämpfli Urs, von Moosseedorf, in Buchs ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

30. Juni 1992
**Somafa AG,** in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Nahrungsmitteln (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1990, S. 1082). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Staubli Karl, von Aristau, in Meilen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bütler Ernst, von Ballwil und Auw, in Erlenbach ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Bütler Ernst, von Ballwil und Auw, in Erlenbach ZH, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Micheli Yves, von Genf, in Meinier, Mitglied und Sekretär des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Micheli Yves, von Genf, in Meinier, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Maret Dionis, von Conthey, in La Tour-de-Peilz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Spann – Stahl AG,** in Hinwil, Bauberatung und Ausführung von Projekten im Hoch- und Tiefbauwesen (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1992, S. 1129). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burkhardt Urs, Dr., von Fisisbach und Bern, in Wallisellen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hänggi Katharina, von Basel und Nunningen, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imholz-Hänggi Verena, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Swif AG,** in Stäfa (SHAB Nr. 210 vom 27. 10. 1989, S. 4365). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burkhardt Urs, Dr., von Bern und Fisibach, in Wallisellen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Albrecht Heinz, von Embrach, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hoch Martin, von Basel, in Regensdorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hänggi Katharina, von Basel und Nunningen, in Zürich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gehri Hans-Rudolf, von Seedorf BE, in Dielsdorf, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imholz-Hänggi Verena, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Unotec AG,** in Zürich, Beratung von Unternehmen in technischer, administrativer, kommerzieller und finanzieller Hinsicht, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 1991, S. 5305). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Koch Robert, von Luzern und Widen, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Wagner Unternehmungen AG,** bisher in Dürnten, Bauarbeiten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 13. 6. 1989, S. 2445). Statuten geändert am: 21. 5. 1992. Sitz neu: Rüti. Domizil neu: Dorfstrasse 25, 8630 Rüti ZH. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner Bruno René, von Zürich, in Dürnten, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Pfister Regula, von Wädenswil, in Wald ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Zivalic Izidor, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Wald ZH, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Walter Rüegg AG, Dipl. Architekten ETH/SIA,** in Zürich (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1991, S. 3098). Domizil neu: Olivengasse 11, 8032 Zürich.

30. Juni 1992
**WBAG Resources, Wolf Brandenberger AG,** in Zürich, Import und Export sowie Handel mit Rohstoffen und Produkten aller Art (SHAB Nr. 112 vom 15. 6. 1992, S. 2737). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Carrel Janine, von Fribourg, in Siblingen, mit Kollektivprokura zu zweien; De Vries Hanneke Soraya, niederländische Staatsangehörige, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**Welco Sport-Agentur AG,** in Opfikon, Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere mit Sportartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1990, S. 1477). Statuten geändert am: 27. 5. 1992. Firma neu: **Welco Sport AG.** Aktien neu: 120 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 120 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Welker Arthur, von Zürich, in Volketswil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Welker Arthur, von Zürich, in Volketswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Welker Cecile, von Zürich, in Volketswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelprokura (bisher: Welker Cecile, von Zürich, in Volketswil, mit Einzelprokura); Stillhart Otto, von Bütschwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Stillhart Otto, von Bütschwil, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien).

30. Juni 1992
**Westdeutsche Landesbank (Schweiz) AG,** in Zürich, Betrieb einer Bank (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1992, S. 1801). Statuten geändert am: 4. 6. 1992. Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 4. 6. 1992 die Südwestdeutsche Landesbank (Schweiz) AG Südwest LB, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von Fr. 222 766 150 und Passiven von Fr. 163 163 235 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 (wobei die Rückzahlung aus Kapitalherabsetzung in der Höhe von Fr. 18 749 500 und die Ausschüttung einer Dividende von Fr. 25 686 931.24 zu berücksichtigen sind) im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 12 501 Inhaberaktien zu Fr. 500 der übernehmenden Gesellschaft. Bei der Kapitalherabsetzung vom 4. 6. 1992 wurden 12 501 Inhaberaktien zu Fr. 500 vernichtet. Gleichzeitig wurden 12 501 neue voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 500 ausgegeben. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bosshard Peter, Dr., von Winterthur, in Rapperswil SG, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Limbach Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Wolfgang Nowak AG,** in Winterthur, Herstellung von Metallerzeugnissen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 16. 6. 1989, S. 2510). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Kaufmann-Ruetsch Adelheid, von Basel und Triengen, in Warth, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Stauffacher Adelheid, von Basel, in Gachnang, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

30. Juni 1992
**Zefiag,** in Bassersdorf, Erwerb, Verwaltung und Vermietung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 11. 2. 1991, S. 583). Statuten geändert am: 8. 5. 1992. Firma neu: **Brunner Dreher Zentrum für Fertigungstechnik AG.** Übersetzungen der Firma neu: **(Brunner Dreher Center for Manufacturing Technology Inc) (Brunner Dreher Centre des Téchniques de Fabrication SA).** Zweck neu: Betrieb eines technischen Handels- und Dienstleitungsunternehmens für Fertigungstechnik, insbesondere Beratung und Verkauf, Installation, Service und Reparatur von Werkzeugmaschinen und -zubehör, Werkzeugen und Werkzeugzubehör, Messwerkzeugen und -apparaten, Geräten und Einrichtungen für Qualitätssicherung, Apparaten und Einrichtungen für die Automatisierung fertigungstechnischer Abläufe; kann Vertretungen übernehmen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, vermieten und veräussern. Aktienkapital neu: Fr. 750 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: voll. Aktien neu: 750 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000). Sacheinlagen/Sachübernahmen (Verrechnung, Gründervorteile) neu: Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 8. 5. 1992 die Gottlieb Brunner AG, in Bassersdorf, durch Fusion. Aktiven von Fr. 12 108 210.93 und Passiven von Fr. 7 894 780.63 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 500 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft. Übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 8. 5. 1992 die Dreher AG, in Bassersdorf, durch Fusion. Aktiven von Fr. 6 395 850.89 und Passiven von Fr. 1 160 053.16 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rigg Peter S., von Küsnacht ZH und Zürich, in Mönchaltorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Zimmerli Roland, von Unterentfelden, in Schattdorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner Urs, von und in Bassersdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Brunner Urs, von und in Bassersdorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Egli Hans Jürg, von Sennwald, in Bassersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Ellenbroek Antonius, von und in Tägerwilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Gessler Hans Ulrich, von Basel, in Mettendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

30. Juni 1992
**ZNM Zentrum für Neue Medien AG,** in Schlieren, Veranstaltung von Lehrgängen zur Aus- und Weiterbildung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 3. 4. 1992, S. 1504). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Streuli Magda, von Horgen und Zollikon, in Küsnacht ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Komex Computer-Technik AG,** bisher in Kesswil, Softwareentwicklung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1991, S. 2942). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 29. 4. 1988, 10. 6. 1992. Sitz neu: Geroldswil. Domizil neu: Rebbergstrasse 36. Zweck: Softwareentwicklung und Forschung, Analyse, Beratung und Schulung im EDV-Sektor sowie Handel mit Hard- und Software; kann Immobiliengeschäfte tätigen sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll. Aktien: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlagen: Übernahm bei der Gründung das Geschäft der Einzelfirma Comex B. Eggensperger, in Kesswil, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1987 mit Aktiven von Fr. 90 706.10 und Passiven von Fr. 46 506 zum Preise von Fr. 44 200.10, wovon Fr. 30 000 auf das Aktienkapital angerechnet wurden. Fr. 20 000 wurden bei der Gründung durch Verrechnung liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltung: Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Eggensperger Rosemarie, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Eggensperger Bruno, von Kreuzlingen, in Geroldswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**DBS Dynamic Business Systems AG,** bisher in Rapperswil SG, Entwicklung usw. von Produkten, Systemen und Dienstleistungen für die Büroautomation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 5. 11. 1991, S. 4740). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 19. 6. 1984, 30. 8. 1991, 12. 6. 1992. Firma neu: **DBS Trading AG.** Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Seestrasse 309, Zweck neu: Import, Export sowie Kommissionsgeschäfte mit Waren aller Art; kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben, belasten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 500 000. Liberierung: voll. Aktien: 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch gewöhnlichen Brief oder Zirkular. Verwaltung: Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Strub Reto, von Chur und Calfreisen, in Rüti ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Fässler-Schären Viktor, von Unteriberg, in Dürnten, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (wie bisher). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Fässler-Schären Christine, von Unteriberg, in Dürnten, mit Einzelunterschrift (wie bisher).

30. Juni 1992
**Inter Persona Consult I.P.C. SA,** bisher in Lugano, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 483). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 16. 8. 1991, 24. 12. 1991, 12. 6. 1992. Firma neu: **Inter Persona Consult I.P.C. AG.** Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Genferstrasse 23, 8002 Zürich. Zweck neu: Unternehmensberatung aller Art, besonders für Klein- und Mittelbetriebe im In- und Ausland, Ausführen und Vermitteln von Dienstleistungen und Projekten im Bereich der Unternehmensführung ganz allgemein, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Erwerb und Auswertung von Patent- und Lizenzrechten. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll. Aktien: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlagen. Übernahm bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 8. 8. 1991 ein Fahrzeug der Marke Volvo, diverse Büroeinrichtungsartikel, ein Fahrzeug der Marke Volvo, und andere Gegenstände zum Preise von Fr. 50 000, wovon Fr. 50 000 auf das Aktienkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan neu: SHAB. Verwaltung neu: Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Zeichnungsgrundsatz neu: Verwaltungsrat bestimmt Zeichnungsberechtigte und Art der Zeichnung. Verwaltungsratsmitglieder Scherrer Max Roland, von Zürich und Schaffhausen, in Lugano, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (wie bisher).

30. Juni 1992
**MS-Musik-Souvenir AG,** bisher in Seewen, Handel mit Souvenir- und Geschenkartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3202). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 6. 10. 1987, 27. 7. 1990, 2. 6. 1992. Sitz neu: Zell. Domizil neu: Langenhardstrasse 16. Zweck: Handel mit Souvenir- und Geschenkartikeln, im besonderen mit Musiksouvenirartikeln sowie mit Spielwaren und Bébéartikeln; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum an- und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 180 000. Liberierung: voll. Aktien: 180 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt das Geschäft der Einzelfirma E. Blattner – Musik – Souvenir, in Seewen, zum Preise von höchstens Fr. 100 000 zu übernehmen. Fr. 60 000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 27. 7. 1990 durch Verrechnung liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blattner Max, Präsident, mit Einzelunterschrift; Wirz-Graham Yuri Lisbeth, Vizepräsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Wirz Peter, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder: Schellenberg Georg Johann, von Uetikon am See und Zell ZH, in Zell ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied) Schellenberg Ursula, von Uetikon am See, in Zell ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Tapora Holding AG,** bisher in Glarus, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1989, S. 629). Ursprüngliche Statuten/letztes Statutendatum/Statuten geändert am: 6. 6. 1978, 29. 4. 1992. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Kraftstrasse 6, 8044 Zürich (c/o Vermar Verwaltungs- und Markstudien AG). Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen des In- und Auslandes. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, soweit der Verwaltung die Adressen bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, sonst durch Publikation im SHAB. Verwaltung: Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burckhardt Carl, von Siglistorf, in Orselina, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Brand Anne-Banu, von Bern und Sumiswald, in Baden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Dreher AG (Dreher SA) (Dreher Inc),** in Bassersdorf, Handels- und Dienstleistungsunternehmen für Messwerkzeuge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1991, S. 4559). Die Generalversammlung vom 8. 5. 1992 hat die Fusion mit der Zefiag (neu: Brunner Dreher Zentrum für Fertigungstechnik AG), in Bassersdorf, beschlossen. Aktiven und Passiven der Dreher AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 24. 4. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Zefiag über. Die Dreher AG ist aufgelöst.

30. Juni 1992
**Gottlieb Brunner AG,** in Bassersdorf, Handel mit Werkzeugmaschinen und Werkzeugen (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1990, S. 1929). Die Generalversammlung vom 8. 5. 1992 hat die Fusion mit der Zefiag (neu: Brunner Dreher Zentrum für Fertigungstechnik AG), in Bassersdorf, beschlossen. Aktiven und Passiven der Gottlieb Brunner AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 24. 4. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 im Sinne von Art. 748 OR auf die Zefiag über. Die Gottlieb Brunner AG ist aufgelöst.

30. Juni 1992
**HC Haldimann Consulting AG,** in Bülach, Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 5. 1989, S. 2130). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 17. 6. 1992 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der UBM Consulting (Switzerland) Ltd, in Bülach. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1991 auf die UBM Consulting (Switzerland) Ltd über.

Berichtigung
**Gebr. Bühler & Co Aktiengesellschaft,** in Wallisellen (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1992, S. 3149). Die Firma heisst richtig: **Gebr. Böhler & Co Aktiengesellschaft.**

## Bern – Berne – Berna

*Büro Belp (Bezirk Seftigen)*

1. Juli 1992
**Bisa Unternehmensberatung AG,** in Belp, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmensberatung, Unternehmensführung und Verwaltung für Dritte (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1990, S. 5038). Romy Salvisberg, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Kurt Bieri, bisher Präsident, ist neu einziges Verwaltungsratsmitglied; er zeichnet weiterhin einzeln.

1. Juli 1992
**Airbase AG,** in Belp, Durchführung von Flugzeugreparaturen und Flugzeugservice (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1992, S. 741). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Joseph Surchat, von Blessens, in Freiburg.

1. Juli 1992
**GPS Holding AG,** in Belp, Beteiligung an Gesellschaften aller Art (SHAB Nr. 33 vom 19. 2. 1992, S. 765). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien Joseph Suchart, von Blessens, in Freiburg.

*Büro Bern*

30. Juni 1992
**W. Hofer,** in Ostermundigen, Handel mit Velos und Motorrädern usw. (SHAB Nr. 176 vom 30. 7. 1952, S. 1927). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

30. Juni 1992
**W. Hofer,** in Ostermundigen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Willy Hofer, von Signau, in Ostermundigen. Handel mit Velos und Motorrädern aller Art sowie Betrieb einer mechanischen und Reparaturwerkstätte. Bernstrasse 43, 3072 Ostermundigen.

30. Juni 1992
**Magazines Plus AG,** in Bern, Förderung der Zusammenarbeit zwischen den Verleger-Aktionären usw. (SHAB Nr. 237 vom 5. 12. 1989, S. 4909). Statutenänderung vom 19. Juni 1992. Zweck nun: Herstellung und Vertrieb von Druckerei-Erzeugnissen aller Art. VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Aus dem VR ausgeschieden, Unterschrift erloschen: Dr. Peter Funk, Präsident; Hugo Baeriswil, Marc Gassmann, Jean-Claude Nicole, Dr. Jürgen Schad und Fabien Wolfrath. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift nun: Roger Babel, bisher VR-Sekretär.

30. Juni 1992
**Netconsult AG,** in Herrenschwanden, Gemeinde Kirchlindach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 22. Juni 1992. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Telekommunikation, Informatik und Computer-Netzwerke, insbesondere Beratung, Engineering, SW-Entwicklung, Projektmanagement und Schulung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll mit Fr. 20 000 liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bruno Buess, von Wenslingen, in Bremgarten bei Bern, Präsident, und James Romaguera, australischer Staatsangehöriger, in Bern, Vizepräsident, beide mit Einzelunterschrift, sowie Maya Allenbach, von Buckten, in Bern, ohne Unterschrift. Domizil: Mettlenwaldweg 20a, 3037 Herrenschwanden.

30. Juni 1992
**Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft,** Zweigniederlassung in Bern, Klima- und Lüftungsanlagen (SHAB Nr. 192 vom 3. 10. 1990, S. 3943), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien führen: Silvia Schneider, von Rubigen, in Rüfenacht, und Peter Herrmann, von Auswil, in Bern.

30. Juni 1992
**Nyffeler-Kästli Elektro AG,** in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 27. März/12. Juni 1992. Zweck: Projektierung und Ausführung von elektrischen Installationen aller Art, Handel mit allen elektrischen Bedarfsartikeln, Projektierung und Ausführung von Bauten aller Art, Erwerb, Verwaltung oder Verwertung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Teile der «Nyffeler-Kästli AG Bern, Elektrounternehmung», in Bern, mit Aktiven von Fr. 343 360.47 und Passiven von Fr. 243 360.47 gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. 3. 1992 und Bilanz per 1. 1. 1992 zum Übernahmepreis von Fr. 100 000, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Anna Nyffeler-Frutiger, von und in Bern, Präsidentin, und Elisabeth Wegmüller-Nyffeler, von und in Bern, Vizepräsidentin. Domizil: Breitenrainplatz 42, 3014 Bern.

30. Juni 1992
**Oeko-Pool AG,** in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 12. Juni 1992. Zweck: Betrieb eines Dienstleistungsunternehmens im Umwelt- und Entsorgungsbereich, insbesondere Beratung und Gesamtkonzeption für Abfallverminderung, Recycling und Entsorgung nach wirtschaftlichen und umweltfreundlichen Gesichtspunkten. Vertrieb, Verwaltung und Vermittlung von Leistungen und Produkten der Entsorgungs- und Umweltbranche. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 500 Stimmrechts-Namenaktien zu Fr. 100 und 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Jürg Breiholtz, von und in Bern, Präsident, und Manuel Fischer, von Luzern, in Bern. Domizil: Bürglenstrasse 51.

30. Juni 1992
**Wohnungstelefon Bern S. Jordan-Schiess,** in Bern (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1992, S. 1266). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. Juni 1992
**Schilt AG,** in Utzigen, Gemeinde Vechigen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 15. Juni 1992. Zweck: Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Schilt, Präsident, und Maya Schilt-Plattner, beide von Schangnau, in Utzigen. Domizil: Hursti 159, 3068 Utzigen.

30. Juni 1992
**DMS Dr. Max Schnopp & Partner AG,** in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 19. Juni 1992. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Unternehmens-, Informatik- und Personalberatung, Kaderselektion und -beschaffung sowie Führungsberatung und -schulung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Betriebszweig Bern der «DMS Dr. Max Schnopp & Partner AG», in Schönenberg, mit Aktiven von Fr. 194 122.60 und Passiven von Fr. 90 959.10 gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. 4. 1992 und Bilanz per 1. 1. 1992 zum Preis von Fr. 103 163.50, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 2 oder 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Dr. Max-L. Schnopp, von Hilfikon, in Schönenberg, Präsident; Ulrich Berger, von Langnau im Emmental, in Heimenschwand, Delegierter, und Margrit Schnopp, von Hilfikon, in Schönenberg. Domizil: Bühlstrasse 25, 3003 Bern.

30. Juni 1992
**SFH EDV-Beratung & Software AG**, in Ostermundigen, Beratung von Unternehmen in EDV-Belangen (SHAB Nr. 165 vom 28. 8. 1991, S. 3755). Statutenänderung vom 9. Juni 1992. Firma nun: **Polysyn EDV Beratung AG (Polysyn EDV Beratung Ltd) (Polysyn EDV Beratung SA)**. Umwandlung der 600 Namenaktien zu Fr. 1000 in Inhaberaktien.

30. Juni 1992
**Retlag AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 51 vom 16. 3. 1992, S. 1179). Statutenänderung vom 19. Juni 1992. Sitz nun: Bern. Ursprüngliche Statuten: 4. 10. 1982. Zweck: Durchführung von Verwaltungstätigkeiten aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift einzig an: Walter Giesbrecht, von Bern, in Muri bei Bern (bisher). Domizil: Brunngasse 10, c/o Giesbrecht + Partner AG.

30. Juni 1992
**SI Schubnell Informatik**, in Niederscherli, Gemeinde Köniz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Richard Schubnell, von Bern, in Niederscherli. EDV-Dienstleistungen wie Projektierung, Planung, Evaluationen und Realisierung. Bifitstrasse 82b, 3145 Niederscherli.

30. Juni 1992
**Sesag AG**, bisher in Koppigen (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1989, S. 2888). Statutenänderung vom 23. März 1992. Sitz nun in Muri bei Bern. Ursprüngliche Statuten vom 8. 10. 1976. Zweck: An- und Verkauf von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift einzig an: Ulrich Schmid, von und in Ringgenberg (bisher Präsident), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Aus dem VR ausgeschieden: Urs Bracher; seine Unterschrift ist erloschen. Domizil: Kräyigenweg 4, 3074 Muri bei Bern, c/o Schmid Geschäftshäuser AG.

30. Juni 1992
**Somep AG (Somep S.A.) (Somep Ltd.)**, bisher in Konolfingen (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1987, S. 1407). Statutenänderung vom 7. Mai 1992. Sitz nun in Stettlen. Ursprüngliche Statuten vom 11. 2. 1970. Zweck: Organisation und Führung von Industrie- und Handelsgeschäften, namentlich in den Bereichen Nahrungsmittel und diätetische und pharmazeutische Erzeugnisse. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jean Cuendet, von Sainte-Croix, in La Tour-de-Peilz, Präsident, und Felix Amrein, von Basel und Gunzwil, in Pfeffingen, beide mit Einzelunterschrift (beide bisher). Einzelunterschrift ist erteilt an: Bruno Riek, von St. Gallen, in Stettlen. Domizil: Oberdorfstrasse 21, 3063 Stettlen.

30. Juni 1992
**Immobiliengesellschaft Wankdorfplatz AG**, in Bern, Verwaltung usw. der Liegenschaft Schermenweg Nr. 5 (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1991, S. 1167). Statutenänderung vom 4. Mai 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 900 000 durch Ausgabe von 450 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 350 000, voll liberiert, eingeteilt in 1350 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital durch Gewinnvortrag liberiert.

30. Juni 1992
**Ascom Autelca AG**, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Münzfernsprecher usw. (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 1991, S. 4925). Statutenänderung vom 12. Juni 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 4 100 000 durch Ausgabe von 3000 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 7 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 7100 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital liberiert durch Sacheinlage. Infolge Fusion Übernahme der Aktiven und Passiven von je Fr. 76 849 093.17 der «Ascom Gfeller AG», in Bern, gemäss Fusionsvertrag vom 12. 6. 1992 und Fusionsbilanz per 1. 1. 1992. Für das unter den Passiven aufgeführten Aktienkapital erhält die Alleinaktionärin der «Ascom Gfeller AG» 3000 Namenaktien der «Ascom Autelca AG».

30. Juni 1992
**Ascom Gfeller AG**, in Bern, Apparate und Anlagen der Telefonie usw. (SHAB Nr. 49 vom 12. 3. 1991, S. 1039). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 12. Juni 1992 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Ascom Autelca AG», in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, welche die Aktiven und Passiven der «Ascom Gfeller AG» übernimmt.

30. Juni 1992
**Bächler + Güttinger AG**, bisher in Ostermundigen, Garten und Sportplatzanlagen usw. (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1990, S. 1059). Statutenänderung vom 23. April 1992. Sitz nun in Bern. Domizil: Bitziusstrasse 40a. Löschung der Zweigniederlassung Bern.

30. Juni 1992
**Bächler + Güttinger AG**, Zweigniederlassung in Bern, mit Hauptsitz bisher in Ostermundigen, nun in Bern, Garten- und Sportplatzanlagen usw. (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1990, S. 1059). Löschung infolge Aufhebung der Zweigniederlassung.

30. Juni 1992
**Autoeinstellhalle Rathaus AG**, in Bern (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1992, S. 1833). Statutenänderung vom 19. Mai 1992. Zweck nun: Verwaltung und Vermietung oder Betrieb der von ihr erstellten unterirdischen Einstellhalle für Motorfahrzeuge mit den dazugehörenden Nebenräumen, Anlagen und Einrichtungen an der Postgasse Nr. 50, in Bern.

30. Juni 1992
**Gartenmann Holding AG**, in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 23. Juni 1992. Zweck: Halten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt von Herrn Niklaus Gartenmann die Aktiven von Fr. 200 409 und die Passiven von Fr. 73 425.70 seiner Einzelfirma zum Übernahmepreis von Fr. 126 983.30, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift einzig an: Niklaus Gartenmann, von Bronschhofen, in Bern. Domizil: Laubeggstrasse 22.

30. Juni 1992
**Gartenmann Projektmanagement AG**, in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 23. Juni 1992. Zweck: Ausführung von Architektur-, Informatik-, Bauplanungs- und Bauforschungsaufträgen, Kauf, Überbauung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 23. 6. 1992 von der «Gartenmann Holding AG», in Bern, Guthaben, angefangene Arbeiten, transitorische Aktiven, Büromobiliar und Fahrzeuge zum Preis von Fr. 100 000, welcher an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift einzig an: Niklaus Gartenmann, von Bronschhofen, in Bern. Domizil: Laubeggstrasse 22.

30. Juni 1992
**Restaurant Menuetto AG**, in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 23. Juni 1992. Zweck: Betrieb von vegetarischen Restaurants, deren Speisen und Getränke inklusive Weine mit Produkten aus kontrolliertem ökologischem Anbau hergestellt werden. Die Gesellschaft verfolgt und verbreitet die Anliegen einer gesunden Ernährung. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt von der Genossenschaft Teestübli und Menuetto, in Bern, Teilaktiven und -passiven im Maximalbetrag von je Fr. 463 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Karol Kovacovsky, Präsident, und Beate Kovacovsky-Würmli, beide von und in Bern, beide mit Einzelunterschrift, sowie Roland Frutig, von Meikirch, in Lyss, ohne Unterschrift. Domizil: Herrengasse 22, 3011 Bern.

30. Juni 1992
**Dusit Thien Duong AG**, in Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 19. Juni 1992. Zweck: Errichtung, Betrieb, Übernahme oder Beteiligung, Verwaltung von Betrieben des Gastgewerbes, namentlich von Restaurations- und Gastronomiebetrieben asiatischer Prägung; Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Zusammenhang mit Hotellerie, Restauration, Gastronomie, Touristik, Kongresswesen, Kulturförderung und verwandten Gebieten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 350 000, voll liberiert, eingeteilt in 3500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: mit Einzelunterschrift: Nicolas Markwalder, von Aarau und Obersiggenthal, in Frauenkappelen, Präsident, und mit Kollektivunterschrift zu zweien: Chanin Donavanik, thailändischer Staatsangehöriger, in Bangkok (Thailand), Heinrich Strasser, von und in Lyss, und Roland Frutig, von Meikirch, in Lyss. Domizil: Waisenhausplatz 28, 3011 Bern.

30. Juni 1992
**Ovas GmbH in Liq.**, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, Fabrikation von und Handel mit Ställen usw. (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1989, S. 5132). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Gesellschaft gelöscht.

30. Juni 1992
**Co-Opera AG**, in Ittigen, Förderung unternehmerischer Initiative usw. (SHAB Nr. 89 vom 9. 5. 1992, S. 1840). Ausgabe von 170 Inhaber-Partizipationsscheinen zu Fr. 1000, mit Anrecht auf die von der Generalversammlung beschlossene PS-Dividende sowie auf einen verhältnismässigen Anteil am Liquidationserlös.

30. Juni 1992
**Graph. Kunst- und Clichéanstalt Pfisterer AG**, in Bern (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1983, S. 4185). Auslösung gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 5. März 1992. Firma nun: **Graph. Kunst- und Clichéanstalt Pfisterer AG in Liq.** Liquidator: Roger Bitoun, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrats), mit Einzelunterschrift. Unterschriften erloschen von folgenden VR-Mitgliedern: Roger Bitoun jun. und Axel Bitoun. Liquidationsdomizil: Hintere Engehaldenstrasse 68, c/o Roger Bitoun.

30. Juni 1992
**Propag AG**, in Bern, Fahrplan- und Orientierungsanlagen (SHAB Nr. 158 vom 16. 8. 1990, S. 3302). Statutenänderung vom 4. Juni 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 300 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 400 000, voll liberiert, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. Juni 1992
**Shirthouse AG**, in Bern, Bedrucken von Textilien (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1991, S. 4096). Grundkapital von Fr. 100 000 nun voll liberiert. Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, Unterschriften erloschen: Roberto Oprandi und Donald Wuhrmann. Neu im VR: Herbert Weingart, von Grossaffoltern, in Zürich, und Beat Rüegsegger, von Röthenbach im Emmental, in Konolfingen; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien zusammen mit dem VR-Präsidenten. Thomas Rüegsegger, VR-Präsident, nun in Oppligen, führt nun Einzelunterschrift. Domizil nun: Amthausgasse 7, 3011 Bern.

30. Juni 1992
**Spector Consulting AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 32 vom 18. 2. 1992, S. 739). Statutenänderung vom 10. Juni 1992. Firma nun: **Spector Holding AG (Spector Holding SA) (Spector Holding Ltd)**. Sitz nun in Bern. Ursprüngliche Statuten vom 11. 1. 1989. Zweck nun: Beteiligung an oder Erwerb von Unternehmen aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Aufhebung der 200 ausgegebenen Inhaber-Partizipationsscheine ohne Nennwert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Bruno Vocat, von Chalais, in Pully, Präsident; Barry J. Hammond, kanadischer Staatsangehöriger, nun in Lutry, und Marcel Schmocker, von Unterseen, in Muri bei Bern (alle bisher). Domizil: Monbijoustrasse 8.

30. Juni 1992
**VSL International AG**, in Bern, ausländische Beteiligungen auf dem Gebiet des Bauwesens (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 1991, S. 5081). Vollständige Abschreibung des Grundkapitals von Fr. 10 000 000 und gleichzeitige Wiedererhöhung auf den ursprünglichen Betrag durch Ausgabe von 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital von Fr. 10 000 000 durch Verrechnung liberiert. Grundkapital: Fr. 10 000 000, voll liberiert, eingeteilt in 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Giovanni Crivelli und Jürg Roth; ihre Unterschriften, diejenige von Jürg Roth auch als Direktor, sind erloschen. Neu im VR: Thomas Fröhlicher und Dr. Hans-Rudolf Ganz, die beide Direktoren bleiben; sie führen weiterhin Einzelunterschrift. Unterschriften erloschen von Ueli Zysset, Geschäftsführer, und Marcel Hörer, Vizedirektor. Prokuren erloschen von Peter Bänziger, Christoph Weder und Peter Bürgi.

30. Juni 1992
**Emoba**, in Bern, Erwerb von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 4. 2. 1991, S. 479). Statutenänderung vom 19. Juni 1992. Grundkapital von Fr. 120 000 nun voll liberiert. Paul Hofstetter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Thomas Hofstetter, von Bern und Langnau im Emmental, in Bern.

30. Juni 1992
**Interhydro AG**, in Bern, Hydrokultur usw. (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1990, S. 5056). Statutenänderung vom 10. Juni 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 300 000 durch Ausgabe von 1600 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 900 000, voll liberiert, eingeteilt in 1900 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. Juni 1992
**Ipag Innovations-Projekte AG**, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern (SHAB Nr. 239 vom 7. 12. 1989, S. 4947). Statutenänderung vom 19. Juni 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 200 000, voll liberiert, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 500. Teilerhöhungskapital von Fr. 64 075.10 durch Verrechnung liberiert. Sandra Bosson ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues VR-Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Max Schaper, von Küsnacht ZH und Basel, in Wettswil.

30. Juni 1992
**Baugesellschaft Nydegg**, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 5. 1990, S. 2075). Statutenänderung vom 23. April 1992. Zweck nun: Erwerb, Verkauf oder Tausch von Grundstücken, Erstellung und Vermietung von Wohn- oder anderen Bauten mit preisgünstigen Mietzinsen.

30. Juni 1992
**Bike Edition AG**, in Bern, Herstellung und Vertrieb von Medienerzeugnissen usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 23). Statutenänderung vom 16. Juni 1992. Keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen. VR (Verwaltungsrat) neu (ohne Unterschrift): Stephan Bühler, von Felsberg, in Chur. Hanspeter Lebrument, Präsident des VR, zeichnet neu einzeln (bisher kollektiv zu zweien). Aus dem VR ausgeschieden: Daniel-Martin Kislig und Bendicht Luginbühl; ihre Unterschriften sind erloschen.

30. Juni 1992
**Dontrade AG**, in Muri bei Bern, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1986, S. 87). Statutenänderung vom 28. April 1992. Firma nun: **Promtrade AG.**

30. Juni 1992
**Integral Handels AG**, bisher in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1989, S. 1699). Generalversammlungsbeschluss vom 22. April 1992. Auflösung der Gesellschaft infolge Fusion nach Art. 748 OR mit der «Integral-Informatik AG», nun in Schliern bei Köniz, Gemeinde Köniz, welche sämtliche Aktiven und Passiven der «Integral Handels AG» übernimmt.

30. Juni 1992
**Integral-Informatik AG**, bisher in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1989, S. 1699). Statutenänderung vom 22. April 1992. Firma nun: **Polymasa AG**. Sitz nun: Schliern bei Köniz, Gemeinde Köniz. Zweck nun: Handel mit Waren aller Art sowie die Erbringung von Treuhanddienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit je Fr. 400 liberiert, auf Fr. 100 000, mit Fr. 70 000 liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven von Fr. 315 995.35 und die Passiven von Fr. 31 482.50 der «Integral Handels AG», in Köniz, gemäss Fusionsvertrag vom 22. 4. 1992 und Fusionsbilanz per 31. 12. 1991. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 284 512.85 erhalten die Aktionäre der «Integral Handels AG» 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit je Fr. 400 liberiert, der «Integral-Informatik AG». Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Hans Urwyler, seine Unterschrift ist erloschen. Martin Urwyler, bisher VR-Präsident, ist nun einziges VR-Mitglied und wohnt nun in Schliern bei Köniz. Prokura erloschen von Hans-Peter Leuenberger und Anton Bigler. Domizil: Buchholzweg, 3098 Schliern bei Köniz.

30. Juni 1992
**IBE Institut Bau und Energie AG**, in Bern (SHAB Nr. 300 vom 28. 12. 1981, S. 4070). Statutenänderung vom 21. April 1992. Keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen. Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: Andreas Vollenweider, von Hausen am Albis, in Bern; Heinz Weber, von Vordemwald, in Köniz, und Erich Lüdi, von Wynigen, in Lyss.

30. Juni 1992
**Bio Pack AG**, bisher in Bern, Herstellung von Verpackungssystemen usw. (SHAB Nr. 194 vom 5. 10. 1990, S. 3976). Statutenänderung vom 25. Mai 1992. Sitz nun: Bolligen. Domizil: Gewerbestrasse 16, 3065 Bolligen.

30. Juni 1992
**Dental-Studio Bern AG**, in Bern, zahntechnisches Laboratorium usw. (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3943). Felix Freudiger, bisher einziges VR-(Verwaltungsrats-)Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue VR-Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Robert Craviolini, von Chippis, in Faulensee, Präsident, und Hanspeter Rufener, von Blumenstein, in Bern.

30. Juni 1992
**Pagro AG**, in Bern, Import von Textilien usw. (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1978, S. 2349). Statutenänderung vom 18. Juni 1992. Zweck nun: Import und Export mit Industrieprodukten aller Art, insbesondere mit Textilien.

30. Juni 1992
**Verein Selbständig Erwerbender**, in Bern. Mit Statuten vom 2. September 1991 besteht unter diesem Namen ein Verein. Er bezweckt: Beratung der Mitglieder auf wirtschaftlichem und juristischem Gebiet; aktive Unterstützung der Mitglieder bei Versicherungsabschlüssen; Förderung und Erfahrungsaustausch unter den Mitgliedern. Die Mittel des Vereins werden beschafft durch: Jahresbeiträge der Mitglieder und Zuwendungen Dritter. Für die Verbindlichkeiten haftet nur das Vereinsvermögen. Organe: die Generalversammlung, der aus 7 Mitgliedern bestehende Vorstand und die Rechnungsprüfungskommission. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder einem der übrigen Vorstandsmitglieder. Der Vorstand besteht aus: Markus Siegenthaler, von Langnau im Emmental, in Belp, Präsident; Kurt Jutzi, von Niederhünigen, in Toffen, Vizepräsident; Walter Aeschbacher, von Trachselwald, in Bern, Sekretär; Franz Jost, von Langnau im Emmental, in Köniz, Aktuar und Kassier; Ernst Mischler, von Wahlern, in Bern; Hans Schmidt, deutscher Staatsangehöriger, in Galmiz, und Hans Bucher, von Stadel, in Bern. Domizil: Rehhagstrasse 55, c/o Hans Bucher.

30. Juni 1992
**Brun del Re tre AG**, bisher in Worb (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1991, S. 1189). Satutenänderung vom 16. April 1992. Sitz nun in Ittigen. Ursprüngliche Statuten vom 6. 3. 1991. Zweck nun: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Natursteinplatten sowie das Verlegen derselben. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. VR: (Verwaltungsrat) 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Armando Brun del Re, Präsident (neu); Marzio Brun del Re (bisher einziges Mitglied), Alessio Brun del Re (neu), alle von Bern, in Worb; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Ey 25, 3066 Ittigen.

30. Juni 1992
**Brun del Re due AG,** bisher in W o r b (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1991, S. 524). Statutenänderung vom 16. April 1992. Sitz nun in I t t i g e n. Ursprüngliche Statuten vom 18. 1. 1991. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Kunststeinplatten sowie das Verlegen derselben. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: Gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. 1. 1991 übernahm die Gesellschaft von Mario Brun del Re Sachwerte zum Preis von Fr. 20 000, wovon Fr. 19 200 an das Grundkapital angerechnet wurden, gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. 1. 1991. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. VR: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Armando Brun del Re, Präsident (neu), Marzio Brun del Re (bisher einziges Mitglied), Alessio Brun del Re (neu), alle von Bern, in Worb; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Ey 25, 3066 Ittigen.

30. Juni 1992
**Bruno Graf AG,** in B e r n , Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 22. Juni 1992. Zweck: Führung bzw. Betrieb von Restaurations- und Beherbergungsbetrieben. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 40 000 liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven von Fr. 134 281.85 und Passiven von Fr. 91 933.90 der Einzelfirma «Bruno Graf», in Bern, gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. 6. 1992 und Bilanz per 31. 3. 1992 zum Preis von Fr. 42 347.95, wovon Fr. 40 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift einzig an: Bruno Graf, von Dielsdorf, in Bern. Domizil: Militärstrasse 64, 3014.

30. Juni 1992
**Bruno Graf,** in B e r n , Betrieb des Restaurants «Innere Enge» (SHAB Nr. 82 vom 6. 4. 1984, S. 1218). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Bruno Graf AG», in Bern, erloschen.

30. Juni 1992
**Heller-Holding AG,** in B e r n (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1989, S. 1799). Statutenänderung vom 26. Juni 1992. Keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

30. Juni 1992
**Merkur Holding AG,** in B e r n (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1992, S. 2400). Statutenänderung vom 11. Juni 1992. Keine publikationspflichtigen Tatsachen. Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Robert Baur und Peter Gmür; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu im VR: Dr. Jacques Kaegi, von Zürich, in Hurden.

30. Juni 1992
**Agrilait S.A.,** bisher in L e M o n t - s u r - L a u s a n n e (SHAB Nr. 170 vom 27. 7. 1987, S. 3011). Statutenänderung vom 15. Juni 1992. Sitz nun: B e r n. Ursprüngliche Statuten: 7. 7. 1987. Firma nun: **Agrilait AG (Agrilait S.A.).** Zweck nun: Vermittlung, Herstellung und Vermarktung von Milch, Milchprodukten und Nahrungsmitteln aller Art, im Interesse der den Aktionären angeschlossenen Milchlieferanten, durch entsprechende Beteiligungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. VR (Verwaltungsrat) nun: 9 bis 21 Mitglieder. Ihm gehören als neue Mitglieder an: mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gaston Pichonnat, von Lovatens und Prévonloup, in Lovatens, Präsident; Rudolf Steinemann, von Rümlang, in Watt, Vizepräsident; Karl Gnägi, von Bellmund, in Wohlen bei Bern, Delegierter, sowie ohne Unterschrift: Konrad Bielmann, von Rechthalten, in St. Silvester; Hermann Gfeller, von Vechigen, in Utzigen; Andreas Schmid, von und in Wimmis; William Wyss, von Habkern, in Grasswil; Luc Fleury, von St. Brais, in Porrentruy; Franz Fuchs, von und in Leuggern; Willy Grolimund, von und in Nunningen; André Chassot, von und in Bussy.FR; Marc Henri Sauty, von und in Denens; Hansulrich Elmer, von und in Hombrechtikon; Heinrich Gysel, von und in Wilchingen, und Sebastian Meier, von Wettingen, in Hagendorn. Hubert Barde, von Genf, in Le Mont-sur-Lausanne, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; er führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien führen: Maurus Duelli, von Frauenfeld, in Greutenberg-Wuppenau; Niklaus Meier, von Willisau-Land, in Allschwil; Hans-Ulrich Pfister, von Meilen, in Riehen, und Ernst Riedo, von Zumholz, in Kerzers (alle neu). Domizil: Laupenstrasse 7.

30. Juni 1992
**Adeco Consulting AG,** bisher in O s t e r m u n d i g e n (SHAB Nr. 233 vom 2. 12. 1991, S. 5145). Statutenänderung vom 12. März 1992. Sitz nun: B e r n. Domizil: Läuferplatz 6.

*Büro Biel – Bureau de Bienne*

1er juillet 1992
**A.S. Software S.A.,** à B i e n n e , conseil et vente de matériel dans le domaine de l'informatique (FOSC du 19. 6. 1989, no 116, p. 2534). Nouvelle adresse: rue des Diamants 11. Piergiovanni Gionchetta est maintenant domicilié à Bienne.

1er juillet 1992
**Chez Tao, Nongnoot Giannelli & Cie,** à B i e n n e (nouvelle inscription). Nongnoot Giannelli, de Malters, à Bienne, Christian Giannelli, de Malters, à Bienne, et José Giannelli-Rossel, de Malters, à Bienne, ont constitué sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 25. 6. 1992. Signature collective des trois associés. La vente de produits alimentaires et décoratifs. Route de Madretsch 46.

1. Juli 1992
**SSGI J. Ed. Kramer Biel AG,** in B i e l , Verwaltung, Vermittlung und Kontrolle von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1991, S. 328). Josef Raemy, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. René Lauper, bisher VR-Mitglied, ist nun einziger VR, er führt statt Kollektiv-, Einzelunterschrift. Die Prokuren von Erwin Egger und Adrian Bruno Melle sind erloschen.

1. Juli 1992
**JAG, Jakob AG Biel, Elektrotechnische Anlagen,** in B i e l (SHAB Nr. 95 vom 19. 5. 1992, S. 2295). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Andreas Gurtner; Prokura demnach erloschen.

*Büro Büren an der Aare*

30. Juni 1992
**Fubaga AG,** in P i e t e r l e n (Neueintragung). Statuten: 26. 6. 1992. Zweck: Erwerb, Veräusserung, Verwaltung, Umbau, Neubau von Immobilien. Die Gesellschaft kann Handel treiben mit Waren aller Art, Kredite vermitteln, Zweigniederlassungen eröffnen, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen oder fusionieren, Unternehmungen erwerben oder errichten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 45 Namenaktien zu Fr. 1000 und 50 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Rudolf Fuchs, von Neuenegg, in Pieterlen, als Präsident mit Einzelunterschrift. Domizil: Solothurnstrasse 16.

*Büro Meiringen (Bezirk Oberhasli)*

29. Juni 1992
**Aareschlucht-Aktiengesellschaft in Willigen, Amt Oberhasli,** in S c h a t t e n h a l b (SHAB Nr. 151 vom 7. 8. 1989, S. 3283). Kaspar Glatthard, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Otto Moor, bisher Mitglied, ist neu Vizepräsident, er zeichnet weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Ernst Abplanalp-Kehrli, von und in Innertkirchen.

29. Juni 1992
**Raiffeisenkasse Schattenhalb,** in S c h a t t e n h a l b (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1990, S. 4265). Die Generalversammlung vom 13. 3. 1992 hat die Statuten revidiert. Der Name der Genossenschaft lautet neu: Raiffeisenbank Schattenhalb. Zweck neu: Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte in allen bankgemässen Formen zu tätigen, sowie Liegenschaften zu Bankzwecken oder im Zusammenhang mit hängigen oder drohenden Zwangsverwertungen zu kaufen, verkaufen, neu- und umbauen. Das Organ Vorstand wurde geändert in Verwaltungsrat. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. Juni 1992
**Alsag AG, Altbausanierungen,** bisher in B r i e n z (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1984, S. 2246). Statutenänderung: 10. Juni 1992. Sitz nun: M e i r i n g e n , Lenggasse 4. Grundkapital von Fr. 100 000 nun voll liberiert. Erhöhung Grundkapital von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 200 Vorzugsnamenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 120 000, voll liberiert, 100 Namenaktien Serie A zu Fr. 1000, 200 Namenaktien Serie B zu Fr. 100. Vorzugsaktien: Vorrecht bezüglich Dividende gemäss Statuten. Verwaltungsratsmitglieder neu: Kehrli David, von Schwanden bei Brienz, in Interlaken, Präsident; Grossmann Christine, von Brienz, in Interlaken, Vizepräsidenten. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien.

*Bureau de Moutier*

30 juin 1992
**Claude Zaugg,** à P e r r e f i t t e. Le chef de la maison est Claude Zaugg, d'Eggiwil, à Perrefitte. Bureau comptable, gérances, conseils financiers, achats et ventes d'immeubles. Adresse: Les Seignes.

30 juin 1992
**GBS S.A.,** précédemment à R e c o n v i l i e r, toutes opérations immobilières, société anonyme (FOSC du 21. 5. 1991, no 95, p. 2154). Statuts modifiés le 29. 6. 1992. Transfert du siège à T a v a n n e s , rue du Pont 4. Le capital social de fr. 50 000 est augmenté à fr. 150 000 par l'émission de 200 actions nominatives de fr. 500 entièrement libérées par compensation de créance. Le capital social est de fr. 150 000 divisé en 300 actions nominatives de fr. 500 chacune; il est entièrement libéré. L'administrateur Martin Gysler a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Claude Brügger, président (déjà inscrit), devient administrateur unique avec signature individuelle.

30 juin 1992
**Rocstyl S.A.,** à M o u t i e r. Suivant acte authentique du 29 juin 1992, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but le vente de fournitures pour les aménagements d'intérieurs (tels qu'appareils sanitaires, crépis, appareils ménagers, peinture etc.). La société peut participer à d'autres entreprises. Le capital est de fr. 51 000 divisé en 51 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Il est fait apport à la société de fournitures pour le prix de fr. 24 000. Cet apport a été accepté pour ce prix, contre remise de 24 actions aux apportants. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations et communications aux actionnaires leur sont adressées par lettre recommandée. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Marie Voirol, des Genevez, à Moutier, président; Francis Freudiger, de Niederbipp, à Grandval, vice-président; José Ramirez, d'Espagne, à Moutier, membre. La société est engagée par la signature individuelle du président et du vice-président. Locaux: Jolimont 1.

*Büro Nidau*

1. Juli 1992
**Sonderabfallverwertungs-AG, Sovag,** in B r ü g g (SHAB Nr. 233 vom 2. 12. 1991, S. 5145). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Dr. Ulrich Peter Eisenhut, von Trogen AR, in Gümligen.

1. Juli 1992
**Belma AG,** in N i d a u (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1991, S. 4369). Gemäss Urteil des Gerichtspräsidenten II von Nidau vom 1. Juli 1992 wurde über die Firma der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

1. Juli 1992
**J. Wasem Electro Installationen,** in P o r t , Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Jürg Wasem, von Wattwil, in Port. Zweck: Ausführung und Planung von Elektro- und Telefoninstallationen. Domizil: Müllerstrasse 7, Port.

*Büro Saanen*

23. Juni 1992
**Agence Malibu, Brigitte Brand,** in Gstaad, Gemeinde S a a n e n , Einzelfirma, Verwaltung und Vermietung von Wohnungen (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1984, S. 4062). Der Gerichtspräsident von Saanen hat durch Urteil vom 23. 6. 1992 über die Firmainhaberin den Konkurs eröffnet.

23. Juni 1992
**Brigitte Brand, Hotel Bellerive,** in Gstaad, Gemeinde S a a n e n , Einzelfirma, Betrieb des Restaurants und Hotels (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1989, S. 4332). Der Gerichtspräsident von Saanen hat durch Urteil vom 23. 6. 1992 über die Firmainhaberin den Konkurs eröffnet.

26. Juni 1992
**Baumer Treuhand,** in S a a n e n , Rübeldorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Martin Baumer, von Aeschi, in Saanen. Verwaltung und Vermittlung von Immobilien.

*Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)*

1. Juli 1992
**«GEMA» Maschinen-Beratung und Vermittlung,** in M ü n s i n g e n , Genossenschaft (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1990, S. 5081). Die Genossenschaft hat an ihrer Generalversammlung vom 10. Juni 1992 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **«GEMA» Maschinen-Beratung und Vermittlung in Liquidation** durchgeführt. Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind die bisherigen Vorstandsmitglieder Lorenz Krebs, von und in Bühl bei Aarberg; Peter Müller, von Boltigen, in Münsingen, und Bruno Bangerter, von Wengi bei Büren, in Münsingen. Liquidationsdomizil: Thunstrasse 54, 3110 Münsingen.

1. Juli 1992
**Berneralpen-Milchgesellschaft,** in K o n o l f i n g e n , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 477). Frédéric Stutz, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer VR-Präsident wurde Michel Bonjour, von Lignières, in Corseaux, gewählt; er führt Einzelunterschrift.

*Büro Thun*

30. Juni 1992
**Pferdeversicherungsgenossenschaft des Amtes Thun,** in T h u n (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1981, S. 289). Aus Vorstand ausgeschieden: Fritz Wittwer, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist. Fritz Kernen, bisher Vizepräsident, gehört neu als Beisitzer dem Vorstand an; Unterschrift erloschen. Neu als Präsident in den Vorstand gewählt worden ist Walter Bruni, von und in Amsoldingen. Hans Neuhaus, von und in Homberg, bisher Beisitzer, ist zum Vizepräsidenten ernannt worden. Er und der Präsident zeichnen neu mit Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**ASE Advanced Systems Engineering Ltd.,** in S t e f f i s b u r g , Entwicklung, Bau und Vertrieb von Flugsimulatoren (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1992, S. 2954). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Matthäus Beusch, Präsident, Johannes Wittwer und Beat Fisler; Unterschriften erloschen. Manfred Frey, bisher VR-Mitglied, ist neu zum VR-Präsidenten und Christoph Brönnimann, bisher VR-Sekretär, ist neu zum VR-Delegierten/VR-Sekretär ernannt worden. Beide zeichnen wie bis anhin kollektiv zu zweien. Das VR-Mitglied Michael John Knight zeichnet neu kollektiv zu zweien. Prokura Ernst-Günter Koch erloschen.

30. Juni 1992
**Kiener + Stäger AG,** in T h u n , Sanitär- und Heizungsinstallationsgeschäft (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1990, S. 2275). Statutenänderung: 29. 6. 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 150 000 durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Neu in den Verwaltungsrat gewählt worden ist mit Einzelunterschrift Hans-Peter Steiner, von Linden, in Gwatt, Gemeinde Thun.

30. Juni 1992
**Bitrag AG,** in T h u n , Handel mit und Ausführung von Transporten von Waren aller Art (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1983, S. 4235). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlungsbeschluss vom 4. 6. 1992 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «TAG Transport AG Thun», bisher in Thun (neu: Hofer Transport AG, nun mit Sitz in Münchenbuchsee). Übernahme sämtlicher Aktiven und Passiven der «Bitrag AG» durch die «TAG Transport AG Thun», neu «Hofer Transport AG», nun mit Sitz in Münchenbuchsee.

*Büro Trachselwald*

30. Juni 1992
**Restaurant zur Tanne, U. Badertscher,** in S u m i s w a l d , Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Ueli Badertscher, von Lauperswil, in Wasen im Emmental. Betrieb des Restaurants zur Tanne. Einzelunterschrift führt ebenfalls Barbara Rothenbühler, von Lauperswil, in Wasen im Emmental. Geschäftsdomizil: Kurzenei, 3457 Wasen im Emmental.

*Büro Wangen an der Aare*

1. Juli 1992
**IWM-Holding AG,** in H e r z o g e n b u c h s e e , Beteiligung an anderen Gesellschaften (SHAB Nr. 220 vom 23. 9. 1987, S. 3759). Der Gerichtspräsident von Wangen hat mit Wirkung per 26. 6. 1992 über die Aktiengesellschaft den Konkurs eröffnet.

1. Juli 1992
**Schneider,** in H e r z o g e n b u c h s e e , Hard- und Software (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1988, S. 4156). Der Firmenname lautet neu: **Billingy.** Die Inhaberin heisst nun: Carla Billingy-Schneider, nun von Basel und Giebenach, in Herzogenbuchsee.

*Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)*

30. Juni 1992
**K. Nehoda,** in W i m m i s , Entwicklung und Herstellung von Lasersystemen, Optikmontage (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1990, S. 4053). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach S t e f f i s b u r g (SHAB Nr. 117 vom 22. 6. 1992, S. 2864) im Handelsregister von Niedersimmental von Amtes wegen gelöscht.

30. Juni 1992
**Seegärtnerei AG Spiez,** in S p i e z (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4386). Statutenänderung: 29. Juni 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 110 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 210 000, voll liberiert, 210 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital von Fr. 110 000 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Spar- und Leihkasse Niedersimmental,** Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in S p i e z , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1526). Hauptsitz in Wimmis. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 29. Januar 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung mit Stichtag 1. Juli 1992 beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Spar- und Leihkasse Niedersimmental in Liq.** durchgeführt. Als Liquidatoren wurden die bisherigen Mitglieder des Verwaltungsrates gewählt. Res Schmid, welcher Präsident des Verwaltungsrates bleibt, sowie Hans Jakob Hadorn und Heinz Sollberger zeichnen nun als Liquidatoren kollektiv zu zweien. Willy Kohler und Rudolf Santschi sind infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

30. Juni 1992
**Hägler + Partner AG,** in S p i e z. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Juni 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist die Beratung und Planung im Bereich Energie-, Haustechnik und Alternativenergie. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. Juni 1992 von der weiterbestehenden Kommanditgesellschaft W. Hägler und Partner aus der Schlussbilanz vom 31. 12. 1991 Aktiven und Passiven, der Bilanz vom 11. 6. 1992, wonach die Aktiven (Mobilien, Vorräte, Mobiliar, Debitoren, Kasse, EDV usw.) Fr. 628 725.10 und die Passiven Fr. 475 169.45 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 153 555.65 ergibt. Für den Übernahmepreis von Fr. 95 000 erhält Walter Hägler als unbeschränkt haftender Gesellschafter der Kommanditgesellschaft 95 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Der Rest wird ihm in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben. Fr. 5000 werden durch Verrechnung liberiert. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Walter Hägler, von Diegten, in Spiez, als Präsident und Alfred Wyttenbach, von Thun, in Oberhofen, als Mitglied. Walter Hägler führt Einzelunterschrift, Alfred Wyttenbach zeichnet kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Bürgstrasse 8A (in gemieteten Räumen).

30. Juni 1992
**KIG Billard- und Snooker-Sport AG,** in Diemtigen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 19. Juni 1992. Zweck: Betrieb von Spiel- und Sportstätten, insbesondere auf den Gebieten Billard und Snooker. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Grundkapital: Fr. 60 000, 120 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlage: Billard- und Snookertische samt Zubehör gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. Juni 1992/29. Juni 1992 im Werte von Fr. 70 000, wovon Fr. 60 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören an: Markus Inniger, von Adelboden, in Wimmis, Präsident; Stephan Kurzen, von Frutigen, in Wimmis, und Werner Gertsch, von Lauterbrunnen, in Thun, alle mit Unterschrift zu zwejen. Geschäftsdomizil: Industriezone Burgholz, 3753 Oey.

## Luzern – Lucerne – Lucerna

1. Juli 1992
**Baupartner AG Luzern in Liq.,** in Luzern, Bauten; von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1992, S. 2401). Neue Adresse: Alpenstrasse 1, bei Wiro Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, 6004 Luzern. Nachdem der gesetzmässige Zustand hergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRegV widerrufen. Die Gesellschaft besteht weiter unter der Firma **Baupartner AG Luzern.** Beat Schoch zeichnet nicht mehr als Liquidator sondern als einziger Verwaltungsrat und zwar weiterhin einzeln.

1. Juli 1992
**Egli Gartenbau AG Sursee,** in Sursee, Bahnhofstrasse 15, bei Dr. Joseph Egli, 6210 Sursee, neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 29. 6. 1992. Zweck: Führung eines Unternehmens für Gartenbau, Gartengestaltung, Baumschule sowie Gärtnerei; Beteiligungen; Erwerb, Belastung und Verkauf von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: mindestens ein Mitglied. Präsident: Marc Egli, von und in Mauensee. Mitglied: Alois Egli, von und in Mauensee. Der Präsident zeichnet einzeln. Das Mitglied kollektiv zu zweien.

1. Juli 1992
**Videopionier 2000 AG,** in Luzern, Videokassetten, Radio- und TV-Geräte (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1986, S. 60). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Februar 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Videopionier 2000 AG in Liquidation** durch den Liquidator mit Einzelunterschrift Siegfried Zettel, von Grossdietwil, in Littau. Liquidationsadresse: Galgenried 28, bei Utag Treuhand AG, 6370 Stans. Otto Hofstetter, dieser infolge Todes, und Rolf Minder sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre sowie die Unterschriften von Paul Sidler (VR-Präsident), und Erika Sidler (VR-Mitglied) sind erloschen.

1. Juli 1992
**Flores Touristic AG,** in Weggis, Kastanienweg 2, 6353 Weggis, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 12. 6. 1992. Zweck: Finanzierung und Betrieb von Freizeitanlagen sowie Organisation und Durchführung von Reisen und Erbringung aller Dienstleistungen auf der Tourismusbranche; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung oder Veräusserung von Immobilien; Durchführung von Finanztransaktionen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, wovon Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat: Dr. Peter P. Angehrn, von Muolen und Hagenwil, in Weggis. Er zeichnet einzeln.

1. Juli 1992
**Winkler-Huwiler AG,** in Menznau, Talstrasse, 6122 Menznau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 29. 6. 1992. Zweck: Entwicklung und Produktion, Vertrieb und Montage von Bäckereimaschinen und Backöfen, nebst jeglicher Art von Zubehör für Bäckereihandwerk und Bäckereiindustrie sowie den zusammenhängenden Kundendienst; Beteiligungen; Aufnahme und Weitergabe von Darlehen; Erwerb und Verkauf von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 29. 6. 1992 und Bilanz per 31. 12. 1991 übernimmt die Gesellschaft von Alfred Huwiler, von Kriens, in Menznau, seine bisherige Einzelfirma «Huwiler», in Menznau, mit sämtlichen Aktiven im Werte und zum Preise von Fr. 189 471.65 und sämtlichen Passiven im Werte und zum Preise von Fr. 83 759.25. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 105 712.40 werden Fr. 73 000 an das Grundkapital angerechnet. Fr. 27 000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB und durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Alfred Huwiler, von Kriens, in Menznau. Mitglieder: Wolfgang Gerhard Fuhst, deutscher Staatsangehöriger, in Villingen (D), und Beatrice Huwiler, von Kriens, in Menznau. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien.

1. Juli 1992
**Salvis AG, Fabrik elektrischer Apparate (Salvis SA, Fabrique d'Appareils Electriques) (Salvis SA, Fabbrica di Apparecchi Elettrici) (Salvis Ltd, Electric Apparatus Works),** in Reussbühl, Gemeinde Littau (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1985, S. 3615). Die Prokuren von Erwin Felder, Rolf Näff und Hans Stöckli sowie die im Handelsregister nicht eingetragene Prokura des Werner Lipp, von Schwarzenberg und Entlebuch, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, sind erloschen.

1. Juli 1992
**Kronenberg Elektro AG,** in Sursee, Christoph-Schnyder-Strasse 46, 6210 Sursee, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 26. 6. 1992. Zweck: Betrieb eines Elektroingenieurbüros; Installation von Elektro- und Telefonanlagen und Vornahme von Reparaturen im gesamten Elektrobereich; Beteiligungen; Erwerb, Belastung und Weiterveräusserung von Grundstücken. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 26. 6. 1992 und Bilanz per 1. 1. 1992 übernimmt die Gesellschaft von Albert Kronenberg, von Sursee, in Schenkon, seine bisherige Einzelfirma «A. Kronenberg jun.», in Sursee, mit bestimmten Aktiven (inklusive angefangene Arbeiten von Fr. 139 700) sowie die Grundstücke Nrn. 7639, 7493, 7486 und 7494, alle GB Sursee und bestimmte Passiven (inklusive WIR-Konto von Fr. 1339) sowie die Grundpfandschulden, alles gemäss detaillierter Aufstellung im Vertrag, nämlich Aktiven im Gesamtwerte und zum Gesamtpreise von Fr. 963 231.20 und Passiven im Gesamtwerte und zum Gesamtpreise von Fr. 860 860.75. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 102 370.45 werden Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Albert Kronenberg, von Sursee, in Schenkon. Mitglied: Margrit Kronenberg, von Sursee, in Schenkon. Sie zeichnen einzeln.

1. Juli 1992
**Flytec AG,** in Horw, Messgeräte für die Luft- und Seefahrt (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1990, S. 5039). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Alois Sigrist, von Sarnen, in Luzern; er zeichnet einzeln.

1. Juli 1992
**Gebr. Küng AG,** in Willisau-Land, Holzhandel usw. (SHAB Nr. 182 vom 10. 8. 1987, S. 3211). Jost Küng-Widmer, bisher Präsident, ist nun Mitglied, und Felix Küng, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates; sie zeichnen weiterhin einzeln.

1. Juli 1992
**Claropac AG,** in Wauwil, Glaswaren, Kunststoffprodukte (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1992, S. 2476). Die Prokura von Roland Rubli ist erloschen.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank,** in Luzern, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2219). Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz wurde erteilt an Josef Muff, von und in Hochdorf.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Maihof,** in Luzern, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Anton Heller, von Kottwil und Willisau-Land, in Horw.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Kriens,** in Kriens, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Die Prokura von Anton Heller ist erloschen.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Hochdorf,** in Hochdorf, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Die Prokura von Walter Arnold ist erloschen.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Horw,** in Horw, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Die Prokura von Anton Heller ist erloschen.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Luzern,** in Luzern, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Die Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Anton Heller, von Kottwil, und Willisau-Land, in Horw.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Emmenbrücke,** in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Die Prokura von Josef Muff ist erloschen.

1. Juli 1992
**Luzerner Kantonalbank, Zweigstelle Sursee,** in Sursee, öffentlich-rechtliche Anstalt mit Staatsgarantie (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2220), mit Hauptsitz in Luzern. Die Unterschrift von Stefan Staffelbach ist erloschen.

1. Juli 1992
**Huwiler,** in Menznau, Bäckereimaschinen (SHAB Nr. 125 vom 30. 6. 1989, S. 2731). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Winkler-Huwiler AG», in Menznau, erloschen.

1. Juli 1992
**A. Kronenberg jun.,** in Sursee, elektrische Installationen (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1987, S. 2123). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

## Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

30. Juni 1992
**Wangler Fassadentechnik AG,** in Stans (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1989, S. 5096). Statutenänderung: 30. Juni 1992. Sitzverlegung nach Oberdorf NW. Domizil: Dallenwilerstrasse 20, 6370 Oberdorf. Zweckerweiterung: Die Gesellschaft kann gewerbliche Schutzrechte erwerben, auswerten und veräussern.

30. Juni 1992
**Jet Aviation Finanz AG,** in Stans (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1990, S. 2806). Die Unterschriften von Dr. Erwin Zimmerli und Hans Rudolf Kern sowie die Prokura von Hans Blumer sind erloschen.

30. Juni 1992
**Thomke Beteiligungs-, Verwaltungs- und Management AG,** in Stans, Aemättlihof 115, c/o W. Herrmann Treuhand AG, 6370 Stans, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Juni 1992. Zweck: Beteiligungen aller Art sowie Übernahme von Managementaufträgen im Beteiligungs- und Verwaltungsbereich. Die Gesellschaft kann Liegenschaften an- und verkaufen sowie sich an anderen kommerziellen und industriellen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, einbezahlt mit Fr. 20 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Ursula Hecht, von Ballwil und Willisau-Stadt, in Grenchen.

1. Juli 1992
**P + A Immobilien AG,** in Hergiswil (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1988, S. 460). Peter Bachofer, Präsident, und Adolf Bucher sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Gesellschaft ist zurzeit ohne Verwaltung und ohne Vertretung.

1. Juli 1992
**Wüest-Treuhand,** in Stans, Breitenweg 4, 6370 Stans, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Josef Wüest, von Büron, in Oberdorf NW. Ausführung von Treuhanddienstleistungen aller Art.

1. Juli 1992
**Spree Inter AG,** in Ennetbürgen, Handel mit Produkten aller Art, insbesondere der Unterhaltungs- und Computerelektronik usw. (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1988, S. 3590). Alice Amstutz und Torbjörn Eldh sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie waren nicht zeichnungsberechtigt.

1. Juli 1992
**CI Concept Informatiksysteme AG,** in Hergiswil (SHAB Nr. 86 vom 5. 5. 1989, S. 1851). Die Unterschrift von Gabriel Schneider, Direktor, ist erloschen.

1. Juli 1992
**Rebetrag,** in Stansstad, Übernahme von Revisions-, Beratungs- und Treuhandmandaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 29. 9. 1987, S. 3828). Neues Domizil: Kirchmattstrasse 5, 6362 Stansstad.

1. Juli 1992
**Schweizerischer Bankverein,** Zweigniederlassung in Hergiswil (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1992, S. 1343), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Dr. Kurt Steuber ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hanspeter Brüderli, von Herzogenbuchsee, in Dielsdorf.

1. Juli 1992
**GWP Partner AG (GWP Partenaires SA) (GWP Partners Ltd.),** in Stansstad, Vermittlung von Versicherungen usw. (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991, S. 3617). Statutenänderung in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 24. Juni 1992. Aktienkapital (wie bisher): Fr. 400 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 2700 Namenaktien zu Fr. 100 und 130 Namenaktien zu Fr. 1000, alle mit statutarischer Übertragunsbeschränkung. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl Verwaltungsräte, da nicht zur Eintragung gehörend. Neues Mitglied und zugleich Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien, ist Heinz I. Ackermann, von Mels, in Sargans. Alois Graf, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, nun mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen.

## Glarus – Glaris – Glarona

1. Juli 1992
**Nantua Beteiligungs AG,** in Glarus (SHAB Nr. 125 vom 30. 6. 1989, S. 2731). Dr. iur. Christoph Hoffmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Andreas Gubser, von Zürich, in Niederneunforn. Neues Domizil: c/o Waldemar Kubli, Rechtsanwalt, Postgasse 21.

1. Juli 1992
**Salim AG,** in Glarus, Möbel aller Art (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1986, S. 3758). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 24. Juni 1992. Firma nun: **Salim AG in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift: Dr. iur. Ulrich Kohli, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

1. Juli 1992
**Gebr. Marti,** in Bilten, Bau- und Möbelschreinerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1961, S. 101). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

1. Juli 1992
**Hans Marti, Schreinerei,** in Bilten, Hauptstrasse 58, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Marti, von und in Bilten. Innenausbau, Küchenbau, Möbelhandel, Reparaturen, Glaserei und Bodenbeläge.

1. Juli 1992
**Birsina Holding AG,** in Glarus (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1990, S. 4494). Statutenänderung: 16. Juni 1992. Firma nun: **Remer Holding AG.** Rudolf Wassmer, Vizepräsident, und Dr. Klaus Gmür sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die Prokuren von Beat Scherrer, Willi Kessler und Peter Erni sind erloschen. Franz Wassmer, Präsident des VR, zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern nunmehr einzeln. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Peter Keller, von Hottwil und Mandach, in Mandach. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ilse Liboswar, österreichische Staatsangehörige, in Leuggern. Dr. Fritz Ammann, Mitglied des VR, wohnt nun in Berkeley (USA).

1. Juli 1992
**Eternit AG,** in Niederurnen, Herstellung und Vertrieb von Faserzementprodukten und anderen Baustoffen und Bauteilen (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 551). Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Bruno Biondi; seine Prokura sowie diejenigen von Peter Diener und Frieder Emrich sind erloschen.

## Zug – Zoug – Zugo

30. Juni 1992
**Bau- und Wohngenossenschaft «Grüens Liecht»,** in Oberägeri, Silbergasse 6, c/o Robert Vögtli, 6315 Oberägeri. Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 26. Mai 1992. Zweck: Bau von gesunden Häusern und Wohnungen, Vermietung, Kauf und Verkauf von geeigneten Liegenschaften und Land, Unterstützung aller Bestrebungen zur Verbesserung der Wohnverhältnisse; kann sich an Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zielsetzung beteiligen. Publikationsorgan: SHAB. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 500. Vorstand: Mindestens 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Robert Vögtli, von Himmelried, in Oberägeri, Präsident, Marco Kunz, von Stäfa, in Steinhausen, Vizepräsident, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier, und Ruedi Amrhein, von Engelberg, in Zug, Aktuar, und Anita Nyffeler, von Huttwil, in Oberägeri, Kassierin, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

30. Juni 1992
**CC Commodity Corporation AG,** in Zug, Bahnhofstrasse 25, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. Juni 1992. Zweck: Vermittlung, Durchführung, Abwicklung und Beratung von Kapitalanlagen und Warentermingeschäften sowie Handel mit Waren aller Art; kann Finanz-, Anlage-, Treuhand- und damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art erwerben, verwerten und verwalten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Ralph Klemens, von Pfyn, in Urdorf.

30. Juni 1992
**Environnement Aquatique et Terrestre AG (Environnement Aquatique et Terrestre SA),** in Zug, Alpenstrasse 4, c/o Zufida Beratungs AG, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Juni 1992. Zweck: Reinigung von Abwasser auf rein biologischer Basis, Gartenbau und Raumgestaltung; kann damit zusammenhängende Dienstleistungs- und Beratungsgeschäfte tätigen sowie Handel mit Waren aller Art treiben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Georg Zumsteg, von Zug und Etzgen, in Zug.

30. Juni 1992
**Peray Oil AG,** in Zug, Alpenstrasse 4, c/o Zufida Beratungs AG, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Juni 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Öl, sowie Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Patenten, Lizenzen und Liegenschaften; kann damit zusammenhängende Dienstleistungen erbringen sowie Beratungs- und Treuhandgeschäfte tätigen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Georg Zumsteg, von Zug und Etzgen, in Zug.

30. Juni 1992
**Optimator AG,** in Zug, Tätigung von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1992, S. 2911). Statutenänderung: 29. Juni 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 1450 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 500 000, voll liberiert, 1500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Erhöhungskapital von Fr. 1 450 000 wurde durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Venta Luftwäscher AG,** in Hünenberg, Sonnhaldenstrasse 93, 6331 Hünenberg. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Juni 1992. Zweck: Herstellung von und Handel mit sowie Import und Export von Elektrogeräten aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften kaufen, belasten, verkaufen und verwalten sowie Rechte, Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Arnold Meier, von Niedergösgen, in Hünenberg.

30. Juni 1992
**CMG AG,** in Zug, Beteiligung und Verwaltung von Beteiligungen jeglicher Art an schweizerischen und ausländischen Unternehmen (SHAB Nr. 109 vom 10. 6. 1991, S. 2498). Statutenänderung: 29. Juni 1992. Übernahme infolge Fusion: Aktiven von Fr. 2 413 211 und Passiven von Fr. 2 010 707 der «CMG Holding AG», in Zug, gemäss Fusionsvertrag vom 29. 6. 1992 und Bilanz per 1. 1. 1992, nach Massgaben von Art. 748 OR. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 402 504 erhalten die Aktionäre der «CMG Holding AG» 400 Namenaktien der CMG AG. Demgemäss Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 800 000, durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 200 000, voll liberiert, 2200 Namenaktien zu Fr. 1000. Danach Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 2 200 000, durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 400 000, voll liberiert. 2400 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Wertschriften gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. 6. 1992 zum Preis von Fr. 1 964 904, wovon Fr. 200 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Beat von Rechenberg, von und in Zürich.

30. Juni 1992
**CMG Holding AG,** in Zug, Beteiligung und Verwaltung von Beteiligungen jeglicher Art an schweizerischen und ausländischen Unternehmen (SHAB Nr. 91 vom 14. 5. 1991, S. 2061). Auflösung durch Generalversammlung vom 29. Juni 1992 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «CMG AG», in Zug. Aktiven und Passiven der CMG Holding AG gehen auf die «CMG AG» über.

30. Juni 1992
**BCO AG,** bisher in Zug, Erwerb, Halten und Verwaltung von Beteiligungen an andern Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1991, S. 3004). Statutenänderung: 23. Juni 1992. Neuer Sitz: Rotkreuz, Gemeinde Risch. Domizil: Lettenstrasse 2, c/o Felix Jucker, 6343 Rotkreuz. Verwaltungsrat neu: 3 bis 7 Mitglieder. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Felix Jucker, von Wildberg, in Winterthur.

30. Juni 1992
**Proscom Handels- und Projektierungs AG,** in Zug, Handel mit Produkten sowie Projektierung und Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Daten- und Informationsverarbeitung usw. (SHAB Nr. 238 vom 6. 12. 1989, S. 4932). Statutenänderung: 25. Juni 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 150 000, voll liberiert, 140 Namenaktien zu Fr. 1000, und 100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Sacheinlage und -übernahme: Drei Softwareprogramme gemäss näherer Umschreibung im Sacheinlagevertrag vom 25. Juni 1992, zum Preis von Fr. 150 000, wovon Fr. 100 000 auf das Erhöhungskapital angerechnet werden.

30. Juni 1992
**QT Optec AG,** in Zug, Handel mit börsenkotierten Aktien usw. (SHAB Nr. 81 vom 29. 4. 1992, S. 1913). Herabsetzung des Aktienkapitals gemäss Art. 735 OR, durch Abschreibung der 2000 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 0. Danach Wiedererhöhung des Aktienkapitals von Fr. 0, durch Ausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 2 000 000, voll liberiert, 2000 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Wiedererhöhungskapital wurde durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Kimola AG,** in Baar, Betrieb von Lichtspieltheatern usw. (SHAB Nr. 5 vom 10. 1. 1992, S. 94). Statutenänderung: 30. Juni 1992. Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 2 000 000, durch Rückzahlung von 800 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 200 000. Danach Wiedererhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 200 000, durch Ausgabe von 1600 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 500, auf Fr. 2 000 000, voll liberiert, 1200 Namenaktien zu Fr. 1000 und 1600 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 500. Daniela Frey-Esteve, Präsidentin, Dr. Alfred Hartmann und Dr. Nedim Peter Vogt sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Die Unterschrift von Franz Truniger, Direktor, und die Prokura von Yvonne Frey sind ebenfalls erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Stephan Sager, von und in Zürich. Dr. Heinz D. Zimmer, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Juli 1992
**Vescor AG,** in Baar, Schutzengelstrasse 38, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. Juni 1992. Zweck: Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten; kann sich an ähnlichen Geschäften und Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Dem Verwaltungsrat gehört an: Max Uebelhart, von Welschenrohr, in Baar. Er führt Einzelunterschrift. Revisionsstelle ist die Experta Revision AG, in Basel.

1. Juli 1992
**Admina AG,** in Baar, Abwicklung und Vermittlung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 129 vom 8. 7. 1992, S. 3156). Neue Geschäftsadresse: Lättichstrasse 1.

1. Juli 1992
**Bulls Eye AG,** bisher in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1990, S. 2472). Statutenänderung: 23. Janaur und 19. Mai 1992. Neuer Sitz: Cham. Adresse: Gewerbestrasse 10, 6330 Cham. Neue Firma: **Algra Holding AG.** Neuer Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmungen; kann den Kauf und Verkauf von Gesellschaften vermitteln oder andere Gesellschaften führen, verwalten und umstrukturieren sowie alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen. Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Alfred Gilgen und Armin Zucker sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Hans Schenk, von Basel, in Beinwil (Freiamt), zugleich Delegierter, und Walter Grüebler, von Wil SG, in Risch.

1. Juli 1992
**Tele Media Invest AG,** in Zug, Beteiligung an Privatrundfunkunternehmen usw. (SHAB Nr. 39 vom 27. 2. 1992, S. 903). Statutenänderung: 1. Juli 1992. Neue Firma: **AG SFI.** Neuer Zweck: Veranstaltung regionaler Fernsehprogramme in deutscher und französischer Sprache für das Gebiet der Schweiz sowie über Satellit und Kabel für die an die Schweiz angrenzenden Gebiete gemäss einer vom Bundesrat der schweizerischen Eidgenossenschaft zu erteilenden Sendekonzession sowie Finanzierung und Vermarktung dieser Programme (Werbung, Sponsoring, Merchandising, Bartering, Dienstleistungen im Bereich der Daten- und Informationsübertragung); kann Dritte mit diesen Aufgaben betrauen, auf eigene oder auf Rechnung Dritter alle damit zusammenhängenden finanziellen, kaufmännischen Mobilien- und Immobilieneschäfte tätigen sowie sich an Unternehmen beteiligen, die gleiche oder verwandte Zwecke verfolgen. Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

1. Juli 1992
**Teroplan AG,** in Hünenberg, Planung und Konstruktion von Anlagen und Spezialmaschinen für die Nahrungs-, Lebensmittel-, chemische und übrige Industrie usw. (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1992, S. 1023). Statutenänderung: 10. Juni 1992. Neuer Zweck: Bau und Betrieb von Lebensmittelproduktionsanlagen sowie internationaler Handel mit Investitions- und Konsumgütern; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Einzelprokura führt neu Anita Bieri-Thalmann, von Littau, in Rotkreuz, Gemeinde Risch.

1. Juli 1992
**Elfamex AG,** in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1987, S. 3049). Auflösung durch Generalversammlung vom 25. Juni 1992. Firma nun: **Elfamex AG in Liquidation.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Sergio Cattaneo, einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Liquidationsdomizil: Via P. Lucchini 5, c/o Sergio Cattaneo, 6901 Lugano.

1. Juli 1992
**Inter Recycling Technology Ltd,** in Walchwil, Forschung und Entwicklung in der Wiederverwertung usw. (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 1991, S. 4646). Auflösung durch Generalversammlung vom 26. Juni 1992. Firma nun: **Inter Recycling Technology Ltd in Liquidation (Inter Recycling Technology AG in Liquidation) (Inter Recycling Technology SA in Liquidation).** Liquidator mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Iso Lenzlinger; er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

1. Juli 1992
**Nouveautech AG,** in Steinhausen, An- und Verkauf von technischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 261 vom 8. 11. 1988, S. 4506). Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Christian Egli, von Bronschhofen, in Goldach. Charles Egli, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

1. Juli 1992
**Rooftop AG,** in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 108 vom 9. 6. 1992, S. 2633). David Hauenstein ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Bernard C. Peyer, von Flaach, in Zürich, Präsident, und Thomas Ditrich, von Wittenbach, in Zürich.

1. Juli 1992
**Trivium AG,** in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1991, S. 1061). Marlies E. Brunner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Thomas Aerne, nun in Wollerau, bisher Geschäftsführer.

1. Juli 1992
**Moench AG,** in Baar, Import und Export von sowie internationaler Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1992, S. 1484). Direktor mit Einzelunterschrift ist neu Richard P. Segalini, amerikanischer Staatsangehöriger, in Feldmeilen, Gemeinde Meilen.

1. Juli 1992
**Zenterhold AG,** in Zug, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1990, S. 4550). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Thomas Wetzel, von Thalwil und Erlenbach ZH, in Zürich. Domizil nun zufolge behördlicher Umbenennung: Hänibüel 8, c/o Dr. Hans Straub.

1. Juli 1992
**Bilgerig + Trinkler Fotosatz AG,** in Baar, Betrieb eines Fotosatzateliers usw. (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1985, S. 932). Bernhard Schaller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

1. Juli 1992
**Heliplan AG,** in Zug, Ausführung von Plandrucken, Heliographien usw. (SHAB Nr. 76 vom 21. 4. 1992, S. 1757). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Anton von Felten, von Niedererlinsbach, in Aesch BL.

1. Juli 1992
**A + B Wäscherei, Aebischer + Blome,** in Zug, Waschen und Bügeln von Textilien aller Art usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1992, S. 1110). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Dora Aebischer-Marschall. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch die Gesellschafterin Priska Blome-Aebischer. Neuer Wortlaut der Firma: **A + B Wäscherei, P. Blome.**

1. Juli 1992
**Limacher & Schröter Montageservice,** in Zug, Montage von Norm- und Spezialbauteilen im Bausektor usw. (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1988, S. 3709). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Daniel Schröter. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Fabian Limacher, nun in Zug. Neuer Wortlaut der Firma: **Limacher Montageservice.**

1. Juli 1992
**Johan Arvedson EC Consulting,** in Zug, Bahnhofstrasse 7, 6300 Zug. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Carl Johan Arvedson, schwedischer Staatsangehöriger, in Santa Barbara (USA). Einzelprokura führt Hans Wadsack, von und in Zug. Unternehmensberatung.

1. Juli 1992
**Andy P. Unkauf Werbung,** in Oberägeri, Seestrasse 24, 6315 Oberägeri. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andy P. Unkauf, von Ennetaach und Zürich, in Oberägeri. Konzeption, Gestaltung und Realisation von Werbemitteln. Weiteres Geschäftslokal: Frauentalweg 14, 8045 Zürich.

1. Juli 1992
**Pierre-André Zellweger, Video Displays,** bisher in Oberwangen, Gemeinde Fischingen (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1988, S. 3121). Neuer Sitz: Oberägeri. Adresse: Rämslistrasse 67, 6315 Oberägeri. Inhaber: Pierre-André Zellweger, von Hauptwil, nun in Oberägeri. Bedienung und Beratung in professioneller Videotechnik.

1. Juli 1992
**Sidex AG,** in Zug, Handel mit, Import und Export von Stahl usw. (SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4231). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Agno (SHAB Nr. 118 vom 23. 6. 1992, S. 2892) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

1. Juli 1992
**S'Presäntli AG,** in Zug, Handel mit Geschenkartikeln usw. (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 457). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Bachenbülach (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1992, S. 2834) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

*Bureau d'Estavayer-le-Lac*

30 juin 1992
**Brogec SA,** à Domdidier, entreprise générale de construction (FOSC du 25. 1. 1991, no 17, p. 349). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1992, la société a décidé d'augmenter son capital de fr. 150 000 à fr. 700 000 par l'émission de 550 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, à concurrence de fr. 45 000 par libération en espèces, et de fr. 505 000 par compensation de créances à l'encontre de la société. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 700 000, divisé en 700 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

1er juillet 1992
**Arlesa, Léchaire & Cie,** à Léchelles. Jean-Jacques Recordon, de Bercher VD, à Aarberg; Frédéric Allistein, de Genève, à La Conversion, et Roger Léchaire, de Lovatens, à Léchelles, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er juillet 1992. Fabrication, distribution et installation de systèmes de chauffage Solotherm. Adresse: Les Essinges, 1773 Léchelles.

*Bureau de Fribourg*

1er juillet 1992
**Nouvelle société d'exploitation de la Clinique Ste-Anne SA,** à Fribourg (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790). Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 1 500 000 par l'émission de 500 actions au porteur de fr. 1000, par compensation de créances. Capital actuel: fr. 1 500 000, divisé en 1500 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libéré. Statuts modifiés en conséquence le 23. 6. 1992. Jean Feller et Nathalie Morard ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Emmanuel Ducrest, de Guin, à Cologny, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

1er juillet 1992
**Rosainvest Holding S.A.,** à Fribourg (FOSC du 2. 3. 1992, no 41, p. 953). L'administrateur Yves Rochat a démissionné; sa signature est radiée. André Schouchana, inscrit, devient administrateur unique avec signature individuelle.

1er juillet 1992
**USW Holding SA,** à Fribourg (FOSC du 3. 1. 1990, no 1, p. 5). Date de la dissolution: 16. 5. 1992. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **USW Holding S.A. en liquidation** par l'administrateur inscrit, Claude Dichy, avec signature individuelle, nommé liquidateur.

1er juillet 1992
**Altia Holding SA,** à Fribourg (FOSC du 16. 7. 1991, no 135, p. 3078). Date de la dissolution: 23. 6. 1992. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Altia Holding S.A. en liquidation** par l'administrateur Jean Humbert Prince, liquidateur, avec signature individuelle. Arnold Couvreu et Fanny Bonzon ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse de la liquidation: c/o Cofas SA, Fiduciaire de gestion & consultation, à Genève, route de Malagnou 53.

1er juillet 1992
**Vidéo Champs-Elysées S.A.,** à Fribourg (FOSC du 10. 1. 1991, no 6, p. 107). Richard Gasser, de Genève et Langnau im Emmental, à Carouge GE, administrateur, engage la société dorénavant par sa signature collective à deux.

Rectification
**Rivlac SA en liquidation,** à Fribourg (FOSC du 17. 6. 1992, no 114, p. 2792). La précédente parution dans la FOSC date du 12. 12. 1988, no 290, p. 5052).

*Büro Tafers (Bezirk Sense)*

30. Juni 1992
**Ernst Aregger,** in St. Silvester, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Aregger, von Luzern, in St. Silvester. Partnervermittlung. Geschäftsdomizil: Kirchstrasse 18, 1736 St. Silvester.

1. Juli 1992
**Marché Biolley Giffers SA,** in Giffers, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. Juni 1992. Zweck: Führung eines Nahrungsmittelgeschäfts. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Raphaël Biolley, von Praroman und Freiburg, in Freiburg, einziger Verwaltungsrat; er ist einzelunterschriftsberechtigt. Revisorenstelle: Fidusar, Treuhandbüro des Freiburger Gewerbes, Pérolles 55, 1700 Freiburg. Geschäftsdomizil: Dorf, 1735 Giffers.

## Solothurn – Soleure – Soletta

*Büro Olten-Gösgen in Olten*

1. Juli 1992
**Aare-Tessin Aktiengesellschaft für Elektrizität (Atel),** in Olten (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1992, S. 1679). Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 25. 6. 1992. Aufhebung sämtlicher 672 000 Inhaberpartizipationsscheine zu Fr. 50. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 270 000 000 durch Ausgabe von 56 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 56 000 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 303 600 000, voll liberiert, 506 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 506 000 Namenaktien zu Fr. 100. Erhöhungsbetrag von Fr. 33 600 000 durch der Generalversammlung zur Verfügung stehende freie Reserven, die aus dem aufgehobenen Partizipationsscheinkapital gebildet worden sind, liberiert. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Luigi Pedrazzini; führte die Unterschrift nicht. Neues Mitglied des VR mit Unterschrift zu zweien: Dr. Ernst Thomke, von Biel BE, in Grenchen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Klaus-Peter Schäffer, Mitglied des VR, und Rainer P. Vogt, von Mandach, in Baden. Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern.

1. Juli 1992
**Stadtanzeiger AG,** in Olten (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1984, S. 2583). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Rudolf Stuber; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR: Rolf Bleichenbacher; zeichnet weiterhin zu zweien, Titel Geschäftsführer erloschen. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Walter Althaus, von Lauperswil, in Zofingen.

*Büro Thal-Gäu in Balsthal*

30. Juni 1992
**GS & S Graphic Systems & Support AG,** in Härkingen, Handel mit Produkten der graphischen Industrie usw. (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991, S. 4428). Statutenänderung: 30. 6. 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 200 000, voll einbezahlt, 200 Namenaktien zu Fr. 1000.

1. Juli 1992
**Pacific Dichtungstechnik AG,** in Oensingen (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1991, S. 4800). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Todes ausgeschieden: Dr. Rolf Egli, einziger VR; Unterschrift erloschen. Einziger VR mit Einzelunterschrift neu: Dr. Ulrich Glättli, von Bonstetten und Affoltern am Albis, in Niedergösgen.

*Büro Wasseramt in Solothurn*

1. Juli 1992
**Baucomag AG,** bisher in Grenchen (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1989, S. 5021). Statutenänderung: 11. Juni 1992. Sitz nun: Zuchwil, Narzissenweg 4. Ursprüngliche Statuten: 10. 11. 1989. Zweck: Baumanagement, Expertisen, Bauabrechnungen und -devisierungen, Finanzierungen, Handel mit Baumaterialien und Zubehör. Sie kann Liegenschaften kaufen, verkaufen, belasten und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlage bei der Gründung: Büroinventar gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. 11. 1989 zum Preise von Fr. 22 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Dieter Wolf, von Rüttenen, nun in Balm bei Günsberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher); Markus Henzi, von Günsberg, in Arch, Vizepräsident (bisher), und Willi Joss, von Zollikofen, in Aegerten (bisher); diese beiden führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Herbert Scheurer, Delegierter. Unterschrift erloschen.

1. Juli 1992
**Proinfo, Heutschi und Jäggi,** in Derendingen, Verkauf, Vermietung und Vermittlung von Werbeflächen und Werbeträgern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 2. 3. 1992, S. 954). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Jeannette Jäggi. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Theodor Heutschi. Firma nun: **Proinfo Heutschi.**

Berichtigung
**Moser Mikroelektronik,** in Biberist (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1992, S. 3028). Der Inhaber heisst richtig: Peter (nicht Beat) Moser.

## Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

30. Juni 1992
**Imperial Fine Chinese Antiques, Anita Gloor-Droz,** in Basel (SHAB Nr. 290 vom 14. 12. 1987, S. 4846). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Juni 1992
**Kuratli,** in Basel, Möbel usw. (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1988, S. 4054). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Juni 1992
**Long Life Textilreinigung M. Giandinoto & Co.,** in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4084). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendigt. Firma erloschen.

30. Juni 1992
**Pelzatelier Richard Rottmann,** in Riehen (SHAB Nr. 205 vom 4. 9. 1986, S. 3429). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Juni 1992
**Erich Rübin, Lagerungen + Transporte,** in Basel (SHAB Nr. 262 vom 10. 11. 1982, S. 3594). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. Juni 1992
**Shop 18 Yvonne Ladhibi,** in Basel, Sexshop (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992, S. 2687). Firma auf Begehren der Inhaberin gelöscht, da nicht eintragungspflichtig.

30. Juni 1992
**U. Stebler & Co., Spenglerei und Sanitäranlagen,** in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 134). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendigt. Firma erloschen.

30. Juni 1992
**U. Stebler & Co. AG,** in Basel, Spenglerei usw. (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1991, S. 2791). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Gilbert Stöcklin, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Anton Stebler, von Nunningen, in Frenkendorf. Die anlässlich der Gründung beabsichtigte Sachübernahme der teilweisen Aktiven und teilweisen Passiven der Kollektivgesellschaft «U. Stebler & Co., Spenglerei und Sanitäranlagen», in Basel, ist zum Preis von Fr. 95 333.55 vollzogen worden.

30. Juni 1992
**Bank Cantrade AG,** Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1992, S. 2573), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften Dr. Nikolaus Senn, Verwaltungsratspräsident, und Henry R. Stierlin, Verwaltungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Walter Frey, von Biberstein und Zürich, in Küsnacht ZH. Prof. Dr. Bruno Gehrig, von Ebnat-Kappel, in Winterthur, sowie Dr. Peter Lenz, von Basel, in Binningen, alle Verwaltungsratsmitglieder. Dr. Rudolf Villiger, bisher Verwaltungsratsvizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Stephan Höringer, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident zu zweien.

30. Juni 1992
**Gruner + Partner AG,** in Basel, Werbeagentur usw. (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1988, S. 2248). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Reto Lächler, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

30. Juni 1992
**Jet Aviation AG,** in Basel (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1992, S. 2957). Prokura zu zweien neu: Patrick Rutishauser, von und in Basel; Nicolina Knecht, von Basel, in Riehen; Ingolf Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D); Rolf Wehrle, von Basel, in Oberwil BL, und Peter Rudolph, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D).

30. Juni 1992
**Jet Aviation Business Jets AG,** in Basel (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1992, S. 2957). Prokura zu zweien neu: Patrick Rutishauser, von und in Basel; Nicolina Knecht, von Basel, in Riehen, und Peter Brändle, von Zürich und Bütschwil, in Dinhard.

30. Juni 1992
**Infotrans AG,** in Basel, Waren aller Art (SHAB Nr. 170 vom 25. 7. 1988, S. 3080). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Werner Greub, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Domizil Lautengartenstrasse 7, bei Recher Treuhand AG, weggefallen. Gesellschaft ohne Verwaltung, ohne Vertretung und ohne Domizil.

30. Juni 1992
**Isolag AG für integrierte Decken- und Wandsysteme,** in Riehen (SHAB Nr. 127 vom 6. 7. 1992, S. 3102). Domizil richtig: Lörracherstrasse 102.

30. Juni 1992
**Roland Kühne AG,** in Basel, Apparate auf dem Gebiet der Messtechnik usw. (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3021). Domizil nun: Lange Gasse 90.

30. Juni 1992
**Lafinag Holding AG,** in Basel (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3221). Statutenänderung: 30. 6. 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 5 000 000 durch Ausgabe von 16 000 Inhaberaktien zu Fr. 100 auf Fr. 6 600 000, voll liberiert, 66 000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Erhöhungskapital von Fr. 1 600 000 durch Verrechnung liberiert.

30. Juni 1992
**Mezger, Uhren und Bijouterie AG,** in Basel (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1988, S. 4125). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Walter Mezger, Präsident, und Nelly Mezger, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen.

30. Juni 1992
**Publicitas (Service international) AG,** in Basel, sämtliche Tätigkeiten auf dem Gebiet des Werbewesens usw. (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1992, S. 1367). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jürg Schwarz; Unterschrift erloschen.

30. Juni 1992
**Schweizerische Kreditanstalt,** Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 114 vom 17. 6. 1992, S. 2793), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Priska Thoma, von Flurlingen, in Basel.

30. Juni 1992
**Sorec Rheinische Handelsgesellschaft,** in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1979, S. 1806). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dietrich J. Stauffacher, Delegierter; Unterschrift, auch als Direktor, erloschen.

30. Juni 1992
**Tabatrade AG,** in Basel, Tabake usw. (SHAB Nr. 154 vom 7. 7. 1986, S. 2637). Statutenänderung: 25. 3. 1992. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

30. Juni 1992
**Ventas AG,** in Basel, internationale Handels- und Beratungsaktivitäten usw. (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1992, S. 3181). Verwaltungsratspräsident und Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Beat Schlegel, von Winterthur, in Yokosuka (J). Unterschrift Simon Kalt, bisher Verwaltungsratspräsident, nun Verwaltungsratsmitglied, erloschen.

30. Juni 1992
**World Trade Center Basel AG,** in Basel (SHAB Nr. 99 vom 23. 5. 1990, S. 2078). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Gustav E. Grisard und Dr. Peter Gloor, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Yves Enderli, von Illnau-Effretikon, in Würenlos, und Dr. Michael Pfeifer, von Metzerlen und Basel, in Binningen.

30. Juni 1992
**Zagor AG,** in Basel, pharmazeutische Produkte usw. (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 599). Statutenänderung: 16. 6. 1992. Zusammenlegung von 90 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 9 Inhaberaktien zu Fr. 10 000 sowie Zerlegung und Umwandlung von 10 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 100 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Grundkapital von Fr. 100 000 nun eingeteilt in 9 Inhaberaktien zu Fr. 10 000 und 100 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100, voll liberiert. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Weissberg, Sekretär, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Barrie Stevens Haigh, britischer Staatsangehöriger, in Cookham-Dean (GB).

30. Juni 1992
**CPS Sauter AG,** in Basel, Steinentorstrasse 35, bei IDL Basel Peter Fisch. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. 6. 1992. Zweck: Unternehmens- und Versicherungsberatung und Erarbeiten von Synergiekonzepten in diesen Anwendungsbereichen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 27 600 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven (Büroeinrichtung und Automobil Marke Pontiac) von Fr. 23 951 gemäss Inventar per 17. 6. 1992 zum Preis von Fr. 23 951, wovon Fr. 22 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Candida Pruktayanont, von Winterthur, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**EMB Shop Dieter Elias,** in Basel, Elisabethenanlage 25, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dieter Elias, von Alterswil, in Riehen. Prokura zu zweien: Roland Meyer, von Triengen, in Niederbuchsiten. Geschäftsnatur: Import von und Handel mit thailändischen Produkten, mit Ausnahme von Lebensmitteln.

30. Juni 1992
**Restaurant Da Tino AG,** in Basel, Dornacherstrasse 220, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. 6. 1992. Zweck: Führung von Restaurationsbetrieben, insbesondere des Restaurants Da Tino, in Basel. Die Gesellschaft kann sich an andern gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme: Aktiven von Fr. 217 827.05 (einschliesslich Goodwill von Fr. 30 000) und Passiven von Fr. 211 898.10 des im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäfts von Beatrice Oester, in Basel, gemäss Bilanz per 31. 12. 1991 zum Preise von Fr. 5928.95. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Beatrice Oester, von Frutigen, in Basel, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Zangger Bäckerei AG,** in Basel, Neuweilerstrasse 112, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 29. 6. 1992. Zweck: Betrieb einer Bäckerei und Konditorei sowie Handel mit Lebensmitteln. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 90 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven von Fr. 200 000 des im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäfts von Walter Zangger, in Basel, zum Preis von Fr. 200 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Walter Zangger, von Wald ZH, in Basel, Präsident, und Verena Schenker, von Walterswil SO, in Basel, beide mit Einzelunterschrift. Vizedirektorin mit Einzelunterschrift: Theresia Zangger, von Wald ZH, in Basel.

30. Juni 1992
**Riedel Metallbau + Schlosserei,** in Basel (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1983, S. 3740). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Peter Riedel, Metallbau und Schlosserei AG», in Basel, erloschen.

30. Juni 1992
**Peter Riedel, Metallbau und Schlosserei AG,** in Basel, Holeestrasse 155a, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 30. 6. 1992. Zweck: Herstellung und Montage von Metallbau-, Stahlbau- und Schlossereielementen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften, Patente und Lizenzrechte erwerben, veräussern und verwalten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 377 308.45 und Passiven von Fr. 231 479.20 der erloschenen Einzelfirma «Riedel Metallbau + Schlosserei», in Basel, gemäss Bilanz per 1. 1. 1992 zum Preis von Fr. 145 829.25, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Peter Riedel, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Experta Immobilien AG,** in Basel (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1990, S. 3085). Statutenänderung: 29. 6. 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 3 000 000 durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 4 000 000, voll liberiert, 4000 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. Juni 1992
**Oilex AG,** bisher in Zug, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1992, S. 2476). Statutenänderung: 30. 6. 1992. Sitz nun: Basel, Steinentorstrasse 35. Ursprüngliche Statuten: 11. 9. 1984. Firma nun: **Immopex Verwaltungen AG.** Zweck nun: Anlage und Verwaltung fremden und eigenen Vermögens, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Wertpapieren und Liegenschaften, Beteiligung an andern Gesellschaften und Unternehmungen sowie Tätigung von Finanzierungs- und Immobiliengeschäften aller Art. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert. Umwandlung der 5000 Namenaktien zu Fr. 100 in Inhaberaktien. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Ulrich Wüest, von Zell LU, in Basel, mit Einzelunterschrift (neu). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Thomas Borer, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

30. Juni 1992
**Oilex Holding AG,** bisher in Zug (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1992, S. 2476). Statutenänderung: 24. 6. 1992. Sitz nun: Basel, Steinentorstrasse 35. Ursprüngliche Statuten: 11. 9. 1984. Firma nun: **Oemag Holding.** Zweck nun: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, insbesondere in Osteuropa. Die Gesellschaft kann Grundbesitz erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 1 900 000, voll liberiert. Umwandlung der 19 000 Namenaktien zu Fr. 100 in Inhaberaktien. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Ulrich Wüest, von Zell LU, in Basel, mit Einzelunterschrift (neu). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Thomas Borer, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

30. Juni 1992
**SA-VI PP AG,** in Liestal, Industriestrasse 15, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. Juni 1992. Zweck: Import, Export, sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Waren des täglichen Konsumbedarfs und dem Import und Export speziell mit Italien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, ferner Immobilien erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlage und -übernahme: von Vittorio Lavina, in Lausen, Boutiquewaren (Kleidungsstücke und Accessoires), Büromöbel, Kleiderpuppen und Kleiderpuppenständer gemäss Inventarliste vom 12. Juni 1992 im Wert von Fr. 78 470, wovon Fr. 50 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Vittorio Lavina, italienischer Staatsangehöriger, in Lausen, Präsident mit Einzelunterschrift; Jürgen Wanner, von und in Liestal, und Roland Giess, von Eiken, in Allschwil, beide mit Unterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Rosalia AG,** in Therwil, Liegenschaften (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1988, S. 4831). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Locarno (SHAB Nr. 85 vom 5. 5. 1992, S. 2033) von Amtes wegen im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft gelöscht.

30. Juni 1992
**Sewo AG,** in Aesch BL, pharmazeutische, kosmetische und medizinische Produkte usw. (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1990, S. 4796). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Speicher (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2454) von Amtes wgen im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft gelöscht.

30. Juni 1992
**Wohngenossenschaft Nepomuk,** in Reinach BL (SHAB Nr. 158 vom 16. 8. 1989, S. 3421). Aus Verwaltung ausgeschieden: Sibylle Erhardt, Vizepräsidentin, deren Unterschrift erloschen ist. Ruth Chiquet, von Riehen, in Reinach BL, bisher Beisitzerin ohne Unterschrift, ist nun Vizepräsidentin mit Unterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Raiffeisenbank Ettingen,** in Ettingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3021). Statutenänderung: 28. März 1992. Zweck nun: im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen folgende Bankgeschäfte zu tätigen: Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, einschliesslich Spareinlagen; Hypothekar- und Kreditgeschäft: Abwicklung des Zahlungsverkehrs, indifferentes Geschäft, insbesondere Wertschriftengeschäft. Die Genossenschaft kann Liegenschaften zu Bankzwecken kaufen sowie neu- und umbauen, Liegenschaften im Zwangsverwertungsverfahren ersteigern oder zur Vermeidung einer Versteigerung ankaufen, Liegenschaften verkaufen sowie alle mit Liegenschaften im Zusammenhang stehenden grundbuchlichen Rechte und Lasten begründen und löschen. Es werden Anteilscheine zu einem nun durch die Generalversammlung festzusetzenden Nennwert von mindestens Fr. 200 und höchstens Fr. 500 ausgegeben, wobei jedes Genossenschaftsmitglied mindestens einen Anteilschein zu übernehmen hat. Das Organ Vorstand wurde geändert in Verwaltungsrat. Weitere Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht.

30. Juni 1992
**Gartenland Peter Brodmann,** in Ettingen (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1989, S. 1146). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Peter Brodmann Gartenland und -service AG», in Ettingen, erloschen.

30. Juni 1992
**Peter Brodmann Gartenservice,** in Ettingen (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1988, S. 4343). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Peter Brodmann Gartenland und -service AG», in Ettingen, erloschen.

30. Juni 1992
**Peter Brodmann Gartenland und -service AG,** in Ettingen, Klosterhof 61, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. Juni 1992. Zweck: Vertrieb von Gartenartikeln und Ausübung von Gartenarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 219 543.30 und Passiven von Fr. 113 518.60 der erloschenen Einzelfirmen «Gartenland Peter Brodmann» und «Peter Brodmann Gartenservie», beide in Ettingen, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1991 zum Preis von Fr. 106 024.70, wovon Fr. 100 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Andreas Brodmann, von und in Ettingen.

30. Juni 1992
**Motel Fridez AG,** in Arlesheim, Kanalstrasse 20, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. Juni 1992. Zweck: Bau, Betrieb, Verkauf und Handel von Motel-Immobilien und Grundstücken, insbesondere in Ungarn. Die Gesellschaft kann sich an kommerziellen und industriellen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 102 000, voll liberiert, 1020 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu dreien an: Bruno Fridez, von Basel und Boncourt, in Münchenstein, Präsident; Heinz Guldimann, von Horriwil, in Basel, und Hans Peter Maurer, von Schmiedrued, in Ettingen.

30. Juni 1992
**MV-Treuhand & Beratung AG,** in Oberwil, Mühlegasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. Juni 1992. Zweck: Bearbeitung von Buchhaltungs- und Steuermandaten, Durchführung von Revisionen und Geschäftsgründungen, Erbringen von EDV- und anderen treuhänderischen Dienstleistungen sowie Büroorganisation. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern, Liegenschaften verwalten, alle mit ihrem Geschäftszweck verbundenen Geschäfte tätigen, ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen oder sich an ähnlichen oder anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 240 Namenaktien zu Fr. 100 und 26 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Martin H. Voemel, von Basel, in Blauen.

30. Juni 1992
**MY Seawing AG (MY Seawing SA) (MY Seawing Ltd),** in Oberwil, Mühlegasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. Juni 1992. Zweck: Verkauf von Reisearrangements, Erschliessung von Reisezielen, Vermittlung von Boots- und Yachtcharter-Verträgen und von Kursen in allen Wassersportarten, Handel mit, Unterhalt von und Reparaturen an sowie das Betreiben von Schiffen und Wassersportgeräten wie auch Durchführung von Bootstransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern, Liegenschaften verwalten, alle mit ihrem Geschäftszweck verbundenen Geschäfte tätigen, ihre Tätigkeit auf verwandte Branchen ausdehnen oder sich an ähnlichen oder anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 240 Namenaktien zu Fr. 100 und 26 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Martin H. Voemel, von Basel, in Blauen.

Berichtigung
**Martin & Tschopp AG,** in Hölstein (SHAB Nr. 118 vom 23. 6. 1992, S. 2890). Der neue Prokurist heisst August Schaub (nicht Schwab).

## Aargau – Argovie – Argovia

30. Juni 1992
**Zweifel Pomy-Chips AG,** in Spreitenbach (SHAB Nr. 112 vom 15. 6. 1992, S. 2743). Statutenänderung: 19. 6. 1992. Firma nun: **Zweifel Chips + Snacks Holding AG.** Zweck nun: Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen aller Art im In- und Ausland. Unterschrift Zubler Valentin, Vizedirektor, sowie Prokuren Török Andreas, Kobelt Rudolf, Schmidhauser Rolf, Wegmann Richard, Eggenberger Max, Jud Rosa, Vonlanthen Hans Rudolf, Kaufmann Charles B., Steiner Rita, Leppert Paul, Stettler Josef, Mäder Bruno, Gfeller Suzanne, Hofstetter Silvia, Hofstetter Albert, Iten Erwin, Woodtli Daniel, Neukom Arthur, Wäspe Heinz, Böhler Guido, Egli René und Schwindt Jean Paul erloschen.

30. Juni 1992
**Zweifel Pomy-Chips AG,** in Spreitenbach, Kesselstrasse 5 (im Härdli), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 19. 6. 1992. Zweck: Herstellung und Verkauf von «Pomy-Chips» genannten Pommes-Chips und ähnlichen Produkten. Grundkapital: Fr. 5 000 000, voll liberiert, 50 000 Namenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Das von der «Zweifel-Chips + Snacks Holding AG», in Spreitenbach, geführte Geschäft mit Aktiven (einschliesslich der Grundstücke GB Spreitenbach Nrn. 2655, 2854, 2954 und 3074) von Fr. 65 582 268 und Passiven von Fr. 43 887 114.98, gemäss Bilanz vom 1. 1. 1992, zum Preise von Fr. 21 695 153.02, wovon Fr. 5 000 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Zweifel Hans Heinrich, von Zürich, in Zürich, Präsident und Delegierter; Zweifel Paul, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident; Anderegg Otto, von Ebnat-Kappel, in Andwil SG; Müller Karl, von Amriswil, in Aesch bei Birmenstorf; Pavesi Elisabetta, italienische Staatsangehörige, in Montagnola, und Schlup Ulrich, von Rapperswil BE, in Meikirch, alle mit Unterschrift zu zweien. Direktoren mit Unterschrift zu zweien: Meier Heinrich, von Wohlenschwil, in Zürich; Meister Alfred, von Merishausen und Marthalen, in Eglisau; Stucki Alfred, Dr., von Oberurnen, in Erlenbach, und Widmer Roland, von Othmarsingen, in Freienstein-Teufen. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien: Zubler Valentin, von Hunzenschwil, in Adlikon. Prokura zu zweien führen: Böhler Guido, Dr., von Basel, in Zürich; Eggenberger Max, von Grabs, in Oberglatt; Egli René, von Bäretswil, in Zürich; Gfeller Suzanne, von Worb, in Zürich; Hofstetter Albert, von Schänis, in Adliswil; Hofstetter Silvia, von Langnau im Emmental, in Spreitenbach; Iten Erwin, von Unterägeri, in Rottenschwil; Jud Rosa, von Zürich, in Zürich; Kaufmann Charles B., von Erlenbach im Simmental, in Zürich; Leppert Paul, von Basel, in Zürich; Mäder Bruno, von Boswil, in Boswil; Neukom Arthur, von Rafz, in Zürich; Schmidhauser Rolf, von Neukirch an der Thur, in Unterehrendingen; Schwindt Jean Paul, von Genf, in Lausanne; Steiner Rita, von Zürich, in Oberengstringen; Stettler Josef, von Worb, in Endingen; Török Andreas, ungarischer Staatsangehöriger, in Regensdorf; Vonlanthen Hans Rudolf, von Basel, in Basel; Wegmann Richard, von Lindau, in Unterehrendingen, und Woodtli Daniel, von Wangen bei Olten, in Wangen bei Olten.

30. Juni 1992
**Claviag AG,** in Moosleerau, chemisch-technische Produkte usw. (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 1991, S. 4929). Prokura zu zweien neu: Frei Urs, von Hemberg, in Seengen, und Durieux Cornelius, niederländischer Staatsangehöriger, in Cham.

30. Juni 1992
**PR-Büro E. Gautschi,** in Spreitenbach, Einkaufszentrum Tivoli, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gautschi Emil, von Reinach AG, in Zürich. Betrieb eines PR- und Werbebüros.

30. Juni 1992
**Cargo Service Center Aarau AG,** in Aarau (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1991, S. 2793). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hardmeier René, und Schlegel Severin; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Reinle Roger, von Stein AG, in Bottmingen, und Bolli Richard, von Altdorf SH, in Urtenen. Geschäftsadresse nun: Rohrerstrasse 100.

30. Juni 1992
**VM Vermex Marketing AG,** in Rheinfelden (SHAB Nr. 234 vom 30. 11. 1990, S. 4777). Statutenänderung: 16. 6. 1992. Firma nun: **HK Steiner Marketing AG.** Zweck nun: Tätigkeit im Bereich Marketing inklusive Verkauf für Kunden; Vermittlung von Maschinen und Gütern, insbesondere für die Nahrungsmittelindustrie. Domizil: Kaiserstrasse 9, bei Thv Treuhand AG. Steiner Johannes Karl, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Steiner Prisca, von Walterswil BE und Basel, in Rheinfelden; Eschmann Roman, von Basel, in Basel, und Gessler Verena, von Basel, in Pratteln.

30. Juni 1992
**Gecon, K.H. Gebhardt Consulting,** in Obersiggenthal, Stockackerstrasse 36, Nussbaumen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gebhardt Karl Heinz, von und in Obersiggenthal. Geschäftsnatur: Planung, Realisierung und Beratung in den Bereichen Qualitätssicherung, Informationsabläufe, Fabrikation und Logistik.

30. Juni 1992
**Balmer Sophie, Café Rex,** in Bremgarten, Zugerstrasse 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Balmer Sophie, von Ahtwil, in Bremgarten. Ferner führt Einzelunterschrift: Balmer Rolf, von Abtwil, in Bremgarten. Betrieb des Cafés Rex.

30. Juni 1992
**Soder AG Maschinen- und Metallbau,** in Boswil (SHAB Nr. 101 vom 27. 5. 1992, S. 2455). Prokuren zu zweien neu: Rätzer Armin, von Dintikon, in Boswil; Käch Manuela, von Luzern und Nebikon, in Unterlunkhofen, und Guldimann Anton, von Lostorf, in Lostorf.

30. Juni 1992
**Architeam AG Atelier für Architektur und Baumanagement,** in Rothrist (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4628). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hagmann Doris, Unterschrift erloschen. Wälchli Alfred E., bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

30. Juni 1992
**Rest. Ruhbank Fam. D. Zahnd,** in Oftringen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1985, S. 4679). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

30. Juni 1992
**Autotreff TAG AG,** in Gränichen, Belchenweg 7, bei Cornelia Hack-Iseli, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 25. 6. 1992. Zweck: An- und Verkauf von sowie Handel mit Motorfahrzeugen und Zubehör. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Hack-Iseli Cornelia, von Wettswil am Albis, in Gränichen, mit Einzelunterschrift. Ferner führt Einzelprokura: Hack Andreas, von Wettswil am Albis, in Boniswil.

30. Juni 1992
**Neidhart AG Bauuunternehmung Dietwil,** in Dietwil (SHAB Nr. 35 vom 21. 2. 1992, S. 814). Statutenänderung: 25. 6. 1992. Firma nun: **Neidhart AG, Bauuntenehmung, Dietwil.** Zweck nun: Betrieb eines Bauuunternehmens für Hoch-, Tief- und Holzbau, eines General- und Transportuntenehmens, Handel mit Bau- und verwandten Materialien sowie Betrieb von Lagern.

30. Juni 1992
**Kamo AG,** in Oberentfelden, Handel mit Möbeln usw. (SHAB Nr. 98 vom 22. 5. 1990, S. 2055). Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Kasper Irene, von Zetzwil, in Boniswil, und Müller Hans-Peter, von Gränichen, in Schöftland. Kaspar Rolf, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

30. Juni 1992
**Elektro Siegrist AG,** in Kaisten, Elektroanlagen usw. (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1992, S. 2913). Prokura zu zweien neu: Erni Silvan, von Schupfart, in Kaisten.

30. Juni 1992
**Pneuhaus Schenk AG,** in Böttstein, Hauptstrasse 70, Kleindöttingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 29. 6. 1992. Zweck: Erbringung von Leistungen jeglicher Art auf dem Gebiet der Montage, des Handels und der Beratung von Pneus und Felgen, sowie allen Gegenständen die damit in Verbindung stehen; Handel mit Autozubehör; Reparaturen und Unterhalt an Fahrzeugen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Buchwalder Kurt, von Kleinlützel, in Wiliberg, Präsident; Schenk Peter, von Uerkheim, in Untersiggenthal, Delegierter, und Dietler Markus, von Kleinlützel, in Trimbach, alle mit Unterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Kaufmann-Immobilien AG,** in Klingnau (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1990, S. 757)
**Kaufmann AG Klingnau,** in Klingnau, Maler-, Gipser- und Isolationsgeschäft usw. (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1990, S. 757).

Prokuren zu zweien neu: Schilling Sigrid Anna, deutsche Staatsangehörige, in Klettgau-Griessen (D), und Nichtern-Herrmann Petra, deutsche Staatsangehörige, in Waldshut-Tiengen (D).

30. Juni 1992
**Kera-Werke AG in Laufenburg,** in Laufenburg, sanitäres Steingut usw. (SHAB Nr. 52 vom 17. 3. 1992, S. 1209). Prokura zu zweien neu: Flury Meinrad, von Kleinlützel, in Laufen.

30. Juni 1992
**Atelier Integra AG,** in Zofingen, Obere Promenade 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 29. 6. 1992. Zweck: Ganzheitliche Baubiologie, Planung und Beratung, Architektur, Handel mit haubiologischen Produkten, Generalunternehmungen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Siegrist Heinz, von Meisterschwanden, in Zofingen, mit Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**HRT Retail Trading AG,** in Spreitenbach, Detailhandelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 108 vom 9. 6. 1992, S. 2636). Statutenänderung: 26. 6. 1992. Umwandlung und Zerlegung von 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 4000 Namenaktien zu Fr. 500. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 4 000 000 ist nun eingeteilt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 4000 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 500.

30. Juni 1992
**Re-Sanierungs Bau AG,** in Koblenz (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1991, S. 4354). Unterschrift Meier Béatrice, Geschäftsführerin, erloschen.

30. Juni 1992
**Isotherm Handels AG,** in Klingnau, Handel mit Isolations- und Baumaterialien (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1990, S. 3814)
**Hydrotech-Vermietungs AG,** in Klingnau (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1990, S. 5062).

Prokura zu zweien neu: Schilling Sigrid Anna, deutsche Staatsangehörige, in Klettgau-Griessen (D), und Nichtern-Herrmann Petra, deutsche Staatsangehörige, in Waldshut-Tiengen (D).

30. Juni 1992
**Haveg AG,** in Baden, Handel mit elektrischen Haushaltgeräten usw. (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 1991, S. 5580). Unterschrift Juchli Otto, Vizedirektor, erloschen. Prokura zu zweien neu: Ammann Heinz, von Tägerwilen, in Dietikon.

30. Juni 1992
**Juchli & Co, Classico,** in Baden, Kommanditgesellschaft, Papeteriewaren usw. (SHAB Nr. 18 vom 28. 1. 1991, S. 376). Prokura Juchli Otto erloschen. Prokura zu zweien ausgedehnt gem. Art. 459 Abs. 2 OR neu: Strebel Gerhard, von Aristau und Untersiggenthal, in Untersiggenthal.

30. Juni 1992
**Blessfloor-Industrieboden AG,** in Rudolfstetten-Friedlisberg, Kunststoffprodukte aller Art usw. (SHAB Nr. 90 vom 12. 5. 1992, S. 2173). Geschäftsadresse: Grossmattstrasse 21, Rudolfstetten.

30. Juni 1992
**Pneuma-Trans AG,** in Rudolfstetten-Friedlisberg, Gunit- und Spritzbetonarbeiten usw. (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5017). Geschäftsadresse nun: Grossmattstrasse 21.

30. Juni 1992
**Sporthallen Emaus AG,** in Zufikon (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1991, S. 3080). Statutenänderung: 19. 6. 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 200 000 durch Ausgabe von 4000 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 600 000, voll liberiert, 6000 Namenaktien zu Fr. 100. Erhöhungskapital durch Vermehrung liberiert.

30. Juni 1992
**Peter Bieri AG,** in Lenzburg, Betrieb einer Ingenieurunternehmung usw. (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1982, S. 369). Prokura zu zweien neu: Meier Gustav, von Buchs LU, in Schinznach Bad.

30. Juni 1992
**W. Schweizer, Schul- und Bürobedarf AG,** in Strengelbach (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5539). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Schweizer Werner; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Schmidli Peter, Präsident, und Schmidli Corinne, Vizepräsidentin, beide von Langnau bei Reiden, in Strengelbach, und Schweizer Anna, von Bottenwil, in Strengelbach.

30. Juni 1992
**MTM Modellbahn Technik Meisterschwanden AG,** in Meisterschwanden (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 1990, S. 4678). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Stelzer Monika, Unterschrift erloschen. Stelzer Heinrich Alexander, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat weiterhin einzeln.

30. Juni 1992
**Birchmeier-Atümat AG,** in Küntcn, technische Produkte (SHAB Nr. 24 vom 5. 2. 1991, S. 508). Prokura Rubas René erloschen.

30. Juni 1992
**Pasta Pasta Trattoria AG,** in Wettingen, Betrieb von Restaurationsbetrieben (SHAB Nr. 80 vom 28. 4. 1992, S. 1894). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Koch Ines; Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Heimgartner René Theodor, von Niederrohrdorf, in Basel.

30. Juni 1992
**Ferrum AG,** in Rupperswil, Maschinenfabrik und Giesserei (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1992, S. 2575). Unterschrift Singer Erwin, Direktor, erloschen. Prokura Niederberger Arthur erloschen.

30. Juni 1992
**Eltron AG,** in Rudolfstetten-Friedlisberg, Schweissgeräte (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1991, S. 548). Geschäftsadresse nun: Bernstrasse 2.

30. Juni 1992
**Zwidellen Liegenschaften AG,** in Frick (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1992, S. 2690). Domizil nun: Schulstrasse 14, bei Jakob Müller Immobilien AG.

Berichtigungen
**Hans Huber AG Reinach,** in Reinach (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1992, S. 2935). Aktienzuteilung richtig: 110 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100.

**Goto Informatik AG,** in Fislisbach (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1992, S. 2959). Das Grundkapital wurde von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht.

## Thurgau – Thurgovie – Turgovia

30. Juni 1992
**Thurnheer Verfahrenstechnik AG,** in Müllheim. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 19. Juni 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung von Verfahrenstechniken in der Formenbautechnologie und die Fabrikation von Kunststoffteilen unter Verwendung dieser Verfahresntechnik. Die Gesellschaft kann Vertretungen übernehmen, Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt nach erfolgter Gründung von der Einzelfirma Heinrich Thurnheer, in Müllheim, den Betriebszweig Formenbau und Verfahrenstechnik zum Maximalbetrag von Fr. 170 000 zu übernehmen. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Heinrich Thurnheer, von und in Weinfelden, als Präsident, mit Einzelunterschrift; Wilia Thurnheer-Peters, von und in Weinfelden, als Mitglied, mit Einzelunterschrift; Daniel Rey, von Muri AG, in Speicher; als Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Albert Lichtensteiger, von Niederhelfenschwil, in Arbo, als Mitglied, ohne Unterschrift, und Theo Schaffner, von Gränichen AG, in Pfyn, als Mitglied, ohne Unterschrift. Domizil: Haslibach, 8554 Müllheim-Wigoltingen.

30. Juni 1992
**SZS Vertriebs AG,** bisher in Trogen (SHAB Nr. 224 vom 28. 9. 1987, S. 3813). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juni 1992 wurde der Sitz nach Bischofszell verlegt und die Firma geändert in **Science Data Software AG.** Jetziger Zweck: Handel mit Büromaschinen, Koplergeräten, Datenverarbeitungsanlagen aller Art, Entwicklung von Standardsoftware und Spezialprogrammen, Beratung und Schulung für den Einsatz und den Betrieb der Systeme, Vermietung, Reparatur, Revision und Wartung obiger Systeme. Die Gesellschaft kann Liegenschaften an- und verkaufen. Die ursprünglichen Statuten vom 21. Oktober 1985 wurden entsprechend geändert. Weitere Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Peter Schläpfer, bisher Präsident, und Clemenz Zimmermann, bisher Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, ihre Unterschriften sind erloschen. Hans Künzle, bisher Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Neu wurden Emil Schmuki, von Eschenbach SG, in Stocken, Gemeinde Gottshaus, als Präsident, und Christoph Zünd, von Balgach, in Embrach, als Mitglied, sie führen Einzelunterschrift, in den Verwaltungsrat gewählt. Domizil: Hofplatz 5, 9220 Bischofszell.

30. Juni 1992
**Techdes Elektronik AG,** in Gottlieben. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 29. Juni 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beschaffung, Fertigung und Prüfung elektronischer Systeme, sowie die Erbringung aller damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000 eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Herzog, von Ermatingen, in Gottlieben. Domizil: Ländlistrase 24, 8274 Gottlieben.

30. Juni 1992
**SAP Baustoffe & Bauchemie AG,** in Freidorf-Roggwil, Fabrikation von, Handel mit und Vertretung usw. (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990, S. 2902). Flavio Ronzani, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Adriano Ronzani, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, er führt wie bisher Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**Liegenschaften A.G. Frauenfeld,** in Frauenfeld (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1971, S. 2208). Hector Bressan, Präsident, und Dominik Adorni, Vizepräsident, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Alex Bressan, von Halden TG, in Arbon, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt.

30. Juni 1992
**A. Hug & Co. AG, Buchdruckerei & Verlag,** in Arbon, Herausgabe der Tageszeitung «Der Oberthurgauer» usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3667). Guido Hug-Senn, bisher Präsident, ist nun Mitglied, er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde Peter Kleiner, von Rorschacherberg, in Herisau, als Präsident, und Jürg Tobler, von Mettlen, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, als Mitglied, in den Verwaltungsrat gewählt, sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

30. Juni 1992
**Streit AG, Lack- und Farbenfabrik,** in Niederwil, Handel mit und Fabrikation von Lacken und Farben usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1990, S. 3003). Peter Bosshard, Präsident und Delegierter, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien, seine Einzelunterschrift ist erloschen. An Walter Nef, von Urnäsch, in Gachnang, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

30. Juni 1992
**Schönholzer Elektro AG,** in Sulgen, Elektroinstallationen, Reparaturen usw. (SHAB Nr. 186 vom 25. 9. 1989, S. 3922). Weitere Geschäftsadresse: Hauptstrasse 6, 9214 Kradolf.

30. Juni 1992
**H. Finkenzeller, Druck-Service,** in Weinfelden. Firmainhaberin ist Helene Finkenzeller, von Zürich, in Kreuzlingen. Druck-Service. Amriswilerstrasse 40a, 8570 Weinfelden.

Berichtigung
**Béchir Blankou,** in Salmsach (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 253). Richtige Geschäftsadresse: Seestrasse 14.

## Ticino – Tessin – Tessin

*Ufficio di Faido*

30 giugno 1992
**TSS Robotica S.A.,** in Piotta, comune Quinto, nuova società anonima con statuti del 26 giugno 1992. Scopo: Consulenza, studio, commercio, import-export e rappresentanza in robotica ed impianti di automatizzazione e macchinari. La società può partecipare ad altre imprese svizzere ed estere. Capitale: fr. 50 000 suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Convocazioni per lettera raccomandata, se noti gli azionisti. Amministrazione: da uno o più membri. Attualmente dall'amministratore unico Ennio Tenconi, da Crana in Piotta di Quinto, con firma individuale. Recapito: Uffici propri, 6776 Piotta.

*Ufficio di Lugano*

30 giugno 1992
**Goldfield S.A.,** in Lugano, via Lambertenghi 1, c/o studio legale Jelmini (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: la fabbricazione, il commercio, l'importazione, l'esportazione e la rappresentanza di prodotti chimici, farmaceutici ed additivi alimentari. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Dr. Alfred Riebenfeld, da ed in Lugano.

30 giugno 1992
**Aroja S.A.,** in Lugano, via Cortivo 11, c/o Beratung Neuma S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: il commercio, la manutenzione e il lavaggio di tappeti. Capitale: fr. 50 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberato al 60%. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Markus Mattle, da Flawil SG in Lugano.

30 giugno 1992
**Baikal SA,** in Lugano, via Marconi 3, c/o Cambros SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 6. 1992. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'amministrazione, la gestione e la locazione di strutture alberghiere, ristoranti, bar, discoteche e di esercizi pubblici in genere. Può assumere partecipazioni e svolgere operazioni commerciali, fiduciaire e finanziarie. La società non effettuerà operazioni immobiliari in Svizzera. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Dott. Renato Campana, da Valcolla in Lugano, presidente; Pierfrancesco Campana, da Valcolla in Lugano, membro e direttore; Heinz Riedi, da Castrisch GR in Sureggio, comune di Lugaggia, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri.

30 giugno 1992
**Imexfin S.A.** precedentemente a Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 17. 3. 1980, n. 64, p. 870). Nuova sede: Breganzona, via Camara 17, c/o Ricada SA. Nuova ragione sociale: **Tramofin SA.** Nuovo scopo: la partecipazione ad imprese ed a società finanziarie, nonché l'esecuzione di operazioni commerciali e finanziarie. Operazioni di intermediazione finanziaria e il rilascio di fideiussioni. Statuto modificato: 26. 6. 1992. Dott. Elio Borradori, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Elly Brandt, da Landiswil BE in Lucarno. Procura individuale è stata conferita a: Giuseppe Tramontin, cittadino italiano in Napoli (I).

30 giugno 1992
**Benétton Cosmetici Holding S.A.,** in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 27. 2. 1992, n. 39, p. 908). Aumento di capitale da fr. 1 400 000 a fr. 8 400 000 mediante l'emissione di 7000 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate per compensazione di un credito di pari importo verso la società. Statuto modificato: 22. 6. 1992. Il capitale sociale è ora di fr. 8 400 000 diviso in 8400 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

30 giugno 1992
**Placement d'électriciens Bernard Marchon S.A.,** succursale di Bironico, Stabile Borla, uffici propri (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima «Placement d'électriciens Bernard Marchon S.A.», con sede a Neyruz, avente per scopo: il collocamento temporaneo di elettricisti; iscritta al registro di commercio di Friborgo il 22. 1. 1991 (FUSC del 1. 2. 1991, n. 22, p. 547) ha deciso, con risoluzione dell'amministratore unico del 27. 5. 1992, la creazione di una succursale a Bironico. La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Eric Pierre Gerini, da Albinen VS in Rivera, direttore.

30 giugno 1992
**Fidman S.A.,** in Lugano, operazioni di carattere fiduciario, ecc. (FUSC del 19. 11. 1991, n. 224, p. 4954). Nuova ragione sociale: **Fidmen S.A.** Statuto modificato: 24. 6. 1992. Simonetta Svaluto-Ferro, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è: Maria Cristina Rizza, da ed in Vacallo.

30 giugno 1992
**Agenzia Artistica Paradise S.A.,** in Lugano, via Dufour 2, c/o studio legale Probst-Pozzoli (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: il collocamento a scopo lucrativo di artisti in genere, ballerini, musicisti, disk-jockey, orchestre, provenienti dall'Europa, dall'Est e da oltre-mare. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Elma Genini, da ed in Leontica, presidente; Artemio Zanolari, da Brusio in Viganello, segretario. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due del segretario.

30 giugno 1992
**Interkohmix SA,** in Mezzovico, brevetti, ecc. (FUSC del 25. 6. 1992, n. 120, p. 2936). Robert Voneschen, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazone e la sua firma è estinta. Henry James Holsgrove, presidente et procuratore, è ora presidente; Nariko Nishimura, vice-presidente e procuratrice, è ora vice-presidente, entrambi con firma individuale; le loro procure sono estinte. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due sono: Corrado Pedroni, da Giubiasco a Paradiso e Valerio Cimiotti, da Pazzallo a Paradiso.

30 giugno 1992
**Moda Invest S.A.,** in Lugano, attività nel campo della moda, ecc. (FUSC del 27. 12. 1988, n. 302, p. 5254). Sandro Annovazzi, già membro, deceduto; Peter Steimle, già presidente e Mafalda Rota, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Luigi Albertolli, da ed in Torricella-Taverne.

30 giugno 1992
**Valorinvest S.A. Società Fiduciaria,** in Lugano, amministrazioni, ecc. (FUSC del 25. 6. 1992, n. 120, p. 2937). Marco Nicola, da Ponte Tresa in Pura, è stato nominato direttore con firma collettiva a due.

30 giugno 1992
**Locarent SA,** in Lugano, via Pioda 8, c/o Fardafid SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 24. 6. 1992. Scopo: l'acquisto, la vendita e la locazione di beni immobili, nonché la partecipazione ad altre imprese. Capitale: fr. 100 000 diviso in 100 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri, amministratore unico con firma individuale è: Dott. Giovanni Gianola, da Massagno in Viganello.

30 giugno 1992
**Ferruzzi Services SA,** precedentemente a Ginevra, amministrazione di società, ecc. (FUSC del 23. 10. 1991, p. 4547). Nuova sede: Viganello, via Luganetto 3. Lo statuto originale del 1. 11. 1978 con modifica del 19. 10. 1990 è stato modificato il 23. 6. 1992, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Scopo: l'amministrazione, la gestione e la rappresentanza di altre società o imprese straniere; fornire tutti i servizi e prestazioni relativi a queste attività. Assumere e gestire partecipazioni in altre società. Capitale: fr. 150 000 diviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Ripresa di attivo e passivo, ai sensi dell'art. 748 CO secondo il bilancio 31. 8. 1990 della società «Ferruzzi Gestion SA», in Ginevra, che presenta un attivo di fr. 953 748.97 ed un passivo di fr. 258 343.55 cioè un attivo netto di fr. 695 405.42 di cui fr. 100 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Jean Patry, da Ginevra in Veyrier, presidente; Guido Mondino, cittadino italiano in Petit-Lancy, amministratore delegato; Robert Simon, da Puidoux in Lancy, membro. La società è vincolata dalla firma individuale dell'amministratore delegato e collettiva a due degli altri membri del consiglio di amministrazione. Isabelle De Boccard, da Friborgo in Ginevra e Mario Tassistro, cittadino italiano in Losanna, hanno firma collettiva a due.

30 giugno 1992
**Not Sco Plus SA,** in Lugano, piazza Dante 8, c/o Avv. Maurizio Zappa (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 6. 1992. Scopo: la produzione e distribuzione discografica; le edizioni musicali; l'acquisto e la vendita di licenze discografiche; la produzione e distribuzione di audio visivi; il management artistico; l'organizzazione e la pianificazione di qualunque genere di spettacolo artistico, nel senso lato del termine; di campagne pubblicitarie. Effettuare consulenze, l'import-export, intermediazioni. Acquistare immobili all'estero. Capitale: fr. 50 000 diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Alla società sono stati apportati beni (giradischi, dischi, ecc.) per il valore di fr. 55 000 accettati dalla società per tale importo di cui fr. 49 800 computati sul capitale sociale ed un credito di fr. 5200 verso la società. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle che devono essere effettuate sul FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Carlo Corvi, da Giubiasco in Vira (Gambarogno).

30 giugno 1992
**Ibe S.A.,** in Lugano, via Monte Brè 11 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 6. 1992. Scopo: attività nel settore informatico, dei servizi d'informazione tramite hardware e software. L'acquisto, la vendita, l'importazione e esportazione di prodotti informatici, di sistema, d'applicazione, computer, accessori informatici. L'analisi, la manutenzione, riparazione e la consulenza informatica. Il noleggio di elaboratori dati, mobili, apparecchiature software e hardware. La telecomunicazione, lo scambio di dati. Il commercio, la vendita, l'acquisto, l'assistenza, l'istallazione, ogni consulenza e/o servizio legato al ramo informatico. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Emilio Boffini, da Breganzona in Lugano.

30 giugno 1992
**Soraya SA,** in Agno, via Cantonale, Palazzo Mocasa (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: la gestione di negozi per la vendita di tappeti, abbigliamento, articoli sportivi, articoli da regalo, sigarette e giornali. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Roberto Verga, da Lugano in Cureglia.

30 giugno 1992
**Vand Importazione e Commercio SA,** in Rivera, via Cantonale, Zona Industriale (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: l'importazione nonché il commercio di generi alimentari. Partecipare ad altre società così come acquistare, vendere, amministrare patenti, licenze, immobili ed altri beni. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, liberato al 50%. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è: Lina Samprizzi, da Ligornetto in Cadempino. Procura collettiva a due è stata conferita a: Mario Vasco, cittadino italiano in Winterthur; Franco Napoli, cittadino italiano in Zurigo e Giuseppe Divella, cittadino italiano in Massagno.

30 giugno 1992
**Clinica Parco Maraini S.A.,** in Lugano, gestione di una clinica privata, ecc. (FUSC del 17. 3. 1992, n. 52, p. 1210). Aumento di capitale da fr. 200 000 a fr. 800 000 mediante l'emissione di 600 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 23. 6. 1992. Il capitale sociale è ora di fr. 800 000 diviso in 800 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Dott. Gianni Rigoni ed Ulrich Guggisberg, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte.

30 giugno 1992
**Eleor S.A.,** precedentemente a Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 1. 5. 1992, n. 83, p. 1970). Nuova sede: Pazzallo, Palazzo La Sguancia. Nuovo scopo: la compera, la vendita, la costruzione e locazione di beni immobili, la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali ed ogni altra transazione connessa a questo scopo. Partecipare ad imprese similari. Statuto modificato: 25. 6. 1992. Fabrizio Pessina, già presidente ed Ettore Abeltino, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Sharon Moles, da Lauperswil in Pambio-Noranco.

30 giugno 1992
**ISC Fiduciaria S.A.,** in Lugano, consulenza, ecc. (FUSC del 12. 2. 1992, n. 28, p. 646). Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 150 000 mediante l'emissione di 100 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 30. 6. 1992. Il capitale sociale è ora di fr. 150 000, diviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è: Gianmaria Bianchetti, da Locarno in Lugano. Alessandra Rucci-Bongiasca, da Lüterkofen-Ichertswil SG in Lugano, è stata nominata direttrice con firma collettiva a due. Nuovo recapito: corso Elvezia 27, uffici propri.

30 giugno 1992
**Andrew Mauricides Associates SA,** in Lugano, sviluppo di nuovi design, ecc. (FUSC del 12. 4. 1991, n. 70, p. 1503). Francesco Ressiga-Vacchini e Rolando Wyss, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma individuale sono: Cornelia Riep, da Zurigo in Viganello e Robert James Barcos, da Winterthur in Ginevra.

30 giugno 1992
**Società Finanziaria di Capitalizzazione S.A.,** a Paradiso, partecipazione, ecc. (FUSC del 20. 2. 1986, n. 42, p. 663). In scioglimento: 5. 6. 1992. Nuova ragione sociale: **Società Finanziaria di Capitalizzazione S.A.** Liquidatore con firma individuale è: Reto Togni, amministratore unico. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via Cattedrale 4 c/o Studio Avv. Giovanni Ghezzi.

30 giugno 1992
**Imextex S.A.,** in Lugano, import-export di tessili, ecc. (FUSC del 12. 12. 1991, n. 241, p. 5339). La firma di Ahmet-Hakan Tatari, già direttore, è estinta.

30 giugno 1992
**Guelli S.A.,** in Bioggio, apparecchi radio, ecc. (FUSC del 4. 10. 1990, n. 193, p. 3967). Gabriella Alfieri, amministratrice unica, è ora domiciliata a Chiasso.

30 giugno 1992
**Roda Macchine S.A.,** in Mezzovico, prodotti meccanici, ecc. (FUSC del 7. 9. 1990, n. 174, p. 3614). Giovanni Bai, direttore generale, è ora anche membro con firma collettiva a due.

30 giugno 1992
**Amedista S.A.,** in Muzzano, via alla Foce 4 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: l'esercizio e la gestione di uno studio di progettazione e di impresa generale, la consulenza e l'assistenza in materia di impresa, nonché la gerenza e l'amministrazione di immobili. Potrà partecipare ad altre società o imprese aventi scopo analogo. La società non possiede né intende acquistare beni immobili in Svizzera. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, liberato al 50% (fr. 25 000). Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Michele Branca, da Brissago in Breganzona.

30 giugno 1992
**Bridyan SA,** in Lugano, corso Elvezia 4 c/o Intel Trust SA (nuova iscrizione). Data dello statuto; 30. 6. 1992. Scopo: l'amministrazione dei beni mobiliari ed immobiliari, in particolare la gestione e la gerenza del portafoglio titoli, lo svolgimento di ogni operazione finanziaria e l'assunzione di incarichi fiduciari. Assumere partecipazioni in società ed imprese commerciali, industriali, agricole, finanziarie, effettuare transazioni di cambio, valute e metalli preziosi. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Roberto Mameli, da Lugano in Cadempino.

30 giugno 1992
**AA Fine Arts Trade Consulting SA,** in Lugano, via Canova 18 c/o Avv. Désirée Rinaldi (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 6. 1992. Scopo: la vendita, importazione ed esportazione in generale, e la commercializzazione, in scala internazionale, di tappeti ed opere d'arte, così come la consulenza e perizia di questi prodotti. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 20% (fr. 20 000). Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratrice unica con firma individuale è: Désirée Rinaldi, da Caneggio in Pregassona.

30 giugno 1992
**Residence Siavin SA,** in Lugano, via Soave 2 c/o Fidivip SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 6. 1992. Scopo: la compera e vendita di immobili, l'amministrazione, la gerenza e la costruzione di stabili, l'esplicazione di transazioni commerciali in genere e la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 52 000, diviso in 52 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Alla società è stata apportata la part. 1042 RFP Astano valutata in fr. 300 000 e gravata da mutui ipotecari per fr. 250 000. L'apporto è accettato per il valore netto di fr. 50 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Giuseppe Binda, da Savosa in Pregassona.

30 giugno 1992
**Unterneu Unternehmung & Erneuerung AG,** in Lugano, via Cantonale 11 c/o Studio legale e notarile Antonini & Butti, (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 6. 1992. Scopo: la produzione, la commercializzazione ed il montaggio di manufatti in cemento armato e/o precompresso, così come la costruzione, la vendita e la locazione di fabbricati di ogni genere, a scopo industriale, commerciale, alberghiero e residenziale. La locazione di macchinari industriali. Partecipare ad iniziative e società nel medesimo settore, nonché ad imprese con scopo analogo. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Luciano Vaccani, da Aarau in Pregassona.

30 giugno 1992
**Giusant SA,** in Grancia, strada Cantonale (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 6. 1992. Scopo: la gestione, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di bar, ristoranti, caffé, pizzeria, alberghi, garni, pensioni, self-service, snack-bar ed ogni altro esercizio pubblico nel ramo della ristorazione. Può partecipare ad iniziative e società nel medesimo settore. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è: Renata Maspero, da ed in Neggio.

30 giugno 1992
**Timech S.A.,** in Lugano, via Pretorio 13 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 6. 1992. Scopo: il commercio di gioielli, orologi, pietre e metalli preziosi, nonché tutte le operazioni connesse con lo scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazione: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è: Jeanette Erbagan n. Bellmont, da Steinerberg SZ a Paradiso.

## Vaud – Waadt – Vaud

*Bureau d'Aigle*

30 juin 1992
**Lombardi S.A.,** à Leysin. Exploitation d'ateliers de scierie, charpente et menuiserie (FOSC du 15. 5. 1990, p. 1936). Statuts modifiés le 29 juin 1992. Capital porté de fr. 550 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 450 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 1 000 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 1000.

30 juin 1992
**Téléphérique La Barboleusaz-Les Chaux de Gryon SA,** à Gryon (FOSC du 16. 8. 1990, p. 3307). Statuts modifiés le 26 juin 1992 sur un point non soumis à publication.

*Bureau d'Aubonne*

26 juin 1992
**Banque Cantonale Vaudoise, succursale d'Aubonne,** à Aubonne (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5441), institution de droit public, avec siège principal à Aubonne. La signature de Georges Martin est radiée.

26 juin 1992
**R. Del Monico,** à Gimel, entreprise de maçonnerie (FOSC du 18. 10. 1988, p. 4221). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

26 juin 1992
**GY-P S.A.,** à Aubonne, tous travaux dans le domaine de la construction immobilière (FOSC du 29. 7. 1991). La société est dissoute d'office par suite de faillite prononcée le 23 juin 1992 par le président du Tribunal du district d'Aubonne.

26 juin 1992
**Logitech international S.A.,** à Apples, holding (FOSC du 14. 10. 1991, p. 4410). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 25 juin 1992, la société a augmenté son capital de fr. 6 400 000 par l'émission de 32 000 actions au porteur de fr. 200. Nouveau capital social entièrement libéré: fr. 39 100 000, divisé en 140 000 actions nominatives de fr. 100 et de 125 500 actions au porteur de fr. 200. Statuts modifiés le 25 juin 1992.

*Bureau d'Avenches*

29 juin 1992
**Cecom Salavaux S.A.,** à Bellerive, Salavaux (FOSC du 19. 4. 1990, p. 1504). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 29 juin 1992, la société a porté son capital social de fr. 100 000 à fr. 150 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 nominatives. Le capital est divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

30 juin 1992
**Emifer S.A.,** à Avenches. Suivant acte authentique et statuts du 25 juin 1992, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de ferraillage. La société peut participer à d'autres entreprises. Le capital est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Michel Leimer, de Bettlach SO, à Concise, président et Denis Procureur, de Mauborget, à Avenches, secrétaire. Locaux: rue Centrale 59, 1580 Avenches.

*Bureau de Cossonay*

30 juin 1992
**SACT Cossonay Holding S.A.,** à Cossonay-Gare, commune de Penthalaz (FOSC du 10. 3. 1992, p. 1095). Nouveaux administrateurs avec signatures collectives à deux: Daniel Burki, de Langnau, à Auvernier; Claude Demaurex, de Gilly, à Lutry; Jean-Pierre Mottu, de Genève, à Lutry; Jean-Claude Vagnières, d'Orzens, à La Neuveville, administrateur délégué.

30 juin 1992
**Au Sportif Ameublement S.A.,** à La Sarraz (FOSC du 13. 6. 1985, p. 2283). Robert Jaquier administrateur unique, est décédé, sa signature est radiée. Nouvelle administratrice unique avec signature individuelle: Yvette Jaquier, de Villars-le-Comte, à La Sarraz.

*Bureau de Cully (district de Lavaux)*

30 juin 1992
**Schaedel Diffusion SA,** à Lutry, route des Monts-de-Lavaux 490, La Croix-sur-Lutry, chez Denise Schaedel. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 juin 1992. But: commerce de produits divers et services. Capital: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100, libéré à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Denise Schaedel, de Payerne, à Lutry, est administratrice unique avec signature individuelle.

*Bureau d'Echallens*

29 juin 1992
**Menuiserie des Trois Sapins S.A.,** à Echallens (FOSC du 12. 9. 1988, p. 3739). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 24 juin 1992, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Menuiserie des Trois Sapins S.A. en liquidation,** par Patrick Leutwiler, de Reinach, actuellement à Echallens, nommé liquidateur avec signature individuelle; ses pouvoirs sont modifiés dans ce sens. Les pouvoirs du directeur Gian-Carlo dit Jean-Charles Deiro sont éteints. Adresse de la société en liquidation: chez le liquidateur, chemin des Trois Sapins 13, Echallens.

29 juin 1992
**Espace Professionnel S.A.,** à Echallens (FOSC du 18. 10. 1990, p. 4149). Transformation des 100 actions nominatives de fr. 500 en 100 actions au porteur de fr. 500. Statuts originaires du 3 octobre 1990 modifiés sur ce point et sur d'autres non soumis à publication le 24 juin 1992.

*Bureau de Morges*

26 juin 1992
**Projectis, Salvador Canete,** à St-Sulpice, rue du Centre 2bis. Titulaire: Salvador Canete, d'Espagne, à St-Sulpice VD. Courtage en assurance et dans l'immobilier.

26 juin 1992
**Fiduciaire Jet Consult Jean-Jacques Jossevel,** à Morges, bureau fiduciaire (FOSC du 27. 6. 1989, p. 2672). La raison est radiée par suite d'association du titulaire.

26 juin 1992
**Fiduciaire Jet Consult, J.-J. Jossevel et G. Nizzola,** à Morges, Grandes-Roches 15, nouvelle société en nom collectif. Associés: Jean-Jacques Jossevel, de Moudon, à Morges. Giorgio Nizzola, de Loco, à Gland. Début de l'activité: 1er juin 1992. Bureau fiduciaire.

26 juin 1992
**Enerplan S.A.,** à Villars-Ste-Croix, bureau d'ingénieurs pour le conseil en économie d'énergie (FOSC du 14. 12. 1984, p. 4470). Pierre Falciola n'est plus président mais reste administrateur; Claude Lancia devient président. Ils continuent à signer collectivement à deux.

26 juin 1992
**Banque Cantonale Vaudoise, Succursale de Morges,** à Morges
**Banque Cantonale Vaudoise, Succursale de Bussigny-près-Lausanne,** à Bussigny-près-Lausanne (FOSC du 31. 3. 1992, p. 1442), institution de droit public avec siège principal à Lausanne.

La signature de Georges Martin est radiée.

26 juin 1992
**Dimaco S.A.,** à Bremblens, machines-outils (FOSC du 27. 5. 1992, p. 2457). Extension du but: la société peut en outre accorder des prêts à ses actionnaires et à des tiers. Statuts modifiés le 22 juin 1992.

26 juin 1992
**IBS Industrial Business Services S.A.,** à Préverenges, Z. I. Le Trési 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19 juin 1992. But: commercialisation de biens d'équipement et d'investissement, en particulier du secteur industriel, de biens de consommation de tout genre y compris marketing, assistance technique, représentation et contrats d'agence. Reprise de biens: la société reprendra de Werner Wittwer, pour le prix maximum de fr. 17 000 un ordinateur Mc Intosh avec imprimante Hewlett-Packard et un télécopieur Panasonic. La société acquerra par ailleurs de Stilfat S.A., à Crissier, du mobilier de bureau pour le prix de fr. 26 365.15. Capital entièrement libéré de fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Administration d'un ou de plusieurs membres: Werner Wittwer, de Linden BE, à Echandens, président; Josette Pantet, de Chavornay, à Denges, vice-présidente; Jacqueline Wittwer, de Cerniaz, à Echandens, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président avec un autre administrateur.

26 juin 1992
**GC Finance SA,** à Morges, avenue de Plan 8. Nouvelle société anonyme. Statuts: 22 juin 1992. But: tous services et conseils en matière de gestion, financements, assurances, comptabilité, fiscalité et gérance immobilière, ainsi que l'achat, la vente et la location de tous véhicules et outils professionnels. Capital social: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, libérée jusqu'à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Christinet, de Le Vaud, à Lavigny, président; Roger Cretegny, de Reverolle, à Echichens, vice-président, et Alain Cretegny, de Reverolle, à Saint-Saphorin-sur-Morges, tous avec signature collective à deux.

26 juin 1992
**Jaber S.A.,** à Lonay, achat, vente, distribution et représentation d'eaux minérales et de toutes boissons alcoolisées ou non (FOSC du 9. 8. 1991, p. 3475). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 juin 1992, la société a porté son capital de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Nouveau capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Modification du but: exploitation d'une centrale d'achats au profit de distributeurs d'eaux minérales et de toutes boissons alcoolisées ou non. Statuts modifiés le 23 juin 1992 ainsi que sur un point non soumis à publication.

30 juin 1992
**Recymet S.A.,** à Aclens, le recyclage des déchets spéciaux contenant notamment des métaux (FOSC du 26. 5. 1992, p. 2431). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 22 juin 1992, la société a augmenté son capital de fr. 2 000 000 par l'émission de 20 000 actions nominatives de fr. 100, entièrement libérées, par compensation de créance. Nouveau capital: fr. 7 500 000, divisé en 75 000 actions nominatives de fr. 100, entièrement libérées. Statuts modifiés le 22 juin 1992.

26 juin 1992
**Dieter Rehmer,** à Morges, avenue du Delay 5. Titulaire: Dieter Rehmer, d'Allemagne, à Morges. Vente de logiciels.

30 juin 1992
**Vevay Cosmetics S.A.,** à Vaux-sur-Morges. Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 juin 1992, la société a porté son capital de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de cent actions au porteur de fr. 1000. Nouveau capital de fr. 150 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100 et 100 actions au porteur de fr. 1000. Extension du but: la société peut accorder des prêts ou toutes garanties soit à ses actionnaires, soit à des tiers. Les statuts ont été modifiés le 19 juin 1992 et aussi sur d'autres points non soumis à publication. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jan Peter Pihlgren, de Suède, à Begnins, et Sten Ödman, de et à Aubonne.

30 juin 1992
**Telmat S.A.,** à Denens, commerce de tous biens et services (FOSC du 21. 5. 1992, p. 2353). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 juin 1992, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication.

30 juin 1992
**AAA Task Force S.A.,** à Morges, rue de Lausanne 53. Nouvelle société anonyme. Statuts: 25 juin 1992. But: mettre à disposition de petites et moyennes entreprises des capacités confirmées de management et d'assurer ponctuellement pour celles-ci des responsabilités opératives. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signatures collectives à deux: Walter Rytz, de Bâle, à Lussy-sur-Morges, président, et Raoul Sautebin, de Mervelier, à Chavannes-de-Bogis.

30 juin 1992
**LSL Secfroid S.A.,** à Aclens, achat, vente, importation, exportation, construction d'appareils et d'installations de laboratoires industriels et scientifiques dans le domaine de l'alimentation et de la chimie (FOSC du 10. 8. 1984, p. 2878). Selon procès-verbal authentique du 22 juin 1992, la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication.

30 juin 1992
**Espace Loisirs S.A.,** à Villars-Sainte-Croix, La Rapille. Nouvelle société anonyme. Statuts: 26 juin 1992. But: construction, aménagement et entretien de tous bâtiments, ainsi que de piscines. Capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 libéré à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administratrice unique avec signature individuelle: Yasmina Sousa, de Treyvaux, à Villars-Ste-Croix.

30 juin 1992
**WM Corporation Research S.A.,** à Etoy, En Noyer-Girod. Nouvelle société anonyme. Statuts: 26 juin 1992. But: étude, développement, réalisation de produits en matières composites et service consultant. La société a l'intention de reprendre les actifs et les passifs de la société en nom collectif WM – Word in Motion, Daniel et Michel Macherel, à Etoy pour le prix maximum de fr. 850 000. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 1000 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Michel Macherel, de Fribourg, à Genève, administrateur unqiue avec signature individuelle.

30 juin 1992
**MV gastronomie rustique S.A.,** précédemment à Renens (FOSC du 29. 5. 1989, p. 2200). Siège transféré à Echandens, route d'Ecublens 28. Statuts primitifs du 5 juillet 1978 modifiés en dernier lieu le 26 juin 1992. But: importation de vins. La société peut accorder des prêts ou toutes garanties soit à ses actionnaires, soit à des tiers. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Romeo Palma n'est plus administrateur, Félix Miglianico n'est plus directeur, leurs signatures sont radiées. Nouvelle administratrice unique avec signature individuelle: Anna-Rita Cucchia, de et à Lausanne. Mario Cucchia (inscrit), directeur, désormais avec signature individuelle.

30 juin 1992
**L. Flury,** à St-Sulpice, vente, installation et réparation de cuisines professionnelles (FOSC du 21. 8. 1991, p. 3668). Le président du Tribunal du district de Morges a prononcé le 14 mai 1992 la faillite du titulaire.

30 juin 1992
**Roland Noverraz en liquidation,** à Ecublens, transports et terrassements (FOSC du 5. 2. 1991, p. 510). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

30 juin 1992
**Pneu Michel Bornet S.A. en liquidation,** à Morges, commerce de pneus et d'accessoires pour tous véhicules (FOSC du 26. 1. 1990, p. 330). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

30 juin 1992
**M. Brutschi,** à Lonay, fabrique de fonds de pâtisserie (FOSC du 14. 3. 1990, p. 999). Le nom exact de Jean-Pierre Aebi est Jean-Pierre Aeby (rectificatif). Nouvelle adresse au siège: route de Morges 33.

30 juin 1992
**Antonio Beltran,** à Etoy, atelier de tôlerie-serrurerie (FOSC du 28. 9. 1990, p. 3885). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

30 juin 1992
**Michel Meyer,** à Buchillon, exploitation d'une boulangerie-pâtisserie et épicerie (FOSC du 20. 5. 1986, p. 1943). Autre adresse: Etoy, pl. St-Jacques.

30 juin 1992
**Société de fromagerie de Vaux,** à Vaux, société coopérative (FOSC du 20. 3. 1973, p. 747). Louis Aigroz n'est plus président, Richard Stoudman n'est plus secrétaire, leurs signatures sont radiées. Jean Spycher, de Köniz BE, à Vaux est nommé président du comité avec signature collective à deux. Raymond Stoudmann, de Bussy-Chardonney, à Vaux est nommé secrétaire avec signature collective à deux.

30 juin 1992
**CIB Centre d'impression de Bussigny S.A.,** à Bussigny-près-Lausanne (FOSC du 16. 9. 1991, p. 4005). Les signatures des administrateurs démissionnaires Paul Ruckstuhl, Hans Kobel, Jean-Claude Gisling et Jean-Denis Briod sont radiés. Pierre Lamunière (inscrit) est nommé président et Antonin Gross (inscrit) est nommé administrateur-délégué, ils continuent à signer collectivement à deux.

Rectifications
**Cave des Viticulteurs, Morges,** à Morges, société coopérative (FOSC du 30. 1. 1992, p. 440). Les parts sociales sont actuellement de fr. 100. Statuts modifiés le 11 décembre 1985.

**A.E.S. Analyses Economiques et Sociales S.A. (A.E.S. AG für Wirtschafts- und Sozialanalysen),** à Ecublens VD (FOSC du 26. 6. 1992, p. 2960). Jean Quatresooz (et non Qautresooz).

*Bureau de Moudon*

30 juin 1992
**Elbau Architecture S.A.,** à Moudon, nouvelle société anonyme. Acte constitutif et statuts: 29 juin 1992. But: l'exploitation d'un bureau d'architecture et d'une entreprise générale de construction. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, libérées, à concurrence de 40%. Reprise de biens: acquisition de Mireille Aschwanden, à Oron-la-Ville, de divers biens mobiliers et autres installations de bureau selon un inventaire annexé à l'acte constitutif pour le prix maximum de fr. 20 000. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Mireille Aschwanden, de Flüelen, à Oron-la-Ville, administratrice unique avec signature individuelle. Autre représentant: Heinz Aschwanden, de Flüelen, à Oron-la-Ville, directeur avec signature collective à deux. Publications: FOSC. Adresse: Grand-Rue 21.

*Bureau de Nyon*

29 juin 1992
**Aquavert Diffusion Francine Zefferer,** à Gland, commerce de produits pour l'entretien et la sécurité de l'habitat (FOSC du 11. 6. 1991, p. 2526). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

29 juin 1992
**Etablissements bbg Bertinotti S.A.,** à Gland, agencements de cuisines (FOSC du 21. 4. 1992, p. 1761). Procuration collective à deux avec le président est conférée à Philippe Bertinotti, de Vinzel, à Gland, ainsi qu'à Pierre-André Monnard, qui n'est plus directeur-adjoint.

29 juin 1992
**Jean-Manuel Menasche,** à Nyon, marketing direct, importation et exportation de tous produits (FOSC du 1. 5. 1991, p. 1839). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

29 juin 1992
**Société Immobilière Castel-Plantaz S.A.,** à Nyon (FOSC du 14. 2. 1991, p. 653). Ginette Lauber n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Marc Zimmermann, de Pampigny, à Apples, nommé président; Jean-Jacques Deslex, de Lavey-Morcles, à Pully, nommé secrétaire, et Denis Jaccard, de Sainte-Croix, à La Rippe.

29 juin 1992
**Exit S.A.,** à Gland, commerce et courtage de produits industriels et alimentaires (FOSC du 8. 8. 1986, p. 3106). Jean-Jacques Auberson, décédé, n'est plus président; sa signature est radiée.

29 juin 1992
**Exitflex S.A.,** à Gland, fabrication et commerce de produits industriels dans le domaine de la pulvérisation de peinture (FOSC du 20. 8. 1986, p. 3252). Jean-Jacques Auberson, décédé, n'est plus président; sa signature est radiée. Marcel Leisi, secrétaire et directeur inscrit, reste administrateur unique et directeur et continue à signer individuellement.

29 juin 1992
**CSC – Cardiac Surgical Care S.A.,** à Grenolier, traitement de patients, gestion d'établissements hospitaliers (FOSC du 14. 3. 1991, p. 1090). Dissolution: 23 juin 1992. La société ne subsiste que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **CSC – Cardiac Surgical Care S.A., en liquidation** par Raoul Gintzburger, qui n'est plus administrateur unique, mais nommé liquidateur avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: c/o RFF Revision fiscalité fiduciaire S.A., chemin Rieu 12, Genève.

## Demandes

concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

30 juin 1992
**AGD S.A.,** à Arzier, commerce de tous produits
**TPG S.A.,** à Arzier, commerce de tous produits et services (FOSC du 26. 5. 1992, p. 2431). Nouvel administrateur avec signature collective à deux avec le président: Dominique Eggli, de Neuchâtel, à Arzier, nommé secrétaire.

30 juin 1992
**Tabac-journaux Les Fontaines, Roger Bovet,** à Nyon, chemin d'Eysins 51. Titulaire: Roger Bovet, de Promasens, à Nyon. Exploitation d'un magasin de tabacs et journaux.

30 juin 1992
**Raymond Ruffet,** à Arzier, entreprise de transports de choses (FOSC du 20. 1. 1981, p. 195). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

30 juin 1992
**Createch Creative Technologies S.A.,** à Nyon, route de St-Cergue 297. Nouvelle société anonyme selon statuts du 26 juin 1992. But: étude, import, export et commerce de tous produits, pour systématiser le travail ainsi que toutes activités s'y rattachant. Capital de fr. 50 000, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives, libérées à concurrence de fr. 31 000 par apports. Apports: Björn Olsen fait apport à la société de divers biens mobiliers et de machines de bureau, selon convention d'apports du 26 juin 1992, pour une valeur de fr. 31 018.25, acceptés pour le prix de fr. 31 000, imputés sur le capital. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administratrice unique avec signature individuelle: Fiona Munday, de et à Versoix.

30 juin 1992
**Atelier d'architecture Boujol & Delachaux S.A.,** à Nyon, Grand-Rue 13. Nouvelle société anonyme selon statuts du 26 juin 1992. But: exploitation d'un atelier d'architecture. Capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Bernhard Cron, de Bâle, à Nyon.

30 juin 1992
**Paroz-Optic Gland S.A.,** à Gland, commerce de lunetterie, verres de contact, etc. (FOSC du 9. 9. 1988, p. 3712). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées. Le nouveau capital est donc de fr. 100 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, entièrement libéré. Statuts modifiés en conséquence le 29 juin 1992. Jean-Marc Gruniger n'est plus administrateur, mais nommé directeur et signe désormais individuellement. François Paroz, président inscrit, reste administrateur unique et signe désormais individuellement.

30 juin 1992
**Amu Darya Development & Trade S.A.,** à Nyon, établissement de projets agro-industriels et similaires (FOSC du 23. 1. 1991, p. 314). A. Kader Mokadem n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Beat Jenny, de Bâle, à Bernex. Nouvelle adresse: rue du Marché 5.

30 juin 1992
**SP Société de Promotion Industrielle et Commerciale à l'Etranger S.A.,** à Nyon (FOSC du 24. 10. 1991, p. 4567). Kader Mokadem n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Beat Jenny, de Bâle, à Bernex. Nouvelle adresse: rue du Marché 5.

*Bureau d'Oron*

29 juin 1992
**Banque Raiffeisen de Palézieux-Maracon,** à Maracon, société coopérative (FOSC du 3. 2. 1992, p. 485). Nouveau but: acceptation de fonds sous toutes formes bancaires, y compris dépôts d'épargne; hypothèques et crédits; trafic des paiements; opérations neutres, négociations de titres en particulier. Parts sociales de fr. 200 au minimum et fr. 500 au maximum. Statuts modifiés en conséquence le 20 mars 1992, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication.

*Bureau de Rolle*

29 juin 1992
**Daniel Helfer,** à Rolle, Grand-Rue 75. Titulaire: Daniel Helfer, de Rolle, à Préverenges. Rénovation d'immeubles et aménagement de commerces.

30 juin 1992
**LE S.A.,** à Allaman. Nouvelle société anonyme selon statuts du 26 juin 1992. But: fabrication, commercialisation et pose de tous produits pour le bâtiment et l'industrie. Capital: fr. 50 000, divisé en 200 actions de fr. 100, nominatives, et 30 actions de fr. 1000, nominatives, entièrement libérées. Reprise de biens envisagée: la société reprendra certains des actifs de l'entreprise qu'exploite Jean Lauber en raison individuelle à Allaman, sur la base d'un bilan au 31 décembre 1991, pour un prix maximum de fr. 50 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Jean Lauber, de et à Allaman.

*Bureau du Sentier (district de la Vallée)*

30 juin 1992
**Philippe Crosa et Bruno Laffly S.A.,** au Brassus, commune du Chenit, Hôtel de France, route de France 8. Nouvelle société anonyme. Statuts: 26 juin 1992. But: exploitation de l'Hôtel de France. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, intégralement libéré. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Jaeger, de Peist, à Penthalaz, président; Bruno Laffly, de France, à Labergement Sainte-Marie, Malbuisson (F), vice-président; Philippe Crosa, secrétaire, et Maren Crosa, tous deux de Wädenswil, au Brassus, commune du Chenit, tous quatre avec signature collective à deux, les deux derniers Philippe et Maren Crosa ne pouvant signer entre eux. Organe de revision: Fiduciaire Fireval S.A., Cossonay-Ville.

*Bureau de Vevey*

30 juin 1992
**ODM Diffusions Cosmétiques S.A.,** à Montreux, rue des Vaudrès 25, Clarens. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 juin 1992. But: importation, exportation de tous articles et produits, notamment dans les domaines des cosmétiques et parfums. Capital: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100, libéré à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Max Häring, de Bâle, à Genève, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.

30 juin 1992
**Métrailler Carrelages S.A.,** à Blonay, chemin de la Planaz 48. Nouvelle société anonyme. Statuts: 26 juin 1992. But: entreprise de fourniture et pose de carrelages et revêtements, exécution de tous travaux de petite maçonnerie. Reprise de biens envisagée: de Marc Métrailler, à Blonay, actifs et passifs de l'entreprise individuelle de fourniture et pose de carrelages et revêtements pour le prix maximum de fr. 25 000. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libéré à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marie-Madeleine Métrailler, d'Evolène, à Blonay, est administratrice unique avec signature individuelle.

30 juin 1992
**MCM Medicals Concepts and Management S.A.,** à La Tour-de-Peilz, avenue de Tramènaz 30. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 juin 1992. But: toutes activités dans le domaine de la fabrication, import-export, commercialisation, conseils commerciaux dans le domaine des produits médicaux, cosmétiques para-médicaux et diététiques; exploitation d'établissements médicaux (cliniques, centres de cure, etc.). Capital: fr. 50 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100, libéré à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Josiane Vienne, de Granges (Veveyse); Jean-François Ruedin, de Cressier NE, tous deux à La Tour-de-Peilz, et avec signature collective à deux.

30 juin 1992
**Maureen O. Young,** à Montreux. Titulaire: Maureen Olivia Young, de Malleray, à Montreux. Recherches, développement, promotion, objets et bijoux anciens; organisation d'expositions et vente. Chemin de Saint-Georges 9, Clarens.

30 juin 1992
**Société rurale d'assurance de protection juridique FRV,** à Montreux, société anonyme (FOSC du 3. 3. 1989, p. 881). René Clément n'est plus président, Jean-Paul Jaquiéry n'est plus vice-président, leur signature est radiée. François Crisinel, de et à Denezy, est nommé président avec signature collective à deux. L'administrateur Olivier Benoît est nommé vice-président, sa signature collective à deux est modifiée en ce sens. Marc-Henri Sauty, de et à Denens, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

30 juin 1992
**Caisse professionnelle agricole pour allocations familiales (CPAAF),** à Montreux, association (FOSC du 26. 7. 1991, p. 3270). Jean-Paul Jaquiéry n'est plus président, Robert Mermoud et Ernest Oberli ne sont plus membres, leur signature est radiée. Le membre François Crisinel est nommé président avec signature collective à deux sans restriction. Laurette Favre, de Savigny, à Belmont-sur-Lausanne; Ulrich Kaempf, de Sigriswil, au Chenit; Bernard Marendaz, de et à Mathod, sont nommés membres avec signature collective à deux avec le président ou le secrétaire.

*Bureau d'Yverdon-les-Bains*

30 juin 1992
**Agri-Buchs S.A.,** à Yverdon-les-Bains, équipements de ferme (FOSC du 2. 10. 1990, p. 4131). Statuts modifiés le 26 juin 1992. Nouvelle raison sociale: **C. Holenweg-Buchs S.A.** Les autres points modifiés ne sont pas soumis à publication. La signature de Xavier Niederhauser est radiée et la procuration de Geneviève Niederhauser est éteinte.

30 juin 1992
**Conrad Party, Conseils et Organisations,** à Yverdon-les-Bains, rue de la Plaine 38. Titulaire: Conrad Party, de Corpataux, à Yverdon-les-Bains. Conseiller les entreprises.

30 juin 1992
**Friginord S.A.,** à Yverdon-les-Bains, rue des Uttins 38. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29 juin 1992. But: l'utilisation, le développement et la commercialisation de techniques frigorifiques. Capital-actions, entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Steve Plancherel, de Bussy, à Renens, président; Edith Peterhans, de Fislisbach, à Fontaines-sur-Grandson, secrétaire, et Philippe Stefani, de Prato, à Neuchâtel, membre, tous avec signature collective à deux.

30 juin 1992
**Turforoux S.A.,** à Yverdon-les-Bains, chemin de la Colline 43. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25 juin 1992. But: l'exécution de tous mandats en relation avec le monde hippique, notamment la rédaction d'articles de presse et de pronostics pour tous médias, la gestion d'écuries de courses, l'audit en matière hippique et la vente de produits commerciaux en relation avec le monde hippique. Capital-actions, entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Denis Roux, de Rossens, à Yverdon-les-Bains, administrateur unique avec signature individuelle.

## Valais – Wallis – Vallese

*Büro Brig*

30. Juni 1992
**Kundendienst für Maurerarbeiten, Berchtold Pius,** in Raron (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5111). Der Instruktionsrichter der Bezirke Brig, Östlich-Raron und Goms hat mit Entscheid vom 15. 6. 1992 über das Vermögen des Inhabers den Konkurs eröffnet.

30. Juni 1992
**Transpolar Shipping und Trading AG,** in Zermatt, Haus Attila, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 6. 1992. Dauer der Gesellschaft: mindestens 10 Jahre. Zweck: Schiffahrts- und Handelsgeschäfte mit den Polargebieten Russlands; Im- und Exporthandel mit Russland im weitesten Sinne sowie mit andern Staaten der GUS. Auf das Grundkapital von Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Cesare Palazzo, Präsident, und Alessandra Palazzo, Vizepräsidentin; beide von Eischoll, in Zermatt; sie führen Einzelunterschrift.

30. Juni 1992
**TBL Technische Baustoff Labor AG,** in Visp (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1990, S. 2389). Statutenänderung: 6. 5. 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 152 000 auf Fr. 302 000 durch Ausgabe von 300 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 500. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberiert durch Verrechnungen von Forderungen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 302 000, eingeteilt in 152 Namenaktien zu Fr. 1000, und 300 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 500.

30. Juni 1992
**Werner Hugo AG,** in Visp, Heizungen, Sanitär (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1991, S. 2899). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 20. 5. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Unterschrift von Werner Hugo, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat) ist erloschen. Die Liquidation wird durchgeführt unter der Firma: **Werner Hugo AG in Liquidation** durch den Liquidator Karl Zenhäusern, von Unterbäch, in Brig-Glis; er führt Einzelunterschrift. Liquidationsdomizil: c/o Zenhäusern Treuhand AG, 3930 Visp.

*Bureau de St-Maurice*

30 juin 1992
**Jean-Pierre Oreiller,** à Riddes, «Hôtel de la Poste», en faillite (FOSC du 17. 10. 1991, p. 223). Radiation d'office après clôture judiciaire de faillite.

30 juin 1992
**Garage Auto-Sprint SA,** à Martigny, en faillite (FOSC du 11. 12. 1991, p. 5310). Radiation après clôture judiciaire de faillite.

30 juin 1992
**Alain Dall'Agnolo,** à Monthey. Titulaire: Alain Dall'Agnolo, d'Isérables, à Choëx/Monthey. Entreprise de terrassement. Adresse: Condémines, 1871 Choëx/Monthey.

30 juin 1992
**René Torello SA,** à Massongex, entreprise de maçonnerie et de génie civil, etc. (FOSC du 23. 8. 1991, p. 3701). Le capital social de fr. 200 000, divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000, est aujourd'hui entièrement libéré, dont fr. 160 000 par compensation de créances.

30 juin 1992
**Texalarm S.A.,** à Saxon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 5. 1992. But: commerce de marchandises en tous genres, particulièrement dans le domaine d'installation d'alarme et de sécurité; participation à d'autres entreprises similaires. Capital entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Administration d'un à cinq membres: Marcel Délitroz, de Vollèges, à Saxon, administrateur unique avec signature individuelle. Publications par le BO du Canton du Valais et la FOSC quand la loi l'exige. Domicile et adresse: 1907 Saxon.

30 juin 1992
**Multone SA,** à Monthey, entreprise de construction de bâtiments, travaux publics, etc. (FOSC du 21. 10. 1991, p. 4508). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18. 5. 1992, la société a adopté de nouveaux statuts en annulation et remplacement de ceux du 4. 10. 1991. Outre des points non soumis à publication, ont été modifiés: le but l'achat, la vente, la transformation et la construction de tous immeubles, ainsi que la vente, la transformation et la construction de tous immeubles, la vente ou location de tous matériels ou machines; la société peut entreprendre des études industrielles et scientifiques; le capital social de fr. 240 000, entièrement libéré, est aujourd'hui divisé en 428 actions nominatives dont 208 de fr. 1000 série A, et 320 de fr. 100 série B privilégiées quant au droit de vote.

30 juin 1992
**Auto-Plus Lenoir,** à Monthey (FOSC du 18. 10. 1991, p. 4486). Radiation par suite de cessation d'activité au 1er avril 1992.

30 juin 1992
**Groupe Athanor SA,** à Vouvry. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23. 6. 1992. But: toutes activités de négociations d'affaires, de prises de participations, toutes activités de caractère et de conseils en matière financière, notamment gestion de capitaux, de valeurs mobilières et immobilières. Capital, entièrement libéré, fr. 50 000 divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Administration d'un à quatre membres: Jacques Heyer, de et à Genève, président; Charles Berney, de Collex-Bossy et de L'Abbaye, à Thônex, membre. Représentations: signature individuelle des administrateurs précités. Publications: FOSC et BO du Canton du Valais. Domicile et adresse: Rue Arthur Parchet, 1896 Vouvry.

30 juin 1992
**Le Boeuf Rouge Monthey SA,** à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts des 24. et 30. 6. 1992. But: exploitation, gérance, gestion, administration de cafés-restaurants; participation à toutes sociétés et entreprises convergentes. Selon convention du 24. 6. 1992 et inventaire arrêté au 30. 10. 1990, sont apportés à la société pour fr. 99 000 le mobilier et le matériel d'exploitation du café-restaurant «Le Bœuf Rouge», à Monthey; l'apport est accepté pour ce prix et payé par remise au pair à l'apporteur de 198 actions de fr. 500 imputées sur le capital. Capital social, entièrement libéré, fr. 100 000, divisé en 200 actions de fr. 500 au porteur. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres, Marc Baly, de Rüschegg, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile et adresse: Route du Simplon 100, 1870 Monthey.

30 juin 1992
**Utom Systems SA,** à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts des 23. et 30. 6. 1992. But: traitement de déchets ménagers et organiques selon convention du 23. 6. 1992, sont apportés à la société pour fr. 149 400 la licence exclusive internationale du brevet français no 92/01645 décrit dans le but ci-dessus; l'apport est accepté pour ce prix et payé par remise au pair à l'apporteur de 498 actions de fr. 300 de la société, imputées sur le capital. Capital social, entièrement libéré, fr. 150 000, divisé en 500 actions de fr. 300 au porteur. Administration: un ou de plusieurs membres, actuellement Jean-Claude Lagger, de et à Chermignon-Dessous, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux avec l'administrateur unique est conférée à André Sanchez, d'Algérie, à Marseille, directeur. Publications par la FOSC. Domicile et adresse: avenue du Crochetan 2, 1870 Monthey.

30 juin 1992
**Carcel S.A.,** à Monthey. Nouvelle société anonyme. Statuts et apports du 23. 6. 1992. But: préparation et conservation de plats cuisinés sous vide à température et temps de cuisson et de refroidissement dirigés. Selon convention du 23. 6. 1992, est apportée à la société pour fr. 149 400 la licence exclusive internationale de la demande de brevet citée dans le but; l'apport est accepté pour ce prix et payé par remise à l'apporteur de 498 actions de fr. 300 de la société, imputées sur le capital. Capital, entièrement libéré, fr. 150 000, divisé en 500 actions de fr. 300 au porteur. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Lagger, de et à Chermignon-Dessous, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux avec l'administrateur unique est conférée à André Sanchez, d'Algérie, à Marseille, directeur général. Publications par la FOSC. Domicile et adresse: avenue du Crochetan 2, 1870 Monthey.

30 juin 1992
**Flash Copy Dorsaz SA,** à Martigny. Nouvelle société anonyme. Statuts des 8 mai, 23 et 27 juin 1992. But: gestion d'un centre de photocopie, de photocomposition et de flachage; création de logos et de graphismes; vente de papiers. Selon convention du 8. 5. 1992, sont apportés à la société pour fr. 25 000 du matériel informatique et différents logiciels. L'apport est accepté pour ce prix et payé par remise à l'apporteur de 25 actions de la société, imputées sur le capital. Capital social, entièrement libéré, fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Publications: BO du canton du Valais et FOSC. Administration d'un à quatre membres; Pierre-André Dorsaz, de et à Fully, président; Myriam Dorsaz, née Jüönd, de Fully et Stierva, à Fully, secrétaire; Stéphane Dorsaz, de et à Fully, membre. Représentation: signature individuelle du président et de la secrétaire. Adresse: avenue de la Gare 52, 1920 Martigny.

*Bureau de Sion*

29 juin 1992
**Grande Dixence SA,** à Sion (FOSC du 21. 5. 1992, no 97, p. 2354). La signature d'Albert Bezinge, sous-directeur, est radiée.

29 juin 1992
**Stump Sondages SA,** succursale de Sion. Siège principal à Zurich (FOSC du 26. 10. 1989, no 209, p. 4357). Les pouvoirs de Gaston Vallon est Ladislav Otta, de même que la procuration d'Otto Grögli et Willy Wick sont radiés. Signature collective à deux par procuration est conférée à Michel Gilgen, de Wahlern, à Orbe. Kurt Rudolf Rüegg, fondé de pouvoir, est actuellement domicilié à Egg.

29 juin 1992
**Amédée Duc,** à Crans-Chermignon. Nouvelle raison individuelle: Titulaire: Amédée Duc, de Chermignon à Crans-Chermignon. Exploitation de l'Hôtel Belmont, 3963 Crans-Chermignon.

29 juin 1992
**Buschi Philippe,** à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Philippe Buschi, de Kriechenwil BE, à Vétroz. Commercialisation de fruits de mer, poisson, viande. Adresse: Les Ronquoz 39, 1950 Sion.

29 juin 1992
**SF Eclairage Savioz Firmin,** à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Firmin Savioz, d'Ayent, à Arbaz. Importation, exportation, achat, vente, étude, planification de luminaires et accessoires. Rue de Conthey 7, 1950 Sion.

29 juin 1992
**Herbert Mévillot S.A.,** à Sierre. Conseil en matière d'assurances, etc. (FOSC du 8. 12. 1980, no 288, p. 3991). Statuts modifiés le 23. 6. 1992. Nouvelle raison sociale: Sagestas SA.

29 juin 1992
**Hôtel de la Sage S.A.,** à La Sage, commune d'Evolène (FOSC du 3. 10. 1985, no 230, p. 3739). Capital social de fr. 451 000, réduit à fr. 0 par annulation des 451 actions au porteur de fr. 1000 chacune, puis augmenté subséquemment et porté à fr. 120 000 par l'émission de 120 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 120 000, divisé en 120 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Administration d'un à 5 membres. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication le 15. 6. 1992. Les administrateurs Jean Rieder, Michel Anzévui, Henri Vuignier et Pierre-André Anzévui ont démissionné, leur signature est radiée. L'administrateur Denis Anzévui, président inscrit, devient administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Chana S.A.,** à Sion. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23. 6. 1992. But: fabrication et commercialisation en Suisse des produits sous licence Carcel SA, exploitation de la marque Les Produits Michel Moos, ainsi que toutes activités connexes. Capital social de fr. 150 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 300 chacune, entièrement libérées. Apport à la société de matériel de bureau et d'exploitation pour la somme de fr. 149 400, apport accepté pour ce montant totalement imputé sur le capital, selon convention du 23. 6. 1992 et inventaire au 17. 6. 1992. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Michel Moos, d'Ayent, à Sion, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux, conférée à André Sanchez, de nationalité française, à Marseille, directeur général. Adresse: rue de la Blancherie 43, 1950 Sion.

29 juin 1992
**Fritz Gimmi-Jordan,** à Sierre, papeterie, librairie, maroquinerie, tabac (FOSC du 17. 11. 1959, no 268, p. 3136). Radiation par suite de constitution de la société anonyme Gimmi SA, à Sierre. Stock marchandises transféré à la SA.

29 juin 1992
**Gimmi SA,** à Sierre. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10. 6. 1992. But: exploitation d'un commerce d'articles de papeterie, d'articles de cuir, tabacs et cigarettes, souvenirs et cadeaux, articles de consommation, photos et revues, mobilier et machines de bureaux. Capital social de fr. 51 000, divisé en 51 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Apport à la société du stock marchandises de la raison individuelle Fritz Gimmi-Jordan, à Sierre, selon convention du 10. 6. 1992 et inventaire au 10. 6. 1992, pour la somme de fr. 250 000, apport accepté pour ce montant, dont fr. 51 000 imputés sur le capital. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Gertrud Schmid, de et à Naters, présidente; Ingrid Lowiner, de Ried-Brig, à Naters, secrétaire. Signature collective à deux des administratrices. Adresse: rue du Bourg 3, 3960 Sierre.

29 juin 1992
**Daren, André Kaempfer,** à Ardon. Dépannage, automatisation, régulation, entretien, nouvelles installations de bâtiment (FOSC du 18. 11. 1991, no 223, p. 4931). Radiation par suite de constitution de la société anonyme Daren SA, à Ardon. Actifs et passifs transférés à la SA.

29 juin 1992
**Daren SA,** à Ardon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 4. 1992. But: toutes les opérations se rapportant à des installations électriques, au dépannage, à l'automatisation, à la régulation d'installations de chauffage, de ventilation. Capital social de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Apport de l'actif (CCP, débiteurs, stock marchandises, outillage, mobilier, etc.) pour fr. 61 286.65 et du passif (créanciers, etc.) pour fr. 10 166.65 de la raison individuelle Daren, André Kaempfer, à Ardon, soit un actif net de fr. 51 120, apport accepté pour ce montant dont fr. 50 000 imputés sur le capital, selon convention du 7. 4. 1992 et bilan au 23. 3. 1992. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un à 3 membres. André Kaempfer, d'Oeschenbach, à Ardon, président; Dominique Beaud, de Sierre, à Sion, secrétaire; Renée Sauthier, de Conthey et Vétroz, à Ardon. Signature individuelle du président et collective à deux deu secrétaire. Adresse: rue du Vieux Village, 1957 Ardon.

29 juin 1992
**Antenne FXB SA,** à Sion. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 6. 1992. But: organisation de soins palliatifs à domicile en Suisse et notamment dans le canton du Valais. Capital social entièrement versé de fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un à 5 membres. Irène Seppey, d'Hérémence, à Sion, administratrice unique avec signature individuelle. Domicile: c/o Association François-Xavier Bagnoud, rue de Lausanne 26, 1950 Sion.

## Genève – Genf – Ginevra

29 juin 1992
**Société Immobilière Angle Lac Simplon,** à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 1. 1989, p. 223). Nouvelle adresse: place du Molard 3, chez Agence immobilière Roch et Cie.

29 juin 1992
**Barrier & Co AG,** à Genève, commerce de tous biens immobiliers, etc. (FOSC du 7. 2. 1985, p. 488). Claude Faivre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

29 juin 1992
**Bearbull (Suisse) SA,** à Genève, activité d'administration, etc. (FOSC du 6. 7. 1992, p. 3106). Signature collective à deux a été conférée à Boudewijn Schoen, des Pays-Bas, à Founex, et Daniel Eigenheer, de Kleinandelfingen, à Chêne-Bougeries.

29 juin 1992
**Société Immobilière Est-Glacis de Rive,** à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 1. 1989, p. 223). Nouvelle adresse: place du Molard 3, chez Agence immobilière Roch et Cie.

29 juin 1992
**Imex Trans Service SA,** à Genève, location de voitures, etc. (FOSC du 4. 6. 1991, p. 2412). Les pouvoirs de Mohamed Nail Mortagy sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Hassan Naji, du Maroc, à Genève, directeur.

29 juin 1992
**SI Avenue de Sécheron No 6,** à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 3. 1969, p. 562). La procuration de Germaine Le Coultre est radiée. Nouvelle adresse: avenue de Sécheron 6–8, chez Natural, Le Coultre SA.

29 juin 1992
**Serfi Société d'Etudes et de Promotions Immobilières SA,** à Genève (FOSC du 9. 10. 1990, p. 4023). John Iglehart n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Berdugo, jusqu'ici directeur, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: boulevard Georges-Favon 8, chez SSGI Société de Surveillance Générale Immobilière J. Ed. Kramer SA.

29 juin 1992
**Marc Spits SA,** à Genève, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 17. 12. 1991, p. 5417). Mike Spits n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

29 juin 1992
**René Albrecht,** à Genève, commerce de chemiserie, etc. (FOSC du 31. 5. 1977, p. 1779). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

29 juin 1992
**WIP Genève, Ariane Dittrich,** à Chêne-Bourg, sélection et placement de personnel, etc. (FOSC du 27. 7. 1990, p. 3025). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Veyrier, route du Pas-de-l'Echelle 58.

29 juin 1992
**M. Fernandes,** à Carouge, chemin du Centurion 3. Chef de la maison: Miguel Fernandes, d'Angola, à Carouge. Commerce, représentation et courtage dans le domaine des biens de consommation.

29 juin 1992
**Tommaso Giancane,** à Thônex, chemin Edouard-Olivet 38. Chef de la maison: Tommaso Giancane, d'Italie, à Thônex. Entreprise de peinture et pose de papiers-peints.

29 juin 1992
**GMR, Gutschelhofer & Associé,** à Genève, fabrication, vente et pose de fenêtres, etc., société en nom collectif (FOSC du 18. 12. 1989, p. 5079). Jean-Christian Roggo n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Jacques Gutschelhofer, maintenant domicilié à Marchissy, reste chargé de l'actif et du passif de la société, dont il continue les affaires sous la raison individuelle **GMR, Gutschelhofer,** à Genève.

29 juin 1992
**G. Planche,** à Genève, entreprise de nettoyage (FOSC du 23. 6. 1988, p. 1611). Nouveau siège: Carouge, rue Alexandre-Gavard 28.

29 juin 1992
**Sauvain Vassas SA,** à Chêne-Bougeries, entreprise de blanchisserie, etc. (FOSC du 26. 2. 1987, p. 769). Claude Sauvain et Marie-France Sauvain, maintenant domiciliés à Cranves-Sales, Haute-Savoie (F), ne sont plus administrateurs; en revanche, ils ont été nommés directeurs et continuent à signer individuellement. Patrick Huber, de Zurich, à Crissier, est administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Abbé SA,** à Carouge, transformation et conditionnement de métaux, ferrailles et matériel d'occasion (FOSC du 21. 5. 1991, p. 2160). Nouveau siège: Satigny, rue De-Turrettin 7. Statuts modifiés le 25. 6. 1992.

29 juin 1992
**Amas SA, Genève,** à Genève, gestion de fortunes (FOSC du 30. 4. 1991, p. 1811). Les pouvoirs de Prakash P. Hinduja sont radiés. Ali Mohammad Seifari, jusqu'ici directeur, nommé directeur général, et Ferdinand O. Walser, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur, continuent à signer collectivement à deux.

29 juin 1992
**Antiquorum SA,** à Genève, commerce d'art d'horlogerie ancienne et moderne (FOSC du 24. 3. 1992, p. 1324). Nouveau siège: Collonge-Bellerive, chemin de Marly 5. Statuts modifiés le 26. 6. 1992.

29 juin 1992
**Budry & Quayzin SA,** à Genève, exploitation d'un bureau d'ingénieurs civils (FOSC du 13. 5. 1988, p. 1967). Nouveau siège: Vernier, avenue du Lignon 36. Statuts modifiés le 25. 6. 1992. L'administrateur Claude Budry est maintenant domicilié à Coppet.

29 juin 1992
**CB Capital Bank,** succursale de Genève (FOSC du 3. 3. 1992, p. 983), société anonyme, ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Jean-Pierre Macherel sont radiés. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Claude De Pol, de et à Carouge.

29 juin 1992
**Deutsche Bank (Suisse) SA,** à Genève (FOSC du 1. 5. 1992, p. 1973). La procuration de Jürg Maurer et Franz Haemmerle est radiée.

29 juin 1992
**Hôtel Tor SA,** à Genève, toutes activité dans le domaine de l'hôtellerie, etc. (FOSC du 6. 7. 1992, p. 3106). L'administrateur Samyr Ouraied, nommé secrétaire, continue à signer individuellement. Eliane Jaeggi, de Genevez, à Genève, est membre du conseil d'administration et directrice avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Liec Holdings SA,** à Genève, participations dans le domaine des accumulateurs, etc. (FOSC du 1. 3. 1991, p. 892). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 550 000, par l'émission de 5000 actions de fr. 100, nominatives. Montant libéré par compensation de créance: fr. 500 000. Capital: fr. 550 000, entièrement libéré, divisé en 5500 actions de fr. 100, nominatives. Statuts modifiés le 24. 6. 1992.

29 juin 1992
**Polyair SA,** à Genève, exportation et commerce de marchandises et matières premières (FOSC du 2. 5. 1989, p. 1804). Par suite du transfert de son siège à Gland, la société a été inscrite au registre de Nyon (FOSC du 3. 2. 1992, p. 485). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre du Genève.

29 juin 1992
**Saricotex SA,** à Genève, commerce de toutes marchandises, etc. (FOSC du 19. 1. 1989, p. 245). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Saricotex SA, en liquidation.** Liquidateur: Edmond Golaz, jusqu'ici administrateur président, avec signature individuelle. Joseph Abecassis n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: rue du Conseil-Général 14, chez Fiduciaire Edmond Golaz.

29 juin 1992
**Silhouette Genève SA,** à Genève (FOSC du 26. 3. 1992, p. 1373). Nouvelle raison sociale: **Occasiorama SA.** Nouveau but: commerce de meubles et objets mobiliers; services et conseils dans ce domaine. Statuts modifiés le 24. 6. 1992. Nouvelle adresse: chemin Moïse-Duboule 33.

29 juin 1992
**Stefanian SA,** à Genève, achat en gros et au détail d'articles d'habillement (FOSC du 12. 1. 1987, p. 109). Nouvelle adresse: rue Rothschild 50, chez Fidugep SA.

29 juin 1992
**Sucrexport SA,** à Genève, commerce international de sucres (FOSC du 13. 5. 1992, p. 2202). Administration: Georges Mock, nommé président, et Cristina Massaro, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement.

29 juin 1992
**Papeterie Wolf SA,** à Genève (FOSC du 5. 1. 1987, p. 8). L'administrateur Pascal Denis Wolf (et non Pascal Jean) est maintenant domicilié à Douvaine (F).

29 juin 1992
**Aeroleasing Holding SA,** à Meyrin, participations (FOSC du 6. 3. 1992, p. 1047)
**ALG Aeroleasing SA,** à Meyrin, location et affrètement d'avions (FOSC du 21. 12. 1990, p. 5088)
**Alg Leasing SA,** à Meyrin, location et affrètement d'avions (FOSC du 26. 9. 1990, p. 3854)
**ALG Partners SA,** à Meyrin, participations (FOSC du 20. 2. 1992, p. 798)
**Bluefin SA,** à Genève, commerce de marchandises, en particulier les produits de la pêche (FOSC du 30. 9. 1991, p. 4216)
**CMS Holding SA,** à Genève, participations (FOSC du 9. 7. 1992, p. 3189)
**Executive Jet Aviation SA,** à Meyrin, commerce et location d'avions (FOSC du 12. 11. 1990, p. 4500)
**Orygland Packers SA,** à Genève, import-export de marchandises principalement dans le domaine de la viande (FOSC du 20. 12. 1990, p. 5065)
**TSA Transairco SA,** à Meyrin, représentation, commerce, fabrication et réparation d'avions (FOSC du 18. 12. 1990, p. 5024)
**Sectro, Société d'Ingénieurs Conseils,** à Genève, société anonyme (FOSC du 15. 7. 1991, p. 3060).

L'administrateur Raymond Lonfat est maintenant domicilié à Montana.

29 juin 1992
**Naturalys SA,** à Genève, rue Guillaume-de-Marcossay 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 6. 1992. But: commerce, importation, exportation, représentation et courtage d'articles de toute nature, notamment dans les domaines de la diététique et de la thérapie. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: un véhicule «Subaru 1.8 Station-Wagon», année 1987, selon expertise du 18. 6. 1992, pour fr. 10 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges Martin, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Idco Management SA,** à Genève, gestion et direction d'entreprises, etc. (FOSC du 2. 4. 1991, p. 1325). Marlène Ducrest n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Brigitte Besson, de Cronay, à Genève, présidente, laquelle signe individuellement; Christina Sage, de Carouge, à Genève, et Lionel Queudot, de France, à Lausanne, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: rue du Conseil-Général 3, chez Brigitte Besson, avocate.

29 juin 1992
**Biomedix SA,** à J u s s y , recherche dans le domaine biomédical, etc. (FOSC du 23. 5. 1991, p. 2206). Transformation des 50 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en 500 actions de fr. 100, nominatives. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 500 actions de fr. 100, nominatives. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Nouveaux statuts du 26. 6. 1992.

29 juin 1992
**Crédit Lyonnais (Suisse) SA,** à G e n è v e , exploitation d'une banque (FOSC du 30. 4. 1992, p. 1947). Signature collective à deux, avec une personne autorisée et résidant en Suisse, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Volker Wuerfel, d'Allemagne, à Chavannes-de-Bogis, directeur. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Max Keller, de Wald ZH, à Collonge-Bellerive, directeur-adjoint. Procuration collective à deux, avec une personne autorisée et résidant en Suisse, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Christian Schurmann, de Lucerne, à Chens-sur-Léman (F).

29 juin 1992
**Findax SA,** à G e n è v e , commerce de produits (FOSC du 6. 11. 1991, p. 4762). Capital porté de fr. 110 000 à fr. 210 000, par l'émission de 1000 actions de fr. 100, nominatives. Capital: fr. 210 000, entièrement libéré, divisé en 2100 actions de fr. 100, nominatives. Statuts modifiés le 16. 6. 1992. Christian Rydman est maintenant domicilié à Gerra.

29 juin 1992
**Nouvelle Société des Studios Aquarius,** à G e n è v e , exploitation de fonds de commerce de studios d'enregistrement, etc. (FOSC du 6. 5. 1992, p. 2058). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 251 000, par l'émission de 201 actions de fr. 1000, au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 201 000. Capital: fr. 251 000, entièrement libéré, divisé en 251 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 25. 6. 1992.

29 juin 1992
**Geogas Trading SA,** à G e n è v e , négoce de gaz liquide, etc. (FOSC du 2. 11. 1990, p. 4371). Capital porté de fr. 1 000 000 à fr. 4 000 000, par l'émission de 3000 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 4 000 000, entièrement libéré, divisé en 4000 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 25. 6. 1992.

29 juin 1992
**AGC SA Architecture Gestion Construction,** à G e n è v e , avenue de Chamonix 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: exploitation d'un bureau d'architectes et exécution de mandats s'y rattachant; construction, étude de problèmes architecturaux, urbanistiques, commerciaux et leur financement ainsi que l'architecture intérieure. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: mobilier de bureau pour le prix maximum de fr. 45 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Stéphane Rothlisberger, de Genève, à Commugny, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Ambrosio SA,** à C h ê n e - B o u r g , avenue du Petit-Senn 11, chez Jean-César Anzi. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1992. But: installation thermiques du bâtiment; entretien de chauffage et chaudières; détartrage chimique de bouilleurs; participer tant au niveau commercial que financier à toutes entreprises poursuivant un but similaire. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Yvon Python, de Rueyres-Treyfayes, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Jean-César Anzi, de Rothenburg, à Ville-la-Grand (F), directeur.

29 juin 1992
**Antares SA,** à G e n è v e , avenue Jules-Crosnier 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: importation, exportation et commerce de produits, en particulier de matières premières, de produits alimentaires et d'objets de toute nature. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Nicolas Economou, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**BMA Business Management Associates SA,** à B e l l e v u e , route de Valavran 64. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 6. 1992. But: services dans les domaines de la création, la domiciliation et la gestion comptable de sociétés, de l'établissement de relations commerciales et bancaires, de la gestion de patrimoine et de fortunes, dans le cadre d'opérations de commerce international et de conseils juridiques et fiscaux. Capital: fr. 60 000, libéré à concurrence de fr. 24 000, divisé en 600 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: James Vaziri, de Genève, à Founex, président, et Ricardo Juvalta, de Zuoz, à Cranspres-Céligny, lesquels signent collectivement à deux.

29 juin 1992
**Exlade SA,** à G e n è v e , place du Molard 3, chez Lachenal, Cottier, Brechbuhl et Roguet, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: activité visant à promouvoir et à développer à l'étranger l'image et la distribution des prestations de sociétés du groupe «J. Rothschild Assurance Holdings plc», à Cirencester (GB), dans le domaine des assurances. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Clive Adam Cowdery, de Grande-Bretagne, à Amersham, Bucks. (GB), président; Claude Brechbuhl, de Genève, à Choulex, secrétaire, et Bernard Lachenal, de Plan-les-Ouates, à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

29 juin 1992
**Marie-France Gerin SA,** à G e n è v e , rue de Rive 4, chez Fiduciaire de Rive SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1992. But: organisation de défilés de mode et exploitation d'une agence de mannequins. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marie-France Rudolf, de Prilly, à Versoix, administratrice unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**GO Architectes Associés SA,** à C h ê n e - B o u g e r i e s , chemin Jules-Cougnard 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1992. But: achat, vente d'immeubles et activités d'architecte, de promoteur et de pilote en matière de construction. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: droits de 10% dans la parcelle 4765 du cadastre des Eplatures, à La Chaux-de-Fonds, pour fr. 705 200. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Philippe Gaillard, de La Chaux-de-Fonds, à Onex, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Gabriel Orizet, de France, à Onex, directeur.

29 juin 1992
**Harpinvest Holding SA,** à G e n è v e , rue du Vieux-Collège 10bis, chez Albert Louis Dupont-Willemin, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: acquisition, administration, prise de contrôle de participations dans des sociétés commerciales, financières ou industrielles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Albert Louis Dupont-Willemin, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Myparco SA,** à G e n è v e , route des Jeunes 5, chez Compagnie de Distribution de Parfumerie Codipar SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 6. 1992. But: représentation et distribution d'essences et autres produits tels que parfums, savons, cosmétiques et produits similaires; fourniture de prestations de services y relatives. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Louis E. Genoud, de France, à Genève, président; Arnold Widmer, de Genève, à Thônex, secrétaire; Pierre Derobert, de Carouge, à Genève; Marie-France Polack, de Montreux, à Genève; Esteban Monegal Maso, d'Espagne, à Cabrera del Mar (E), et William Sunier, de Nods, à Lancy; lesquels signent collectivement à deux.

29 juin 1992
**SI Parking Charles Bonnet,** à G e n è v e , rue du Jeu-de-l'Arc 15, chez Lexington Trust Ltd. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: exploitation d'une partie du parking souterrain de Charles Bonnet. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Reprise de biens envisagée: droits fonciers relatifs à la participation au parking du square Charles-Bonnet de la SI Ronebo, Genève, pour le prix maximum de fr. 70 000, travaux en cours non compris. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Guillaume Ruff, de Veyrier, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Pharmacies Tronchet et Moillesulaz SA,** à T h ô n e x , avenue Tronchet 2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 6. 1992. But: exploitation de pharmacies, ainsi qu'achat, vente, représentation et diffusion de produits pharmaceutiques et de produits dérivés. Capital: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: deux pharmacies sises à Thônex, avenue Tronchet 2 et route de Genève 115, Moillesulaz, pour le prix maximum de fr. 3 050 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Donze, de et à Randogne, président; Jean-Pierre Bauloz, de Satigny, à Veyrier, secrétaire, et Guido Di Napoli, d'Italie, à Collonge-Bellerive; lesquels signent collectivement à deux.

29 juin 1992
**Ritter Patrick,** à G e n è v e , entreprise de gypserie-peinture, etc. (FOSC du 13. 12. 1990, p. 4958). L'entreprise est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «P. Ritter SA», à Genève.

29 juin 1992
**P. Ritter SA,** à G e n è v e , rue Jean-Jacques de Sellon 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1992. But: activités dans le domaine du bâtiment, notamment travaux de gypserie, peinture et papiers-peints, isolations périphériques. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Ritter Patrick», à Genève, selon bilan au 31. 12. 1991, comportant un actif de fr. 271 384.65 et un passif envers les tiers de fr. 166 968.10, pour fr. 104 416.55, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 100 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Patrick Ritter, de Genève, à Chavannes-de-Bogis, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**S.E.L. Société d'Entreprises Lémaniques SA,** à G e n è v e , avenue de Châtelaine 43. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: étude, direction et exécution de travaux de constructions. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: André Noth, de Zumholz, à Commugny, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**SJTG SA,** à G e n è v e , rue de Moillebeau 3C, chez José Teixeira. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: exploitation de services audiotex. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Line Teixeira, de Tramelan, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Sunrise Ltd,** à G e n è v e , rue du Jeu-de-l'Arc 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 6. 1992. But: opérations financières et commerciales, notamment acquisition et encaissement de créances contestées ou difficilement recouvrables. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Paul Cuanillon, de Constantine, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

29 juin 1992
**Traiteco SA,** à C o l l e x - B o s s y , route des Fayards 97. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 6. 1992. But: exploitation d'un bureau d'ingénieurs-conseils, études, planifications, réalisations dans le domaine des procédés chimiques et le traitement de l'eau et de l'air. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: René Menghetti, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

## Konkurse–Faillites–Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

## Konkurseröffnung–Ouverture de faillite
## Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.
Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).
Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.
Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.
Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.
Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gl'interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).
I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gl'interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.
I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza inscrizione.
I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.
Coloro che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.
I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.
Codebitori, fideiussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

**Zürich** (6171)

**Vorläufige Konkursanzeige**
Über die ***Socimex AG,*** mit Sitz in Geroldswil, Limmattalstrasse 10, 8954 ***Geroldswil,*** ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 2. Juli 1992 der Konkurs eröffnet worden.
Die Eröffnungspublikation mit Angabe der Art des Verfahrens, der Eingabefrist usw. erfolgt später.

8953 Dietikon, 9. Juli 1992 Konkursamt Dietikon, Zentralstrasse 19, Dietikon

**Zürich** (6128)

Gemeinschuldnerin: ***Alfayate Maria,*** geb. 15. Dezember 1965, spanische Staatsangehörige, wohnhaft Zürcherstrasse 44, 8102 ***Oberengstringen.***
Datum der Konkurseröffnung: 4. Juni 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 4. August 1992.

8049 Zürich, 9. Juli 1992 — Konkursamt Höngg-Zürich, Postfach, Zürich

**Zürich** (6172)

**Vorläufige Konkursanzeige**
Gemeinschuldnerin: ***Nickal Ltd, Streatham/London, Grossbritannien, Zweigniederlassung Zürich,*** Wehntalerstrasse 299, 8046 ***Zürich*** 11.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Juli 1992.
Die Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. geben wir später bekannt.

8050 Zürich, 10. Juli 1992 — Konkursamt Oerlikon-Zürich, Postfach 8833, Zürich

**Zürich** (6170)

**Konkursamtliche Nachlassliquidation**
**(Wiedereröffnung)**
Gemeinschuldner: Nachlass des ***Meyer-Lindenmann Walter,*** geb. 5. April 1911, von Zürich und Ulmiz FR, gestorben 18. März 1991, wohnhaft gewesen Südstrasse 100, 8008 ***Zürich.***
Datum der Konkurseröffnung: 22. Juni 1992.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 3. August 1992.

8034 Zürich, 7. Juli 1992 — Konkursamt Riesbach-Zürich, Seefeld-/Feldeggstrasse 49, Postfach 296, Zürich: M. Kägi, Notar-Stellvertreter

**Bern** (6129)

**Vorläufige Konkursanzeige**
Über die Firma ***Compagnie Hôtelière et de Tourisme CHT SA, vormals Toga SA,*** Förderung der Touristik und Gastronomie durch Pacht und Miete von Gastronomie- und Hotelbetrieben usw., Giacomettistrasse 15, 3000 ***Bern*** 31, ist am 16. Juni 1992 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

3011 Bern, 29. Juni 1992 — Konkursamt Bern

**Bern** (6173)

Gemeinschuldnerin: ***Meho AG Meiringen,*** Holzwarenfabrik, Hausenstrasse 73, 3860 ***Meiringen,***
Eigentümerin der Liegenschaft Meiringen-Grundbuchblatt Nr. 2331.
Datum der Eröffnung: 15. Mai 1992.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, 25. August 1992, um 14 Uhr, im Hotel Hirschen, Alpbachstrasse 8, 3860 Meiringen.
Eingabefrist: 15. August 1992.
Vorzeitige Verwertung:
Der ersten Gläubigerversammlung wird beantragt, die Konkursverwaltung zu ermächtigen, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven mit Einschluss der Liegenschaft nach ihrem Ermessen gesamthaft oder einzeln durch öffentliche Versteigerung, Freihandverkauf oder Ausverkauf durch einen Liquidator (zu dessen üblichen Honorar) baldmöglichst zu verwerten. Sollte die 1. Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein, so gilt dieser Antrag als auf dem Zirkularweg zum Beschluss erhoben, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 4. September 1992 beim Konkursamt schriftlich dagegen Einsprache erhebt. Jeder Gläubiger ist berechtigt, innert der gleichen Frist selbst Angebote für den Kauf des Inventars beim Konkursamt schriftlich einzureichen.
Die unter Nr. 302 015 abgegebenen Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.

3860 Meiringen, 15. Juli 1992 — Konkursamt Oberhasli

**Bern** (6124)

Gemeinschuldnerin: ***Belma AG,*** Elektroinstallationen und Metallbau, Ipsachstrasse 10, 2560 ***Nidau.***
Alleineigentümerin folgender Liegenschaften:
- Biel-GBBl Nr. 3978-1:
  Stockwerkeigentum an 147/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 3978 mit Sonderrecht an Mehrzimmer-Duplexwohnung im 1. Untergeschoss/Erdgeschoss, mit Kellerabteil im 2. Untergeschoss als Nebenraum des Gebäudes Nr. 139, Schützengasse
- Biel-GBBl Nr. 3978-2:
  Stockwerkeigentum an 128/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 3978 mit Sonderrecht an Mehrzimmer-Duplexwohnung im 1. Untergeschoss/Erdgeschoss, mit Kellerabteil im 2. Untergeschoss als Nebenraum des Gebäudes Nr. 139, Schützengasse

Miteigentümerin zu ¼ an folgender Liegenschaft:
- Biel-GBBl Nr. 4858
  Platz, Umschwung, Land, Wohnhaus Nr. 8, Garage Nr. 8A, Remise, im Halte von 36,85 Aren, Mettstrasse

Gesamteigentümerin mit einem internen Anteil (Einfache Gesellschaft) von folgenden Liegenschaften:
- Bellmund-GBBl Nr. 1035-1, ½ Miteigentum an Nr. 1035,
- Bellmund-GBBl Nr. 1035-2, ½ Miteigentum an Nr. 1035,
- Bellmund-GBBl Nr. 1035-5, ½ Miteigentum an Nr. 1035,
  Beschrieb der zu Stockwerkeinheiten aufgeteilten Liegenschaft Bellmund GBBl Nr. 1035:
  Baurecht zu Lasten Teile von 982, 984, 988, 1033, 1034 bis 11. August 2088
- Bellmund-GBBl Nr. 1037
  Baurecht zu Lasten 927 bis 12. Januar 2049 laut Baurechtsvertrag vom 12. Januar 1989
- Bellmund-GBBl Nr. 1061, Land im Halte von 2,89 Aren
- Bellmund-GBBl Nr. 933, Land im Halte von 5,28 Aren
- Dotzigen-GBBl Nr. 440-14
  Stockwerkeigentum an 78,3/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 440 mit Sonderrecht an der Wohnung Nr. 12 im Dachgeschoss links im Haus B, laut Begründungsvertrag und Aufteilungsplan, Schulriederstrasse
- Biel-GBBl Nr. 9410-1
  Stockwerkeigentum an 90/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Erdgeschoss Süd des Gebäudes Nr. 12, mit Nebenraum im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-2
  Stockwerkeigentum an 85/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung Süd des Gebäudes Nr. 12, mit Nebenraum im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-4
  Stockwerkeigentum an 85/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Obergeschoss des Gebäudes Nr. 12, mit Nebenraum im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-5
  Stockwerkeigentum an 124/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Attikageschoss Süd des Gebäudes Nr. 12, mit Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-6
  Stockwerkeigentum an 85/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Erdgeschoss Nord des Gebäudes Nr. 10, mit Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-7
  Stockwerkeigentum an 90/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Erdgeschoss Nord des Gebäudes Nr. 10, mit Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-8
  Stockwerkeigentum an 85/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Obergeschoss Nord des Gebäudes Nr. 10, mit Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-9
  Stockwerkeigentum an 90/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Obergeschoss Nord des Gebäudes Nr. 10, mit Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-10
  Stockwerkeigentum an 124/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an der Mehrzimmerwohnung im Attikageschoss Nord des Gebäudes Nr. 10, mit Nebenräumen im Untergeschoss laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-11
  Stockwerkeigentum an 10/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an Bastelraum im Untergeschoss Süd des Gebäudes Nr. 12, laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen, Dahlienweg
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-1, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-2, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-4, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-5, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-6, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-7, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-8, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-9, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-10, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-11, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-12, ¼ Miteigentum an Nr. 9410-12
- Biel-GBBl Nr. 9410-12-13, ¾ Miteigentum an Nr. 9410-12
  Beschrieb der aufgeteilten Parzelle Nr. 9410-12:
  Stockwerkeigentum an 42/1000 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 9410 mit Sonderrecht an Autoeinstellhalle im Untergeschoss Nord des Gebäudes Nr. 10, laut Begründungsurkunde 1990/Nr. 1633 mit Aufteilungsplänen 1–5, Dahlienweg.

Datum der Konkurseröffnung: 1. Juli 1992.
Ordentliches Verfahren.
Eingabefrist: 15. August 1992.
Die erste Gläubigerversammlung findet statt: Donnerstag, 6. August 1992, um 14.30 Uhr, im Hotel-Restaurant Chrueg, Seestrasse 2, 2563 Ipsach.
Sämtliche Lieferanten, welchen eine Grossistenerklärung unter der Grossistennummer 297118 zum steuerfreien Warenbezug im Sinne von Art. 14 Abs. 2 und 3 WUB (Dauer- oder Einzelerklärung) abgegeben wurde, wird hiermit angezeigt, dass diese als widerrufen gilt bzw. ihre Gültigkeit verloren hat.
Die Konkursverwaltung beantragt der ersten Gläubigerversammlung:
1. Markus Häusermann, Fürsprecher und Notar, Monbijoustrasse 97, 3007 Bern, und Kurt Stöckli, Fürsprecher, Hotelgasse 1, Bern, als ausserordentliche Konkursverwalter einzusetzen.
2. Sofort nach Ablauf der Eingabefrist sämtliche beweglichen Sachen der Konkursmasse gesamthaft oder einzeln durch Freihandverkauf oder öffentliche Steigerung zu verwerten.

Sollte die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein, so gelten diese Anträge als auf dem Zirkularweg zum Beschluss erhoben, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis 6. August 1992 beim Konkursamt Nidau schriftlich dagegen Einsprache erhebt.
Den Gläubigern selbst ist Gelegenheit geboten, innert der nämlichen Frist Kaufsangebote für bewegliche Sachen einzureichen.

2560 Nidau, 9. Juli 1992 — Konkursamt Nidau: B. Luginbühl

**Basel-Stadt** (6176)

Gemeinschuldnerin: ***Fidalog AG,*** Entwicklung und Vertrieb von standardisierten und individuellen EDV-Lösungen sowie damit zusammenhängende Unternehmensberatung; Verkauf und Wartung von sowie Handel mit Computern usw., Peter Merian-Strasse 23, ***Basel.***
Datum der Konkurseröffnung: 25. Juni 1992.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 4. August 1992.

4001 Basel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Stadt** (6175)

**Konkursamtliche Nachlassliquidation**
Der Nachlass des am 5. November 1991 verstorbenen ***Frech Jörg,*** geb. 4. Januar 1945, von Oberwil TG, kaufmännischer Angestellter, wohnhaft gewesen Theaterstrasse 10, ***Basel,*** wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Der Verstorbene war Eigentümer folgenden Grundstücks: Grundbuch Ascona, Parzelle 1219, haltend 12 a 17 m², Wohnhaus, Via Moscia 122, Rivebelle, Ascona.
Datum der Konkurseröffnung: 6. Mai 1992.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 25. Juli 1992.

4001 Basel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Stadt** (6177)

**Vorläufige Konkursanzeige**
Über die ***Rüsch R.G. AG,*** Viaduktstrasse 14, ***Basel,*** wurde am 24. Juni 1992 der Konkurs eröffnet.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4001 Basel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Landschaft** (6178)

Gemeinschuldner: ***Schmuckli Kurt,*** geb. 5. Mai 1941, Techniker, von Münchenstein und Thürnen BL, Tulpenweg 18, 4153 ***Reinach.***
Datum der Konkurseröffnung: 29. Juni 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 4. August 1992 (Wert: 29. Juni 1992).
Verwertung der Aktiven:
Sofern die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 27. Juli 1992 beim Konkursamt Arlesheim nicht schriftlich Einsprache erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, die vorhandenen Aktiven vorzeitig freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen oder zu versteigern.
Stillschweigen gilt als Zustimmung.
Innert der gleichen Frist könne schriftliche Kaufangebote eingereicht werden.

4144 Arlesheim, 10. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Aargau** (6092)

**Vorläufige Konkursanzeige**
Mit Urteil vom 25. Juni 1992 hat der Präsident des Bezirksgerichts Brugg über die ***Kunstschmiede Wieshofer AG,*** Aktiengesellschaft mit Sitz in ***Bözen,*** Hauptstrasse 266, den Konkurs eröffnet.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

5200 Brugg, 8. Juli 1992 — Konkursamt Brugg

**Ticino** (6123²)

Fallita: ***Bocarello Immobiliare SA, Ascona.***
Data del decreto: 27 aprile 1992.
Termine per le insinuazioni delle servitù ed oneri fondiari: 14 agosto 1992.
Termine per la notifica dei crediti: 24 agosto 1992.
Beni immobili da realizzare:

a. nel comune di Minusio, zona RFD
Ubicazione: Costa Fochetti

| Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|
| bosco | 2562 a | 2615 | 915.25 |
| prato vignato | b | 2394 | 71 820.– |

Valore complessivo di stima peritale: fr. 800 000.–

b. nel comune di Brissago, zona RFD
Ubicazione: Fontanella

| Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|
| stalla | 2270 A | 8 | 300.– |
| stalla | B | 18 | 150.– |
| prato vignato | c | 4685 | 117 125.– |
| piazzale | d | 153 | 4 590.– |
| bosco/terreno | e | 524 | 15 720.– |

Valore complessivo di stima peritale: fr. 2 030 000.–

c. nel comune di San Nazzaro, zona RFD
Ubicazione: Rocca

| Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|
| abitazione | 1204 A | 141 | 150 000.– |
| tombe antiche-terr. | | | |
| annesso | b | 116 | 116.– |
| parco | c | 4274 | 115 398.– |
| prato | d | 7229 | 195 183.– |
| bosco | e | 413 | 11 151.– |
| prato | 1211 a | 2527 | 68 229.– |
| parco | b | 667 | 18 009.– |

Valore complessivo di stima peritale: fr. 3 920 000.–

d. nel comune di Gordola, zona RFD
Ubicazione: Gaggiole

| Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|
| prato campo | 451 | 4449 | 222 450.– |

Valore di stima peritale: fr. 2 560 000.–

e. nel comune di Stabio, zona RFD
Ubicazione: Segeno

| Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|
| abitazione | 2226 A | 67 | da stim. |
| giardino | b | 353 | 14 120.– |
| abitazione | 2227 A | 68 | da stim. |
| portico | B | 5 | da stim. |
| giardino | c | 272 | 10 880.– |
| abitazione | 2228 A | 68 | da stim. |
| portico | B | 5 | da stim. |
| giardino | c | 272 | 10 880.– |
| abitazione | 2229 A | 67 | da stim. |
| portico | B | 5 | da stim. |
| giardino | c | 274 | 10 960.– |
| abitazione | 2230 A | 67 | da stim. |
| portico | B | 5 | da stim. |
| giardino | c | 274 | 10 960.– |
| abitazione | 2231 A | 68 | da stim. |
| portico | B | 5 | da stim. |
| giardino | c | 274 | 10 960.– |
| abitazione | 2232 A | 67 | da stim. |
| portico | B | 5 | da stim. |
| giardino | c | 274 | 10 960.– |
| abitazione | 2233 A | 68 | da stim. |
| giardino | b | 299 | 11 960.– |
| strada | 2049 | 56 | da. stim. |

f. nel comune di Ascona, zona RFD
Ubicazione: Signor in Croce

Foglio PPP 10239 – 109/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 di: tre locali-cucina + servizi al piano terreno, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10240 – 83/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 2 di: due locali-cucina + servizi al piano terreno, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10241 – 96/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 di: tre locali-cucina + servizi e balcone al primo piano, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10242 – 70/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 di: due locali-cucina + servizi e balcone al primo piano, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10243 – 86/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 di: due locali-cucina + servizi al primo piano, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10244 – 117/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 di: tre locali-cucina + servizi al primo piano, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10245 – 86/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 di: due locali-cucina + servizi, balcone e terrazza al secondo piano, come al piano di ripartizione.

Foglio PPP 10246 – 75/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 di: due locali-cucina + servizi, e balcone al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 10247 – 106/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 di: tre locali-cucina + servizi e balcone al secondo piano, come al piano di ripartizione.
Foglio PPP 10248 – 173/1000 comproprietà del fondo foglio 2343 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 10 di: cinque locali, cucina + servizi, balcone e terrazze al terzo piano, come al piano di ripartizione.
Prima adunanza dei creditori: 24 luglio 1992, alle ore 10.30, nella sala delle conferenze del Pretorio di Locarno.

6600 Locarno, 7 luglio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti: G. F. Cavalli, uff.

**Ticino** (6091)

Fallito: ***Steffen Alfred***, 1960, di Sepp, da Widen AG, già domiciliato a Saanen BE, ora a ***Vira (Gambarogno)***.
Data del decreto: 17 giugno 1992.
Procedura sommaria: con decreto 3 luglio 1992 il Pretore di Locarno-Campagna ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria.
Termine per le insinuazioni dei crediti: 5 agosto 1992.

6600 Locarno, 7 luglio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti: G. F. Cavalli, uff.

**Ticino** (6130)

Fallita: ***Prepiuma SA***, Negozio Zeus, via V. Vela 8, ***Locarno***.
Date del decreto: 10 giugno 1992.
Procedura sommaria: con decreto 7 luglio 1992 il Pretore di Locarno-Città ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria.
Termine per le insinuazioni dei crediti: 5 agosto 1992.

6600 Locarno, 8 luglio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti: G. F. Cavalli, uff.

**Ticino** (6090)

Fallito: ***Ruchti Adrian***, 1948, di Adolf, da Thun, già domiciliato a Münchenbuchsee BE, ora a ***Vira (Gambarogno)***.
Data del decreto: 17 giugno 1992.
Procedura sommaria: con decreto 3 luglio 1992 il Pretore di Locarno-Campagna ha autorizzato la liquidazione del fallimento con la procedura sommaria.
Termine per le insinuazioni dei crediti: 5 agosto 1992.

6600 Locarno, 7 luglio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti: G. F. Cavalli, uff.

**Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori**

**Ticino** (6179)

**Avviso di fallimento**
La Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di Appello, rende noto che, statuendo il 7 luglio 1992 nella procedura di fallimento promossa con istanza 5 maggio 1992 contro ***Ofmano SA, Caslano***, da Carlo Kümin e Sandra Comolatti, Lugano, ha così deciso:
1. L'appello 23/24 giugno 1992 di Ofmano SA, Caslano, è respinto.
1.1. Di conseguenza è dichiarato il fallimento di Ofmano SA, Caslano, a far tempo da lunedì 13 luglio 1992, alle ore 16.
2./3./4. omissis

6900 Lugano, 13 luglio 1992
La Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di Appello
Il presidente: Giudice Flavio Cometta

**Ticino** (6089)

**Avviso di fallimento**
La Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello rende noto che, statuendo il 30 giugno 1992 nella procedura di fallimento promossa con istanza 1° aprile 1992 contro Sysoft SA, Montagnola, da Voska Credito Svizzero Fondazioni di previdenza II pilastro, Zurigo, ha così deciso:
1. L'appello 12 maggio 1992 di Sysoft SA, Montagnola, è respinto.
1.1. Di conseguenza è dichiarato il fallimento di ***Sysoft SA, Montagnola***, a far tempo da mercoledì 8 luglio 1992 alle ore 16.
2./3./4. omissis.

6900 Lugano, 8 luglio 1992
Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello
Il presidente: Flavio Cometta

**Vaud** (6131)

Failli: ***Guyot Roger-Pierre***, fils de Willy, né le 21 avril 1938, originaire de Boudevilliers, consultant, 1443 ***Champvent***.
Propriétaire des immeubles sur le territoire de la commune de Champvent, parcelles 326 et 328 fo 4, Le Trésy.
Date du prononcé: le 3 mars 1992, confirmé par décision du Tribunal cantonal le 18 juin 1992.
Faillte sommaire art. 231 LP.
Délai pour la production des créances, servitudes et autres droits: 4 août 1992.

1401 Yverdon-les-Bains, 9 juillet 1992 Office des faillites d'Yverdon: Rossé, substitut

**Valais** (6132)

Faillie: ***Menuiserie Georges & Cie***, société en nom collectif, Chandoline 2, 1950 ***Sion***.
Date de l'ouverture de la faillite: 30 juin 1992 selon décision du Tribunal cantonal.
Première assemblée des créanciers: vendredi 17 juillet 1992, à 14 h., à l'Hôtel du Rhône, grande salle, 1er étage, à Sion.
Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication.

1950 Sion, 7 juillet 1992 Office des faillites de Sion
Le préposé: R. Girard

**Valais** (6180)

Faillie: ***Cave d'Anzier S.A., en liquidation*** à ***Sion***.
Ouverture de la faillite: 10 avril 1992.
Liquidation sommaire ordonnée le: 7 juillet 1992.
Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication.

1950 Sion, 9 juillet 1992 Office des faillites de Sion
Le préposé: R. Girard

**Neuchâtel** (6093)

Failli: ***Gungerich Jean-Bernard***, 1952, commerçant, domicilié à ***Cressier***, rue de Neuchâtel 16.
Date de l'ouverture de la faillite: 18 juin 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 7 juillet 1992.
Délai pour les productions: mardi 4 août 1992, inclusivement.

2001 Neuchâtel, 15 juillet 1992 Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

**Neuchâtel** (6094)

Failli: ***Petitpierre Roger***, 1945, atelier: rue du parc 103, domicile: rue du Nord 212, 2300 ***La Chaux-de-Fonds***.
Propriétaire de l'immeuble suivant: parcelle 14 354/C du cadastre de La Chaux-de-Fonds.
Date de l'ouverture de la faillite: 7 octobre 1991. Liquidation suspendue faute d'actif suffisant par ordonnance du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds rendue le 18 juin 1992. Continuation de la liquidation sur demande d'un créancier.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: mardi 4 août 1992 inclusivement; pour l'indication des servitudes: mardi 4 août 1992 inclusivement.

2302 La Chaux-de-Fonds, 15 juillet 1992
Office des faillites, La Chaux-de-Fonds: P. Gumy, substitut

**Genève** (6133)

Failli: 920588-NO-3127d-o, ***Comte Philippe***, né le 31 octobre 1938, Genève, entrepreneur, ayant son domicile route de Saconnex-d'Arve 36, ***Plan-les-Ouates*** GE, exploitant une entreprise générale du bâtiment sise route du Grand-Lancy 81, Lancy GE.
Propriétaire des immeubles suivants sur la commune de Lancy GE, sis route du Grand-Lancy 81:
Parcelle no 1021, plan 30 de la commune de Lancy GE, d'une contenance totale de 370 m², de laquelle il dépend:
– Bâtiment no D 105: 81 m²
– Place jardin: 289 m²
Date de l'ouverture de la faillite: 27 mars 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 juillet 1992.
Délai pour les productions: 4 août 1992.
Délai pour l'indication des servitudes: 4 août 1992.

1211 Genève 3, 15 juillet 1992 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

**Genève** (6134)

Failli: 911658-OD-2786d-o, ***Rodriguez Emilio***, né le 12 novembre 1951, Espagne, épicier, ayant son domicile rue du Comte-Géraud 5, ***Onex*** GE, associé dans la snc M. et Mme Rodriguez, exploitant précédemment un café-brasserie à l'enseigne «Café du Gros-Chêne», sis avenue des Grandes-Communes 27, Onex.
Date de l'ouverture de la faillite: 7 novembre 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 juillet 1992.
Délai pour les productions: 4 août 1992.

1211 Genève 3, 15 juillet 1992 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbéty

**Jura** (6181)

Failli: ***Grossmann René***, né en 1959, ébéniste, domicilié au Cerneux-Godat, 2336 ***Les Bois***.
Propriétaire des immeubles suivants: Ban de Moutier.
Feuillet no 217-8, Plein Soleil
PPE 26/1000 copropriété de l'immeuble feuillet no 2174 de Moutier.
Droit exclusif sur l'appartement sis au deuxième étage côté Ouest et locaux annexes dans le bâtiment no 16.
Date de l'ouverture de la faillite: 5 juin 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 4 août 1992; pour l'indication des servitudes: 4 août 1992.

2726 Saignelégier, 10 juillet 1992
Office des faillites des Franches-Montagnes
Le préposé e.r.: René Domont

**Jura** (6182)

Failli: ***Friedli Max***, né en 1951, entreprise de charpente, menuiserie, scierie et couverture, Le Prépetitjean, 2875 ***Montfaucon***.
Propriétaire des immeubles suivants:

| Feuillets No | Lieu-dit et nature | Contenance ha a m² | Valeur officielle fr. |
|---|---|---|---|
| | Ban de Montfaucon | | |
| 254 | Prépetitjean<br>Scierie mécanique-hangar no 52 b, assise, aisance, chantier, terrain | 1 86 00 | 290 900.– |
| 367 | Le Tcheumaine dedô<br>Habitation-garage no 52c, assise, aisance | 13 90 | 269 800.– |
| | Ban du Noirmont | | |
| 1707 | Pré Chevril<br>terrain | 37 13 | 1 110.– |
| 1816 | Pré Chevril<br>Habitation no 180<br>assise, aisance | 13 64 | 179 800.– |
| | Ban de Sorvilier | | |
| 223-7 | Au Milieu du Village<br>PPE 93/000 copropriété de l'immeuble feuillet 223 de Sorvilier<br>Droit exclusif sur l'attique sis au 3e étage Sud-Ouest et cave dans bâtiment no 27 | — | —.– |

Date de l'ouverture de la faillite: 19 juin 1992.
Première assemblée des créanciers: lundi 3 août 1992, à 10 h. 30, au Palais de justice, à Saignelégier.
Délai pour les productions: 14 août 1992, pour l'indication des servitudes: 14 août 1992.
Arrêt des travaux en cours
Les travaux confiés à l'entreprise Max Friedli ne pourront être continués qu'après l'établissement d'un décompte qui doit intervenir contradictoirement entre l'administration de la faillite et le maître de l'ouvrage.
Radiation au registre des grossistes
Toutes les déclarations de grossiste émises par le failli sous no 269 377 sont révoquées par la présente publication.

2726 Saignelégier, 10 juillet 1992 Office des faillites
des Franches-Montagnes
Le préposé e.r.: René Domont

## Einstellung des Konkursverfahrens
## Suspension de la liquidation
## Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230)

**Zürich** (6183)

Über die ***Intersecura Holding AG in Liq.***, mit Sitz in ***Zürich***, c/o Pierre Deutsch, Langstrasse 65, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 27. April 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 2. Juli 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 27. Juli 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8026 Zürich, 10. August 1992 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach, Zürich

**Zürich** (6185)

Über die ***Freizeit 2000 AG***, Sitz in Horgen, Zugerstrasse 64, 8810 ***Horgen***, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 7. Mai 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 7. Juli 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 27. Juli 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8810 Horgen, 9. Juli 1992 Konkursamt Horgen:
B. Bucher, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (6184)

Über die ***Manotherm AG***, mit Sitz in Uster, Hanfroosenweg 17, 8615 ***Wermatswil*** ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 30. April 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 8. Juli 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 27. Juli 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8610 Uster, 10. Juli 1992 Konkursamt Uster:
Zürichstrasse 1, Uster
H. Wolfensberger, Notar-Stellvertreter

**Basel-Stadt** (6186)

Gemeinschuldnerin: ***AG für Regio Personal***, Vermittlung von Feststellenpersonal sowie von Temporär-, Leih- und Regiepersonal an Handel, Industrie und Gewerbe usw., Steinenvorstadt 19, ***Basel***.
Datum der Konkurseröffnung: 4. Mai 1992.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 7. Juli 1992.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 25. Juli 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3000.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4001 Basel, 15. Juli 1992 Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Stadt** (6187)

Gemeinschuldnerin: ***Allgetrans AG***, Transport von Waren und Sammelgut usw., Reinacherstrasse 62, ***Basel***.
Datum der Konkurseröffnung: 30. März 1992.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 3. Juli 1992.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 25. Juli 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3500.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4001 Basel, 15. Juli 1992 Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Landschaft** (6188)

Über ***Fröhlicher-Enzen Urs***, geb. 5. Juni 1945, Elektroniker, von Basel, Neumattstrasse 35, 4142 ***Münchenstein***, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 6. Juli 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 10. Juli 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls niemand bis zum 27. Juli 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 2500.– (Mehrforderung vorbehalten) Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4144 Arlesheim, 10. Juli 1992 Konkursamt Arlesheim

**Basel-Landschaft** (6189)

Über ***Fröhlicher-Enzen Monika***, geb. 7. Dezember 1952, Hausfrau, von Basel, Neumattstrasse 35, 4142 ***Münchenstein***, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 6. Juli 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 10. Juli 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls niemand bis zum 27. Juli 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 2500.– (Mehrforderung vorbehalten) Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4144 Arlesheim, 10. Juli 1992 Konkursamt Arlesheim

**Aargau** (6095)

Der Präsident des Bezirksgerichts Muri eröffnete mit Urteil vom 18. Mai 1992 den Konkurs über ***Marcianelli Antonio***, geb. 1966, Versicherungsberater, italienischer Staatsangehöriger, in ***Boswil***, Muristrasse 20, Inhaber der Einzelfirma Mato-Beratungen, Antonio Marcianelli, Stossbifang, Muri, stellte aber das Verfahren mit Verfügung vom 6. Juli 1992 gestützt auf Art. 230 Abs. 1 SchKG mangels Aktiven wieder ein.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. Juli 1992 schriftlich beim Konkursamt Muri, in Brugg, die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

5200 Brugg, 8. Juli 1992 Konkursamt Muri
in Brugg

**Ticino** (6096)

Fallita: ***Sonderegger Margot***, via Galli 1, ***Chiasso.***
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 14 maggio e 1° giugno 1992.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di 10 giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 25 luglio 1992, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

6850 Mendrisio, 8 luglio 1992 — Ufficio esecuzione e fallimenti: A. Caimi, uff.

**Ticino** (6135)

Fallita: ***Zangu S.A., Coldrerio.***
Date dei decreti di apertura e sospensione della procedura:
15 giugno e 8 luglio 1992 della Pretura di Mendrisio-nord.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori del fallito e tutti coloro che detengono beni di proprietà dello stesso a qualunque titolo, sono tenuti – senza pregiudizio dei loro diritti – ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 25 luglio 1992, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.

6850 Mendrisio, 9 luglio 1992 — Ufficio esecuzione e fallimenti: A. Caimi, uff.

**Vaud** (6097)

La faillite ouverte le 14 mai 1992 contre ***Interax S.A.***, conseils dans tout domaine, représentation d'entreprises, commerce, publication et édition de toute œuvre, organisation et vente de voyages, avenue de Morges 26, à ***Lausanne***, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 25 juillet 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3500.–, cette faillite sera clôturée.

1002 Lausanne, 15 juillet 1992 — Office des faillites de Lausanne: C. Tommasini, substitut

**Vaud** (6098)

La faillite ouverte le 18 juin 1992 contre ***Blanc Jean-Pierre***, fils d'Emile et de Eva née Viquery, né le 24 avril 1946, originaire de Lausanne, divorcé, domicilié chemin de la Treille 1, 1024 ***Ecublens***, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 25 juillet 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de fais de fr. 3000.–, cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 15 juillet 1992 — Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

**Vaud** (6099)

La faillite ouverte le 17 février 1992 contre ***Rochat Antoinette***, née le 8 février 1940, originaire de L'Abbaye, titulaire de la raison individuelle Antoinette Rochat, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Le France», Grand-Rue 20, à 1337 Vallorbe; domiciliée actuellement à 1338 ***Ballaigues***, chemin Beau-Site 1, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 25 juillet 1992, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3000.–, la faillite sera clôturée.

1350 Orbe, 7 juillet 1992 — Office des faillites: Ph. Golay, préposé

**Neuchâtel** (6100)

Faillie: ***Dabo S.A.***, gestion hôtelière, vente, achat, rénovation, transformation et agencement de tous établissements publics, société anonyme ayant son siège à ***Marin***, commune de Marin-Epagnier, Champs-Montants 2.
La liquidation de la faillite ci-dessus, prononcée le 25 juin 1992 par le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a été, ensuite de constatation du défaut d'actifs suffisants, supendue par ordonnance du 7 juillet 1992.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 27 juillet 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 5000.– (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.

2001 Neuchâtel, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: Y. Bloesch

**Neuchâtel** (6101)

Failli: ***Kladny Peter***, 1962, ingénieur, domicilié à ***Marin***, Champ des Piécettes 16.
La liquidation de la faillite citée en marge prononcée le 25 juin 1992 par la présidente du Tribunal civil du district de Neuchâtel, a été ensuite de constatation de défaut d'actifs, suspendue par ordonnance du 7 juillet 1992.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 27 juillet 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 3000.– (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.

2001 Neuchâtel, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: Y. Bloesch

**Neuchâtel** (6102)

Failli: ***Siro Antonio***, né en 1952, originaire d'Italie, rue Numa-Droz 124, à ***La Chaux-de-Fonds.***
Associé en nom collectif de la raison sociale Restaurant-Pizzeria La Nonna, Schenker et Siro, rue de la Russie 21, 2525 Le Landeron NE.
La liquidation de la faillite ci-dessus, prononcée le 6 avril 1992 par le président du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds a été, ensuite de constatation du défaut d'actif suffisant, suspendue le 3 juillet 1992 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 27 juillet 1992 la continuation de la liquidation par voie sommaire, en faisant une avance de frais de fr. 5000.– (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.

2302 La Chaux-de-Fonds, 15 juillet 1992 — Office des faillites, La Chaux-de-Fonds Pour le préposé: P. Gumy, substitut

**Neuchâtel** (6190)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre ***Afflerbach S.A.***, moules, pièces en plastic injecté, à ***Couvet***, La Presta, par ordonnance rendue le 11 mai 1992 par le président du Tribunal civil du Val-de-Travers a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 10 juillet 1992 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 25 juillet 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 25 000.– (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.

2112 Môtiers, 15 juillet 1992 — Office des faillites du Val-de-Travers Le préposé: C. Matthey

**Genève** (6125)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Failli: 920084-OD-2845d-s, ***Racine Pierre-Alain***, né le 12 décembre 1958, Genève, ferblantier, ayant son domicile rue du Grand-Bureau 29, ***Carouge*** GE, exploitant une entreprise de couverture à l'enseigne «Entreprise Pierre-Alain Racine», ayant son siège rue du Vélodrome 2, Genève.
Date de l'ouverture de la faillite: 13 janvier 1992.
Date de la suspension de la liquidation: 13 juillet 1992.
Délai pour l'avance des frais: 27 juillet 1992.
Montant de l'avance: fr. 5000.–.

1211 Genève 3, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

## Kollokationsplan
## Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Zürich** (6103)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkurse über ***Kleflin Willy***, geb. 20. Juni 1964, von Schönholzerswilen TG, Parkettleger, Dübendorfstrasse 212, 8051 ***Zürich*** 12, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Kleflin Parkett», Dübendorfstrasse 212, 8051 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Oerlikon-Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 15. Juli 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, 8050 Oerlikon-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
   – der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprache,
   – der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8050 Zürich, 7. Juli 1992 — Konkursamt Oerlikon-Zürich Postfach 8833, Zürich

**Zürich** (6104)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkurs über ***Tschudi Herbert***, geb. 16. Dezember 1958, von Näfels GL, Schreiner, Seestrasse 14, 8805 ***Richterswil***, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil, Friedbergstrasse 9, 8820 Wädenswil, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
Beim Konkursamt: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung
– der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
– der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8820 Wädenswil, 7. Juli 1992 — Konkursamt Wädenswil

**Bern** (6136)

**Neuauflage des Kollokationsplanes infolge nachträglichen Forderungseingaben in der Klasse I**
Gemeinschuldnerin: ***Ondix AG***, Silbergasse 2, 2501 ***Biel.***
Auflage- und Anfechtungsfrist bis 25. Juli 1992.

2500 Biel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Biel

**Bern** (6191)

Failli: ***Baumann Jean***, 1949, installateur sanitaire, Les Nioles, 2612 ***Cormoret.***
Date du dépôt: 15 juillet 1992.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susmentionnée, l'inventaire ainsi que les états des charges immobilières, peuvent être consultés à l'office des faillites.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication (art. 250 LP), sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2608 Courtelary, 15 juillet 1992 — Office des faillites de Courtelary Le préposé: Rémy Langel

**Schwyz** (6192)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkurs über die ***Filmoda AG***, mit Sitz in 8853 ***Lachen***, Feldmoosstrasse 8, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt March in 8853 Lachen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder Beschwerden betreffend das Inventar sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Bezirksgerichtspräsidium der March in 8853 Lachen einzureichen.
Abtretungsbegehren im Sinne von Art. 260 SchKG sind innert gleicher Frist schriftlich beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen, ansonsten Verzicht angenommen wird.

8853 Lachen, 10. Juli 1992 — Konkursamt March

**Basel-Landschaft** (6197)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkursverfahren über ***Antip AG***, Hauptstrasse 3, 4144 ***Arlesheim***, liegen ab 16. Juli 1992 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Basel-Landschaft** (6198)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkursverfahren über ***ERL Industrie- und Wohnbau AG***, Kägenhofweg 8, 4153 ***Reinach***, liegen ab 16. Juli 1992 der Kollokationsplan mit den Lastenverzeichnissen sowie das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Basel-Landschaft** (6196)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkursverfahren über ***Fleischmann Markus***, geb. 28. Mai 1958, Hafner, von Galgenen SZ, Zinnhagweg 6, 4144 ***Arlesheim***, liegen ab 16. Juli 1992 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Basel-Landschaft** (6195)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkursverfahren über ***Hossmann Wiesner Jürg***, geb. 10. Januar 1962, Tramwagenführer, von Braggio GR, Dammstrasse 40b, 4142 ***Münchenstein***, liegen ab 16. Juli 1992 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Basel-Landschaft** (6194)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkursverfahren über ***Küng-Graf Rosmarie***, geb. 11. Juni 1933, Hausfrau, von Stein AR, Birseckstrasse 35, 4142 ***Münchenstein***, liegen ab 16. Juli 1992 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Basel-Landschaft** (6193)

**Kollokationsplan und Inventar**
Im Konkursverfahren über ***Piller Pierre André***, geb. 18. Juli 1958, Koch, von Düdingen FR, Baselstrasse 140, 4153 ***Reinach***, liegen ab 16. Juli 1992 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. Juli 1992 — Konkursamt Arlesheim

**Graubünden** (6105)

**Abänderung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses**
Im Konkurs über die ***Hotel Albeina AG***, 7250 ***Klosters Dorf***, liegen den beteiligten Gläubigern der abgeänderte Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Die betroffene Gläubigerin wurde persönlich benachrichtigt; alle übrigen Forderungen sind unverändert aufgeführt.
Klagen auf Anfechtung sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls sie als anerkannt betrachtet werden.

7250 Klosters, 6. Juli 1992 — Konkursamt Klosters: HG. Bärtsch

**Ticino** (6106)

Si rende noto che a datare dal 15 luglio 1992 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento ***B.C.O. Laboratorio di Ricerca S.A., Porza.***
Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

6962 Viganello, 14 luglio 1992 — Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

**Vaud** (6107)

Faillì: ***Daverio Pierre-Alain***, rue Marterey 9, 1005 ***Lausanne.***
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 27 juillet 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1002 Lausanne, 7 juillet 1992 — Office des faillites de Lausanne

**Vaud** (6108)

Faillie: ***Simonsen Liv-Merete***, fille de Gunar et de Maien, née le 31 décembre 1949, originaire de Norvège, domiciliée à 1122 ***Romanel***, chemin Bariliettaz.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 25 juillet 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).

1110 Morges, 15 juillet 1992 — Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

**Vaud** (6137)

Faillie: ***Steelco Inc. SA***, commerce de matières premières, notamment de l'acier et de tous les produits dérivés de l'acier, chemin des Baules, chez Werner Horvath, 1268 ***Begnins*** (précédemment Appenzell).
Date du dépôt: 15 juillet 1992.
Délai pour intenter action en opposition: 25 juillet 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé. L'administration de la faillite a décidé de renoncer à exercer les droits litigieux, sauf requête expresse de la majorité des créanciers d'ici au 25 juillet 1992.
La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (art. 49 et 80 OOF).

1260 Nyon, 8 juillet 1992 — Office des faillites de Nyon: B. Rochat, substitut

**Neuchâtel** (6109)

Faillie: ***S.I. Parcs 85***, société anonyme, ayant son siège à ***Neuchâtel***.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée (comprenant les états des charges des immeubles des cadastres de Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds et Mendrisio) est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

2001 Neuchâtel, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: Y. Bloesch

**Neuchâtel** (6110)

**Modification de l'état de collocation**
Faillie: ***Becomex S.A.***, Les Maladières, 2022 ***Bevaix*** NE.
L'état de collocation des créanciers, modifié ensuite de l'admission tardive de quatre productions, est déposé à l'office soussigné, où il peut être consulté. Les éventuelles actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours dès le 15 juillet 1992, sinon ledit état modifié, sera considéré comme accepté.

2017 Boudry, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: E. Naine

**Genève** (6126)

Sont déposés dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.
3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
1. Intenter action contre l'état de collocation.
2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillis:
900376-FC-0558d-d, ***Meroth Walter***, né le 20 août 1935, Valais, carrossier, ayant son domicile rue Cursat 17, ***Annemasse (F)***, exploitant carrosserie à l'enseigne «Carrosserie des Buis, Walter Meroth», sise rue des Buis 2, Genève (Réf. no 1).
910949-ZE-2193d-d, ***Schemann Serge Michel***, né le 25 octobre 1931, Genève, transporteur, ayant son domicile chemin Frank-Thomas 22, ***Genève***, exploitant une entreprise de transports de personnes, marchandises et produits de toutes nature; organisation de voyages et d'excursions à l'enseigne «Eve, Serge Schemann», sise chemin Frank-Thomas 22, Genève (Réf. nos 1–3).

1211 Genève 3, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

**Genève** (6127)

**Modifications d'état de collocation et des revendications**
Sont déposés à nouveau dès ce jour:
1. L'état de collocation.
2. L'état des revendications.

Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Faillie: 910915-TE-2157d-m, ***Sunland Computer Science SA***, commerce, importation et exportation de matériel informatique; tous services dans le domaine de la science informatique; commerce de meubles et équipements de bureaux, ayant son siège route de Pré-Bois 20, ***Meyrin*** GE (Réf. no 1).

1211 Genève 3, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

## Schluss des Konkursverfahrens
## Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento

(SchKG–LP–LEF 268)

**Zürich** (6199)

Das Konkursverfahren über ***Jaegge René***, geb. 6. Januar 1948, von Zürich, wohnhaft In der Deisten 9, 8125 ***Zollikerberg***, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 2. Juli 1992 als geschlossen erklärt worden.

8034 Zürich, 7. Juli 1992 — Konkursamt Riesbach-Zürich, Seefeld-/Feldeggstrasse 49, Postfach 296, Zürich: M. Kägi, Notar-Stellvertreter

**Zürich** (6111)

Das Konkursverfahren über ***Gerber Roland***, geb. 14. Oktober 1944, von Aarwangen BE, Kaufmann, Untere Laubegg, 8825 ***Hütten***, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 6. Juli 1992 als geschlossen erklärt worden.

8820 Wädenswil, 7. Juli 1992 — Konkursamt Wädenswil: H. Baumann, Notar

**Basel-Stadt** (6201)

Gemeinschuldner:
1. ***Augsburger J. AG***, Solothurnerstrasse 53, ***Basel***
2. ***Baldi-Wernhard Brigitte***, Hauptstrasse 61, Ettingen BL (früher Gerbergasse 40, Basel), Inhaberin der Einzelfirma «Shuyo Baldi», Gerbergasse 40, ***Basel***
3. ***Ixware AG***, Birmannsgasse 12A, ***Basel***, und Stöckackerstrasse 30, Münchenstein BL.

Datum der Schlusserklärung: 23. Juni 1992.

4001 Basel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Stadt** (6200)

Gemeinschuldner: ***Vökt-Walter Bruno***, Inhaber der Einzelfirma «Aaron Gebäudereinigung Bruno Vökt», Stöberstrasse 15, ***Basel***
Datum der Schlusserklärung: 5. Juni 1992.

4001 Basel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Basel-Stadt

**Basel-Landschaft** (6202)

Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Verlassenschaft des ***Maffiolini Enrico***, geb. 27. Januar 1929, gestorben 21. August 1991, von Allschwil BL, gew. Kaufmann, gew. Mitinhaber der Firma E. Maffiolini + Sohn, St. Johannsbahnhof, 4056 Basel, wohnhaft gew. Zeigerweg 25, 4102 ***Binningen***, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 9. Juli 1992 als geschlossen erklärt worden.

4102 Binningen, 15. Juli 1992 — Konkursamt Binningen

**Ticino** (6112)

La procedura di liquidazione del fallimento ***A.C. Peter Tami***, impr. costr., ***Malvaglia*** (ditta individuale), è stata dichiarata chiusa con decreto del 7 giugno 1992 del Pretore di Blenio.

6716 Acquarossa, 10 luglio 1992 — Ufficio esecuzione e fallimenti: M. Radelli, suppl. uff. inc.

**Valais** (6113)

Failli: ***Ciccotosto Marco***, de Michel et de Christina Tourdo-Custode, à ***Grône***, anciennement domicilié à Waldstrasse 17, 8340 Hinwil.
Par décision du 15 juin 1992, le juge-instructeur I du district de Sierre a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.

3960 Sierre, 6 juillet 1992 — Office des faillites de Sierre: J. Lamon, prépose

**Genève** (6138)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 13 juillet 1992.
Faillis:
901074-c-TE, ***Passion Habitat SA***, commerce de produits pour l'habitat tels que sanitaires, carrelages, cheminées, accessoires de salles de bains, bibelots et d'articles permettant les économies d'énergie, ayant son siège rue Gauthier 13, ***Genève***.
911324-c-TE, ***Mende Michel***, né le 25 juillet 1962, France, commerçant, ayant son domicile rue de Monthoux 17, ***Genève***, exploitant vente et représentation de softwares ainsi que courtage dans le domaine informatique, sis rue de Monthoux 17, Genève.
910916-c-TE, ***Pellicari Louis***, né le 4 février 1960, Genève, carrossier, ayant son domicile chemin des Palettes 25, ***Grand-Lancy***, exploitant une carrosserie à l'enseigne «Carrosserie Pellicari», sise rue Moïse-Marcinhes, Meyrin GE.

1211 Genève 3, 15 juillet 1992 — Office des faillites Le préposé: D. Grosbéty

## Widerruf des Konkurses – Révocation de la faillite
## Rivocazione del fallimento

(SchKG–LP–LEF 195, 196, 317)

**Basel-Stadt** (6203)

Der am 23. März 1992 über die ***Hi-Fi-Land Basel AG***, Fatiostrasse 35, ***Basel***, eröffnete Konkurs ist zufolge Rückzugs der Forderungseingabe durch die Hauptgläubiger und Sicherstellung der Befriedigung der übrigen Gläubiger durch Verfügung des Dreiergerichts vom 10. Juli 1992 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

4001 Basel, 15. Juli 1992 — Konkursamt Basel-Stadt

## Konkurssteigerung
## Vente aux enchères publiques après faillite
## Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG–LP–LEF 257–259)

**Schwyz** (6140)

**Konkursamtliche Liegenschaftssteigerung**
Im Konkurs über ***Kistler-Schöni Edith***, geb. 23. Oktober 1960, von Reichenburg (Inhaberin der Einzelfirma «Eisenbähnli Pub», Bahnhofstrasse 56, 8864 Reichenburg), jetzt in 9050 ***Appenzell***, Hotel Rössli, Steinegg, wird am Freitag, 21. August 1992, um 14.30 Uhr, im Restaurant Rössli, in 8864 Reichenburg, öffentlich versteigert:
Grundbuchblatt 716 Kat. Nr. 296, Gemeinde Reichenburg, Wohnhaus mit Pub mit 892 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, «2. Eisenbahn» genannt
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 000 000.–
Besichtigung: Freitag, 14. August 1992, von 14 bis 16 Uhr, eventuell auf Anfrage.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 21. bis 31. Juli 1992 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Unmittelbar vor dem Zuschlag hat der Ersteigerer in bar oder mittels Check einer Schweizer Bank (keine Privatchecks) Fr. 100 000.– auf Abrechnung am Zuschlagspreis zu bezahlen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland und die dazugehörende Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

8853 Lachen, 9. Juli 1992 — Konkursamt March

## Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren
## Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage
## Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)
(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.
Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.
Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

I creditori pignoratizi ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.
Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.
Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

**St. Gallen** (6114)

**Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung**
Betr.-Nr. 91/1627
Schuldner und Pfandeigentümer: ***Lüdi Peter***, Hotel Sonne, 9450 ***Altstätten.***
Steigerungstag und -zeit: Mittwoch, 9. September 1992, 14 Uhr.
Steigerungslokal: Restaurant Hopfenstube, 9450 Altstätten SG.
Ende der Eingabefrist: 3. August 1992.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 18. bis 28. August 1992 auf dem Büro des Betreibungsamtes Altstätten.
Grundpfand:
Grundstück Nr. 432, Kugelgasse 2, 9450 Altstätten, bestehend aus:

| | |
|---|---|
| Hotel Sonne Nr. 855 | Fr. 2 255 000.– |
| 1741 m² Gebäudegrundfläche, Platz und Weg | Fr. 557 000.– |
| Total amtl. Verkehrswertschätzung vom 6. September 1990 | Fr. 2 812 000.– |
| Betreibungsamtliche Schätzung (inkl. angemerkte Zugehör) | Fr. 2 632 000.– |

Die Verwertung wird verlangt vom Grundpfandgläubiger im 1. und 4.–6. Rang.
Besichtigung nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Altstätten, Telefon 071 75 23 31.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von Fr. 100 000.– zu leisten.
Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) und auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstükken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) sowie die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.411) hingewiesen.
Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9450 Altstätten, 7. Juli 1992 — Betreibungsamt Altstätten

**Ticino** (6139)

**Avviso d'incanto unico** — Es. 222048-01-02
Debitori: ***Grütter André, Hinterkappelen***, e ***Rindlisbacher Angelika, Kehrsatz.***
Terzo proprietario: Mainetti SA, Kehrsatz.
Beni immobili da realizzare: nel comune di Bellinzona.
Ubicazione: Scuole Nord.

| Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|
| A. casa d'appartamenti | 1116 | 159 | 750 000.– |
| B. casa d'appartamenti | | 258 | 1 100 000.– |
| C. negozi | | 148 | Va. in A. |
| d. corti | | 139 | 41 700.– |
| | | 704 | 1 891 700.– |

Valore di stima peritale: fr. 2 900 000.–.
Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari e interessi, servitù, diritti reali): 3 agosto 1992.
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 28 settembre 1992.
Data e luogo dell'incanto: 23 ottobre 1992, alle ore 14.30, presso l'Ufficio esecuzione e fallimenti, via G. Guisan 3, Bellinzona.

6500 Bellinzona, 14 luglio 1992 — Ufficio esecuzione e fallimenti: F. Poncioni, uff.

**Ticino** (6115²)

**Avviso d'incanto unico** Inc. Imm. 1483/EPI 402975
Debitrice: ***Carrozzeria Autovalli S.A.,*** 6825 ***Capolago.***
Immobile da realizzare: nel comune di Riva S. Vitale (RFP)
Proprietà per piani:
197/1000 comproprietà del fondo-part. 1733 PPP con diritto esclusivo sull'autorimessa al piano terreno contrassegnato con il n. 1, come al piano di ripartizione.
Proprietà per piani:
339/1000 comproprietà del fondo-part. 1733 PPP con diritto esclusivo su piano terreno: magazzino, garage, ufficio, scala; piano rialzato: magazzino, scala, contrassegnato con il n. 2, come al piano di ripartizione.
Osservazione: descrizione della cosa vedi scheda 1733.
Valore di stima ufficiale dei fogli 1–2 messi in vendita per un totale di 536/1000: fr. 133 598.–
Valore di stima peritale dei fogli 1–2: fr. 790 064.–
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari: (crediti ipotecari e interessi, servitù, diritti reali): entro il 5 agosto 1992.
Le condizioni d'asta sono depositate presso l'Ufficio a decorrere dal 17 agosto 1992 e per dieci giorni consecutivi.
Date e luogo dell'incanto: mercoledì 9 settembre 1992, ore 15, presso la sala del Consiglio comunale di Capolago.
Sopralluogo: mercoledì 2 settembre 1992, dalle 15 alle 15.30, c/o la carrozzeria, via Segoma, Riva S. Vitale.
Il comproprietario (proprietario per piani) non può far valere, al momento dell'asta, nessun diritto di prelazione (art. 712 c CCS e 51 RFF).
Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.

6850 Mendrisio, 7 luglio 1992 — Ufficio esecuzione e fallimenti: A. Caimi, uff.

**Ticino** (6116²)

**Avviso d'incanto unico** Inc. Imm. 1484/EPI 403726
Debitrice: ***Inva S.A.,*** via F. Zorzi 10, 6900 ***Lugano-Paradiso.***
Immobile da realizzare: nel comune di Chiasso/RFD.

| Ubicazione | Denominazione | Mappa n. | Misura m² | Stima uff. fr. |
|---|---|---|---|---|
| Lazzaretto | A. palazzo | 2056 | 104 | 800 000.– |
| | b. piazzale | | 160 | 14 400.– |
| | | | 264 | 814 400.– |

Valore complessivo di stima peritale: fr. 1 250 000.–.
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari: (crediti ipotecari e interessi, servitù, diritti reali) entro il 5 agosto 1992.
Le condizioni d'asta: sono depositate presso l'Ufficio a decorrere dal 17 agosto 1992 e per dieci giorni consecutivi.
Data e luogo dell'incanto: giovedì 10 settembre 1992 dalle ore 15 in avanti, presso la sala del Consiglio comunale di Chiasso.
Sopralluogo: giovedì 3 settembre 1992, dalle 15 alle 15.30, via General Guisan 11, Chiasso.
Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16. 12. 1983.

6850 Mendrisio, 7 luglio 1992 — Ufficio esecuzione e fallimenti: A. Caimi, uff.

## Nachlassverträge
## Concordats–Concordati

### Nachlass-Stundungsgesuch
### Demande de sursis concordataire
### Domanda di moratoria concordataria

(SchKG–LP–LEF 293)

**Bern** (6117)

Die Firma ***Solec Solar- & Elektromobil AG,*** Industriestrasse 15, 2553 ***Safnern,*** hat ein Nachlass-Stundungsgesuch eingereicht.
Termin zur Verhandlung wird festgesetzt auf Freitag, 4. September 1992, 8 Uhr, im Schloss Nidau, III. Stock.
Die Gläubiger können ihre Einwände an der Verhandlung vorbringen.

2560 Nidau, 8. Juli 1992 — Der Gerichtspräsident II als Nachlassrichter: i. V. Stähli

**Vaud** (6118)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 30 juillet 1992 à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, rez-de-chaussée, sur une demande de sursis concordataire, présentée par ***Centro Gallego de Lausanne,*** rue Saint-Martin 11, ***Lausanne.***
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.
L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1014 Lausanne, 1er juillet 1992 — Le greffier: D. Monney, ah.

**Vaud** (6119)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 6 août 1992 à 10 h. 45, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, rez-de-chaussée, aile est, sur une demande de sursis concordataire dividende, présentée par ***Lausanne Hockey Club Association,*** siège à ***Lausanne,*** Bertrand Jayet, agent d'affaires breveté, Saint-Pierre 2, Lausanne.
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.
L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de poursuites pendantes ou pouvant être déposées sont ajournées jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1014 Lausanne, 22 juin 1992 — Le greffier: D. Monney, ah.

***Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs***

### Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe
### Sursis concordataire et appel aux créanciers
### Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG–LP–LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

**Zürich** (6120)

Schuldnerin: ***von Rickenbach & Co.,*** Flughofstrasse 58, 8152 ***Glattbrugg,*** vertreten durch Rechtsanwalt Dr. Beat Badertscher, Rechtsanwälte Umbricht Badertscher & Roesle, Postfach 4174, 8022 Zürich.
Datum der Stundungsbewilligung: 2. Juli 1992 durch das Bezirksgericht Bülach.
Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 2. November 1992.
Eingabefrist: 20 Tage ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, d. h. bis und mit 5. August 1992.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen bis zur Eingabefrist, Wert 2. Juli 1992, unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrecht beim Sachwalter anzumelden (Forderungsbelege sind beizulegen). Im Unterlassungsfall wären sie bei den Verhandlungen nicht stimmberechtigt.
Ebenso werden die Schuldner und Pfandgläubiger der Schuldnerin aufgefordert, sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden.
Die Schuldnerin beabsichtigt, einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorzuschlagen. Einzelheiten, insbesondere das Datum der Gläubigerversammlung und der Aktenauflage, werden später bekanntgegeben.

8600 Dübendorf, 15. Juli 1992 — Der gerichtlich bestellte Sachwalter: Peter Dietrich, c/o Dietrich Treuhand AG, Überlandstrasse 203, 8600 Dübendorf

**Bern** (6204)

Schuldnerin: ***Kleinert Geschäftshäuser AG,*** Bubenbergplatz 8, 3011 ***Bern.***
Der vorgenannten Schuldnerin ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden; vorgesehen ist ein Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung.
Datum der Stundungsbewilligung: 8. Juli 1992.
Dauer der Stundung: vier Monate, d. h. bis und mit 8. November 1992.
Sachwalterin: Revisuisse Price Waterhouse AG, Spitalgasse 33, 3001 Bern.
Eingabefrist: 20 Tage seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, d. h. bis und mit 4. August 1992.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Wert: 8. Juli 1992) mit gesonderter Zinsabrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Auszüge, Fakturen, Schuldscheine usw.), während der obgenannten Eingabefrist der Sachwalterin anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
Ort und Zeit der Gläubigerversammlung und Aktenauflage werden später bekanntgegeben.

3001 Bern, 10. Juli 1992 — Die Sachwalterin: Revisuisse Price Waterhouse AG, Spitalgasse 33, Bern

**Aargau** (5943¹)

Das Bezirksgericht Aarau hat in seiner Sitzung vom 1. Juli 1992, Herrn ***Krummenacher Johann,*** geb. 3. Juni 1949, Inhaber der Einzelfirma Johann Krummenacher, Storen- u. Fenster-Service, mit Sitz in 5035 ***Unterentfelden,*** Fliederweg 4, vorerst eine viermonatige Nachalss-Stundung bis 1. November 1992 bewilligt.
Zur Sachwalterin wurde die Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufen (Postadresse: Postfach 649, 5600 Lenzburg), bestellt.
Die Eingabefrist wurde wie folgt angesetzt: vom 13. Juli bis 3. August 1992.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben (Wert 1. Juli 1992) mit gesonderter Zinsberechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.), während der Eingabefrist der Sachwalterin anzumelden.

5603 Staufen, 2. Juli 1992 — Die Sachwalterin: Risag GmbH Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen

**Ticino** (6205)

Debitrice: ***Fondeca SA, Cadenazzo.***
Decreto di moratoria: 3 luglio 1992 del Pretore del Distretto di Bellinzona.
Durata della moratoria: quattro mesi.
Commissario del concordato: Germano Alberti, cont. dipl. fed., via Pioda 14, 6900 Lugano.
Termine per la notifica: entro venti giorni dalla presente pubblicazione presso il commissario del concordato, con la comminatoria che in caso di omissione i creditori non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.
Adunanza dei creditori: giovedì 22 ottobre, alle ore 15, nella sala del Consiglio comunale del comune di Cadenazzo.
Si informano i signori creditori che la debitrice intende proporre un concordato con abbandono dell'attivo.
Esame degli atti: 10 giorni prima dell'adunanza, presso il commissario in via Pioda 14, a Lugano.

6900 Lugano, 9 luglio 1992 — Il commissario del concordato: Germano Alberti

**Vaud** (6121)

Débitrice: ***Rieder S.A.,*** route Industrielle, 1860 ***Aigle.***
Date d'octroi du sursis: 26 juin 1992.
Durée du sursis: quatre mois, expirant le 26 octobre 1992.
Commissaire au sursis: Jean-Claude Gaudin, directeur d'Intermandat S.A. Société Fiduciaire, rue du Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne.
Délai pour les productions: 5 août 1992, sous peine pour les créanciers de se voir exclus des délibérations relatives au concordat.
Dépôt des pièces: dès le 18 septembre 1992, au bureau du commissaire, chez Intermandat S.A., rue du Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne (3e étage).
Assemblée des créanciers: le vendredi 2 octobre 1992, à 11 h., au siège social, route Industrielle, à Aigle.
Le commissaire ne donne aucune garantie quelconque pour le paiement des dettes contractées pendant le sursis concordataire.

1003 Lausanne, 15 juillet 1992 — Le commissaire au sursis: Jean-Claude Gaudin, Intermandat S.A.

### Verlängerung der Nachlass-Stundung
### Prorogation du sursis concordataire
### Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 – LP 295, al. 4 – LEF 295, cpv. 4)

**Berne** (6206)

Par décision du 24 février 1992, le Tribunal du district de Courtelary a prorogé de deux mois, c'est-à-dire jusqu'au 24 août 1992, le sursis concordataire octroyé aux époux ***Bourquin Jean-Marc, et Patricia,*** 2613 ***Villeret.***
L'assemblée des créanciers aura lieu le 7 août 1992. Elle se tiendra à 15 h., à l'Hôtel Continental, route d'Aarberg 29, à Bienne.
Sur rendez-vous préalable, les créanciers pourront prendre connaissance des pièces au domicile du commissaire pendant les 10 jours précédant l'assemblée.

2503 Bienne, 10 juillet 1992 — Le commissaire au sursis: Fiduco, Fiduciaire pour l'Industrie et le Commerce SA

**Zug** (6141)

Das Kantonsgericht des Kantons Zug hat die in der Firma ***Knobel Eugen AG,*** Kollerstrasse 32, 6300 ***Zug,*** gewährte Nachlass-Stundung mit Beschluss vom 22. Juni 1992 um zwei Monate, bis zum 23. September 1992, verlängert.
Die Gläubigerversammlung ist vorgesehen für den 14. August 1992, 15 Uhr, im Parkhotel, Rischer-Walchwiler Saal, in Zug.
Die Nachlassakten können während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Büro des Sachwalters eingesehen werden.

6300 Zug, 10. Juli 1992 — Der Sachwalter: RA lic. iur. Urs Hausheer, Unter Altstadt 3, 6300 Zug

**Genève** (6142)

Par jugement du Tribunal de première instance du 25 juin 1992, le sursis concordataire accordé à la société ***Simba SA,*** rue de la Synagogue 40, ***Genève,*** est prorogé de deux mois, soit jusqu'au 30 septembre 1992, à 24 h.

1211 Genève 3, 9 juillet 1992 — Le commissaire au sursis: André Page

## Verschiedenes–Divers–Diversi
SchKG – LP – LEF

**Bern** (6174)

**Überschuldung**
Mit Schreiben vom 29. Mai 1992 hat die ***Crea Information AG,*** Bälliz 49, 3600 ***Thun,*** dem Gerichtspräsidenten I von Thun die Überschuldung angezeigt und die Eröffnung des Konkurses über die Gesellschaft verlangt (Art. 725 Abs. 3 und 4 OR). Konkurstermin ist angesetzt auf Montag, 27. Juli 1992, 10 Uhr, vor Richteramt I Thun, Schloss, 3600 Thun.

3601 Thun, 10. Juli 1992 — Der Gerichtspräsident I als Konkursrichter: Greiner

**Ticino** (6143)

**Moratoria per concordato**
***Mossotti Mario, Lugano.***
Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, comunica che con decisione 9 luglio 1992 ha stralciato dai ruoli la causa relativa alla procedura in oggetto avendo il signor Mossotti ritirato l'istanza a suo tempo inoltrata e intesa a ottenere i beneficio del concordato.

6900 Lugano, 9 luglio 1992 — Il Pretore: Avv. Francesco Trezzini

**Vaud** (6122)

**Vente immobilière – part de copropriété d'une demie sur un terrain**
Mardi 18 août 1992, à 14 h. 30, à Aigle, salle de conférences de l'office des faillites, place du Marché 4, 3e étage, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de la part de copropriété d'une demie appartenant à ***Panio Francesco,*** à ***Villeneuve,*** savoir:
Commune de Villeneuve – au lieu dit «Pré Jaquet»
Part de copropriété d'une demie sur:
Parcelle RF no 2817 fo. 22, dépôt de cars appartenant à la P. (2984) de 402 m²; atelier mécanique et logement appartenant à la P. (2985) de 402 m²; place-jardin de 2185 m². Surface totale de la parcelle 2989 m².
Mentions: améliorations foncières RF no 212 042 du 12. 3. 1964.
Estimation de la part d'une demie: fr. 149 450.–
Sur cette part de copropriété (fonds servant) est construit un immeuble soit: un atelier mécanique et logement appartenant à la parcelle RF no 2985 sous forme d'un droit de superficie qui fera l'objet d'une vente ultérieure.
Le copropriétaire de la parcelle RF no 2817 fo. 22 pourra exercer son droit de préemption selon l'art. 682 du Code civil suisse lors des enchères. La part de copropriété est franche de gage.
Les conditions de vente et l'état des charges sont à la disposition des amateurs à l'office soussigné, place du Marché 4, 4e étage.
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

1860 Aigle, 8 juillet 1992 — Office des faillites d'Aigle: Moret, préposé

# Marken–Marques–Marchi

**Bundesamt für geistiges Eigentum–Office fédéral de la propriété intellectuelle–Ufficio federale della proprietà intellettuale**

**Eintragungen und Erneuerungen–Enregistrements et renouvellements–Registrazioni e rinnovi**

Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1991 **393227**
**Effems AG (Effems Ltd.),** Herti-Zentrum 6, **6300 Zug**

## SANSONE

Erneuerung der Marke Nr. **255876.** Schutz ab 10. Oktober 1991.

Nahrungsstoffe für Tiere.
Int. Kl. **31**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 10 octobre 1991 **393228**
**Block Drug Company, Inc.,** 257 Cornelison Avenue, **Jersey City** (NJ 07302, Etats-Unis d'Amérique)

## COREGA

Renouvellement avec modification de la représentation de la marque no **261121.** Protection à partir du 10 octobre 1991.

Poudre dentaire aidant à maintenir des plaques dentaires dans la bouche.
Cl. int. **5**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1991 **393229**
**Coop Schweiz,** Thiersteinerallee 12, **4053 Basel**

## MINSTREL

Bier.
Int. Kl. **32**
Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1991 **393230**
**SIA Schweizer Schmirgel- & Schleifindustrie AG,** Zeughausstrasse 16, **8500 Frauenfeld**

## BLUE LINE

Flexible Schleifmittel; kompakte Schleifmittel, Schleifscheiben; Schleifwerkzeuge.
Int. Kl. **3, 7, 8**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 10 octobre 1991 **393231**
**E. I. du Pont de Nemours and Company,** 1007 Market Street, **Wilmington** (DE 19898, Etats-Unis d'Amérique)

## OPTIMASK

Moule pour le dépôt de soudure utilisé dans la fabrication de circuits imprimés.
Cl. int. **9**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 10 octobre 1991 **393232**
**E. I. du Pont de Nemours and Company,** 1007 Market Street, **Wilmington** (DE 19898, Etats-Unis d'Amérique)

## SIMASK

Moule pour le dépôt de soudure utilisé dans la fabrication de circuits imprimés.
Cl. int. **9**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 9. März 1992 **393233**
**Plus Endoprothetik AG,** Erlenstrasse 4, **6343 Rotkreuz**

## SLR-PLUS

Orthopädische Artikel.
Int. Kl. **10**
Handel.

---

Date de dépôt: 11 septembre 1990 **393234**
**Worldwide Brands, Inc.,** 1209 Orange Street, **Wilmington** (DE 19801, Etats-Unis d'Amérique)

## CAMEL

Cuir et imitation du cuir, produits en ces matières compris dans la classe 18; peaux d'animaux; malles et valises; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie; vêtements et chapellerie à l'exception des produits en laine ou en substituts de laine et ou en matière ayant l'aspec de laine; chaussures.
Cl. int. **18, 25**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 11 septembre 1990 **393235**
**Worldwide Brands, Inc.,** 1209 Orange Street, **Wilmington** (DE 19801, Etats-Unis d'Amérique)

Vêtements et chapellerie à l'exception des produits en laine ou en substituts de laine et ou en matière ayant l'aspec de laine; chaussures.
Cl. int. **25**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1991 **393236**
**René Gut,** Unteraltstadt 25, **6300 Zug**

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **253643.** Schutz ab 13. Juli 1991.

Edelmetalle und Edelmetallwaren.
Int. Kl. **14**
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2639.

---

Date de dépôt: 1er octobre 1991 **393237**
**Sanford Corporation,** 2711 Washington Blvd., **Bellwood** (IL 60104, Etats-Unis d'Amérique)

Liquides pour effacer l'encre, liquides pour nettoyer les frappes des machines à écrire, les tampons, colles, colles de pâte, gomme arabique, mucilage, adhésifs, ciments adhésifs, diluants adhésifs, encres, y compris encres pour appareils à numéroter et ustensiles de bureau, tampons encreur, crayons feutre à marquer et à colorer, liquides pour bâtons à colorer, plumes à colorer, plumes à pointe poreuse, cartouches pour plumes à encre, emballages pour crayons feutres, crayons mécaniques, gommes, tableaux et surfaces à effacer à sec, produits pour le nettoyage de ces tableaux, supports pour crayons marqueurs, stylos à bille, crayons gris et de couleur, craies et pastels à l'huile, mines.
Cl. int. **2, 3, 16**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1991 **393238**
**Raision Tehtaat Oy Ab,** P.O. Box 101, **SF-Raisio 21201** (Finnland)

Geröstete Brot- oder Kuchenscheiben, Zwieback, Kekse.
Int. Kl. **30**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1991 **393239**
**Haecky Import AG (Haecky Importation Ltd.),** Duggingerstrasse 15, **4153 Reinach BL**

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren; Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (einschliesslich Salatsaucen); Gewürze, Kühleis. Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner (soweit in Klasse 31 enthalten); lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel; Malz. Biere; Mineralwässer und kohlensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Alkoholische Getränke.
Int. Kl. **29 bis 33**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1991 **393240**
**Eklöf i Norrköping AB,** Norra Promenaden 63, P.O. Box 773, **S-601 17 Norrköping** (Schweden)

Bekleidungsstücke und Schuhe für Sport und Freizeit; Turn- und Sportartikel (ausgenommen Bekleidungsartikel.
Int. Kl. **25**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 22. April 1992 **393241**
**International Business Machines Corporation,** Old Orchard Road, **Armonk** (NY 10504, Vereinigte Staaten von Amerika)

## IBM BookManager

Computerprogramme und Handbücher zur Verwendung mit Computerprogrammen.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

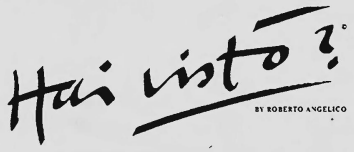
---

Data del deposito: 4 ottobre 1991 **393242**
**Fabbrica Tabacchi Brissago SA,** Madonna di Ponte, **6614 Brissago**

Rinnovo con trasmissione da Fabbrica Tabacchi Brissago, Brissago, del marchio n. **255632.** Protezione a partire dal 4 ottobre 1991.

Manufatti di tabacco.
Cl. int. **34**
Fabbricazione e commercio.

Hinterlegungsdatum: 4. Oktober 1991 **393243**
**Roberto Angelico AG,** Zähringerstrasse 27, **8001 Zürich**




Bekleidungsstücke: Herrenhemden, Damenblusen; Krawatten, Fliegen, Schal.
Int. Kl. **25**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 3 mars 1992 **393244**
**Eclectron S.A.,** 10, Praz-Palud, **1040 Echallens**

Programmes et logiciels d'ordinateur, disquettes comportant des programmes, manuels d'utilisation et de références, caractères d'imprimerie pour ordinateurs (fontes).
Cl. int. **9, 16**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 4. Oktober 1991 **393245**
**Eduscho GmbH & Co. Kommanditgesellschaft,** Am Europahafen, Lloydstrasse 4, **D-W-2800 Bremen** (Deutschland)

Kaffee.
Int. Kl. **30**
Fabrikation und Handel.

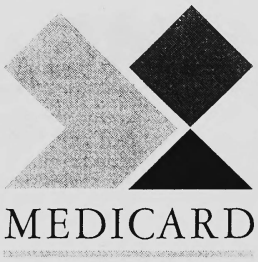
---

Date de dépôt: 4 octobre 1991 **393246**
**Fondation Suisse Telmed,** Jakob Fügli-Strasse 18, **8048 Zürich**

Ordinateurs de toutes tailles, supports de toutes natures destinés à enregistrer des données et des programmes d'ordinateurs, à savoir disques magnétiques, optiques, bandes magnétiques, cartes imprimées, embossées à micro-processeur, à mémoire optique, imprimés, revues, périodiques.
Cl. int. **9, 16**
Commerce.
Revendication de couleur: rouge, bleu, vert et noir.

---

Date de dépôt: 4 octobre 1991 **393247**
**Fondation Suisse Telmed,** Jakob Fügli-Strasse 18, **8048 Zürich**




Ordinateurs de toutes tailles, supports de toutes natures destinés à enregistrer des données et des programmes d'ordinateurs, à savoir disques magnétiques, optiques, bandes magnétiques, cartes imprimées, embossées à micro-processeur, à mémoire optique, imprimés, revues, périodiques.
Cl. int. **9, 16**
Commerce.
Revendication de couleur: rouge, bleu, vert et noir.

---

Date de dépôt: 4 octobre 1991 **393248**
**Fondation Suisse Telmed,** Jakob Fügli-Strasse 18, **8048 Zürich**

Ordinateurs de toutes tailles, supports de toutes natures destinés à enregistrer des données et des programmes d'ordinateurs, à savoir disques magnétiques, optiques, bandes magnétiques, cartes imprimées, embossées à micro-processeur, à mémoire optique, imprimés, revues, périodiques.
Cl. int. **9, 16**
Commerce.
Revendication de couleur: bleu, rouge, vert et noir.

---

Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1991 **393249**
**Effems AG (Effems Ltd.),** Herti-Zentrum 6, **6300 Zug**

Tee, Kaffee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicoré; Chicoré und Chicoré-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao; Tee-, Kaffee- und Kakao-Getränke, Trink-Schokolade; Mehl, Biscuits; Getreide und Getreidepräparate, Reis, Teigwaren; Gewürze; Sirupe als Zusatz zu Nahrungsmitteln, Zucker, Honig, Hefe, Saucen (soweit in Klasse 30 enthalten); Speiseeis, Eiscrème, Eiscrème-Produkte, tiefgekühlte Konfiseriewaren; Brot, Kuchen, Back- und Konditoreiwaren, nichtmedizinische Konfiseriewaren; Schokolade und Schokoladewaren; Füllungen, Zwischenverpflegungen, Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten, Brotaufstriche (soweit in Klasse 30 enthalten).
Int. Kl. **30**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: gold, rot, weiss.

---

Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1991. **393250**
**ITT Corporation,** 1330 Avenue of the Americas, **New York** (NY 10019-5490, Vereinigte Staaten von Amerika)

Erneuerung der Marke Nr. **256036.** Schutz ab 7. Oktober 1991.

Bücher, Zeitschriften und andere Verlagserzeugnisse.
Int. Kl. **16**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1991 **393251**
**Wycom AG,** Winkelriedstrasse 65, **5430 Wettingen**

KYSHO JAPAN

Unterhaltungselektronik japanischer Herkunft, soweit in Klasse 9 enthalten.
Int. Kl. **9**
Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393252**
**J. P. Trippel AG,** Sommeristrasse 37, **8580 Amriswil**

trifantasie

Büromöbel.
Int. Kl. **20**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393253**
**J. P. Trippel AG,** Sommeristrasse 37, **8580 Amriswil**

trilogie

Büromöbel.
Int. Kl. **20**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393254**
**J. P. Trippel AG,** Sommeristrasse 37, **8580 Amriswil**

trilogo

Büromöbel.
Int. Kl. **20**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393255**
**J. P. Trippel AG,** Sommeristrasse 37, **8580 Amriswil**

trimoduCAD

Büromöbel.
Int. Kl. **20**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393256**
**J. P. Trippel AG,** Sommeristrasse 37, **8580 Amriswil**

Trippel
Büromöbel-Systeme

Büromöbel.
Int. Kl. **20**
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393257**
**Mazda Motor Corporation,** 3-1, Shinchi, Fuchucho, **Aki-gun** (Hiroshima-ken, Japan)

Fahrzeuge, deren Teile und Zubehör (soweit in Klasse 12 enthalten), insbesondere Motore für Landfahrzeuge.
Int. Kl. **12**
Fabrikation und Handel.
Prioritätsanspruch: Japan, 1. Juli 1991.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393258**
**Eternit Aktiengesellschaft,** Ernst-Reuter-Platz 8, **D-W-1000 Berlin 10** (Deutschland)

Duripanel

Erneuerung mit Übertragung von Durisol AG für Leichtbaustoffe, Dietikon, der Marke Nr. **253517.** Schutz ab 18. Mai 1991.

Zementgebundene, mit Holzspänen fabrizierte Bauplatten für Aussen- und Innenverkleidungen wie Zwischenwände, Decken, Böden oder Dächer sowie für Abschrankungen.
Int. Kl. **19**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393259**
**Intergraph Corporation,** One Madison Industrial Park, **Huntsville** (AL 35894-0001, Vereinigte Staaten von Amerika)

DAZIX

Computer Hardware und Software, im speziellen Computern, Werkplatzcomputern und Programme für computer-gestützte Entwicklung, Fabrikation und Konstruktion.
Int. Kl. **9**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 8 octobre 1991 **393260**
**Manufacture Jaeger-Le Coultre S.A.,** 8, rue de la Golisse, Case postale, **1347 Le Sentier**

LeCoultre

Renouvellement de la marque no **255034.** Protection à partir du 8 octobre 1991.

Montres; mouvements de montres, parties de montres; appareils de tous genres et fournitures pour les dits, à savoir appareils pour la mesure du temps, pendulettes, compteurs et micro-moteurs.
Cl. int. **9, 14**
Fabrication et commerce.

---

Date de dépôt: 3 avril 1992 **393261**
**Ugo Burri,** 50, Grand-Montfleury, **1290 Versoix**

EVERMARQ®

Tampon graveur à chaud.
Cl. int. **16**
Commerce.

---

Date de dépôt: 8 octobre 1991 **393262**
**Ugo Burri,** 50, Grand-Montfleury, **1290 Versoix**

EVERMARQ®
LA HAUTE SECURITE

Encres.
Cl. int. **16**
Commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393263**
**Senn & Co. AG,** St. Johanns-Vorstadt 17, **4004 Basel**

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **254991.** Schutz ab 8. Oktober 1991.

Kurz- und Merceriewaren, gewebte und geschnittene Bänder (soweit in Klasse 26 enthalten) sowie Schrägbänder.
Int. Kl. **26**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1991 **393264**
**Pizza Hut, Inc.,** 9111 East Douglas Avenue, **Wichita** (KS 67207, Vereinigte Staaten von Amerika)

Erneuerung der Marke Nr. **255955.** Schutz ab 9. Oktober 1991.

Pizza-Pasteten, Getreidepräparate, Brot und Konditoreiwaren.
Int. Kl. **30**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1991 **393265**
**Pegasus Mishin Seizo Kabushiki Kaisha,** 7-2, Sagisu 5-chome, Fukushima-ku, **Osaka-shi** (Osaka-fu, Japan)

Industrielle Nähmaschinen; Ersatzteile und Zubehör dazu, soweit in Klasse 7 enthalten; industrielle Nähapparate und Ausrüstungen einschliesslich Einrichtungen für die Kantenführung von Stoffen, den Transport von Stoffen und die Stoffaufnahme, Vorrichtungen zur Beförderung von Stoffen, Absteck-Vorrichtungen, Stoffabtaster, Nähtische, Vorrichtungen zum Einsetzen von Etiketten, Stoffschneid-Vorrichtungen, Fadenzuführungs-Vorrichtungen, Kettfadenschneid-Vorrichtungen, Kettfadeneinnäh-Vorrichtungen.
Int. Kl. **7**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1991 **393266**
**Wilson Learning Corporation,** 7500 Flying Cloud Drive, **Eden Prairie** (MN 55344-3795, Vereinigte Staaten von Amerika)

Bespielte Ton- und Bildkassetten und Computer-Software zur Verwendung in der Berufsausbildung für Erwachsene, in Verkaufs- und Managementausbildung sowie in der Personalführung. Druckereierzeugnisse, nämlich Leitbücher für das Studium und für Führungsorgane und anderes, gedrucktes Ausbildungsmaterial im Zusammenhang mit Verkauf, Kundenbetreuung, Marketing, Personalführung und Management.
Int. Kl. **9, 16**
Fabrikation und Handel.

---

Date de dépôt: 9 octobre 1991 **393267**
**Viandes Séchées – Wiedmer,** route de Torgon, **1895 Vionnaz**

Viande séchée du Valais.
Cl. int. **29**
Fabrication et commerce.

---

Hinterlegungsdatum: 9. Oktober 1991 **393268**
**Waller Produkte Handel,** Bächtenbühlstrasse 10, **6045 Meggen**

SEWALIT

Substrat für den erdfreien Anbau (Dachbegrünung).
Int. Kl. **1**
Fabrikation und Handel.

---

Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1991 **393269**
**Eduard Stähelin Organisation,** Hofwiesenstrasse 12, **8630 Rüti ZH**

Säureadsorbergranulat aus getrocknetem Lägernkalk für chlorierte und fluorierte Kohlenwasserstoffe (CKW, FCKW).
Int. Kl. **1**
Fabrikation und Handel.
Farbenanspruch: schwarz, blau, weiss.

# Bilanzen–Bilans–Bilanci

## Banco Exterior (Suiza) SA, Zürich

**Zwischenbilanz per 31. März 1992**
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

**Aktiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben | | 51 018 900.25 |
| Bankendebitoren auf Sicht | | 27 923 812.74 |
| Bankendebitoren auf Zeit | | 353 853 195.95 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 225 786 718.95 | |
| Wechsel und Geldmarktpapiere | | 22 501 300.40 |
| – davon Reskriptionen und Schatzscheine | —.— | |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | | 43 366 295.— |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung | | 98 783 926.36 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | —.— | |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung | | 117 808 478.70 |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung | | 406 165 321.11 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | —.— | |
| Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften | | 8 164 012.61 |
| Wertschriften | | 107 816 292.18 |
| – davon mit Rangrücktritt | 3 457 929.82 | |
| Bankgebäude | | 15 500 000.— |
| – Versicherungswert | 16 887 200.— | |
| Andere Liegenschaften | | 6 880 001.— |
| Sonstige Aktiven | | 25 232 133.04 |
| Verlustvortrag | 11 165 489.05 | |
| Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung 1992 | 221 096.33 | 11 386 585.38 |
| Bilanzsumme | | 1 296 400 254.72 |

(B 355) **Passiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Bankenkreditoren auf Sicht | | 10 476 101.89 |
| Bankenkreditoren auf Zeit | | 982 365 234.29 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 711 808 789.39 | |
| Kreditoren auf Sicht | | 45 301 829.75 |
| Kreditoren auf Zeit | | 22 093 405.30 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 17 614 653.30 | |
| Depositen- und Einlagehefte | | 2 020 175.61 |
| Obligationenanleihen | | 25 000 000.— |
| Sonstige Passiven | | 101 943 507.88 |
| Kapital | | 90 000 000.— |
| Gesetzliche Reserven | | 11 400 000.— |
| Freie Reserven | | 5 800 000.— |
| Bilanzsumme | | 1 296 400 254.72 |

**Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte**

| | Fr. |
|---|---|
| Garantieverpflichtungen | 93 244 867.25 |
| Akkreditive | 51 723 140.99 |
| Treuhandgeschäfte | 505 071 612.90 |

## Guinness Mahon (Zürich) AG, Zürich

**Zwischenbilanz per 30. Juni 1992**
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

**Aktiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben | | 114 826.31 |
| Bankendebitoren auf Sicht | | 2 656 487.42 |
| Bankendebitoren auf Zeit | | 3 281 000.— |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 3 281 000.— | |
| Wechsel und Geldmarktpapiere | | 2 498 047.10 |
| – davon Reskriptionen und Schatzscheine | —.— | |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | | 1 545 599.21 |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung | | 1 760 966.52 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | 1 139 945.62 | |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung | | 450 000.— |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung | | 21 262 973.97 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | —.— | |
| Wertschriften | | 2 349 150.— |
| Sonstige Aktiven | | 663 757.28 |
| Nicht einbezahltes Aktienkapital | | 2 800 000.— |
| | | 39 382 807.81 |

(B 363) **Passiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Bankenkreditoren auf Sicht | | 32 382.68 |
| Bankenkreditoren auf Zeit | | 22 460 615.95 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 17 639 598.45 | |
| Kreditoren auf Sicht | | 4 358 931.57 |
| Kreditoren auf Zeit | | 822 478.20 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | —.— | |
| Depositen- und Einlagehefte | | 23 345.21 |
| Sonstige Passiven | | 2 907 350.81 |
| Aktienkapital | | 7 000 000.— |
| – davon einbezahlt | 4 200 000.— | |
| Gesetzliche Reserve | | 720 000.— |
| Freie Reserve | | 800 000.— |
| Gewinnvortrag | | 257 703.39 |
| | | 39 382 807.81 |

## Nordfinanz Bank Zürich, Zürich

**Bilanz per 30. Juni 1992**
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

**Aktiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben | | 1 509 873.66 |
| Bankendebitoren auf Sicht | | 12 707 718.39 |
| Bankendebitoren auf Zeit | | 1 486 762 951.91 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 1 286 438 393.91 | |
| Wechsel- und Geldmarktpapiere | | 49 147 711.— |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | | 48 336 326.87 |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung | | 6 706 503.47 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | 1 685 472.03 | |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung | | 406 619 851.81 |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung | | 448 755 083.42 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | 24 889 038.16 | |
| Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften | | 44 500 000.— |
| Wertschriften | | 285 077 941.46 |
| Dauernde Beteiligungen | | 16 222 616.72 |
| Bankgebäude | | 10 272 441.30 |
| Sonstige Aktiven | | 103 019 779.76 |
| | | 2 919 638 799.77 |

(B 358) **Passiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Bankenkreditoren auf Sicht | | 20 167 405.31 |
| Bankenkreditoren auf Zeit | | 1 040 339 998.— |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 462 586 904.— | |
| Kreditoren auf Sicht | | 117 380 001.66 |
| Kreditoren auf Zeit | | 1 040 483 067.11 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 753 812 496.53 | |
| Depositen- und Anlagekonten | | 20 325 683.44 |
| Kassenobligationen | | 96 024 000.— |
| Obligationen Anleihen | | 120 000 000.— |
| – davon mit Rangrücktritt | 40 000 000.— | |
| Sonstige Passiven | | 153 263 557.17 |
| Aktienkapital | | 65 000 000.— |
| Partizipationsscheinkapital | | 2 118 600.— |
| Gesetzliche Reserve | | 38 600 000.— |
| Spezialreserven | | 204 800 000.— |
| Gewinnvortrag | | 1 136 487.08 |
| | | 2 919 638 799.77 |

| | Fr. |
|---|---|
| **Eventualverbindlichkeiten** | 163 531 515.33 |

## Rüegg Bank AG, Zürich

**Zwischenbilanz per 30. Juni 1992**
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

**Aktiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben | | 6 437 900.31 |
| Bankendebitoren auf Sicht | | 32 312 282.13 |
| Bankendebitoren auf Zeit | | 20 930 000.— |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 17 930 000.— | |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | | 5 891 823.10 |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung | | 16 285 059.72 |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | 202 000.— | |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung | | 11 950 329.— |
| – davon mit hypothekarischer Deckung | 4 357 000.— | |
| Wertschriften | | 30 898 320.— |
| Dauernde Beteiligungen | | 2 975 052.— |
| Sonstige Aktiven | | 3 440 269.02 |
| Bilanzsumme | | 131 121 035.28 |

(B 356) **Passiven**

| | Fr. | Fr. |
|---|---|---|
| Bankenkreditoren auf Sicht | | 15 837 716.69 |
| Bankenkreditoren auf Zeit | | 6 708 202.50 |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 2 015 892.50 | |
| Kreditoren auf Sicht | | 40 658 821.93 |
| Kreditoren auf Zeit | | 16 480 000.— |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 11 325 000.— | |
| Depositenkonten und Einlagehefte | | 5 158 852.46 |
| Sonstige Passiven | | 6 301 097.24 |
| Aktienkapital | | 5 000 000.— |
| Gesetzliche Reserve | | 3 400 000.— |
| Allgemeine Reserve | | 30 900 000.— |
| Saldovortrag auf neue Rechnung | | 676 344.46 |
| Bilanzsumme | | 131 121 035.28 |

## Landesbank Rheinland-Pfalz (Schweiz) AG, Zürich

**Zwischenbilanz per 30. Juni 1992**
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

(B 357)

| Aktiven | Fr. | Passiven | Fr. |
|---|---|---|---|
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben | 830 276.14 | Bankenkreditoren auf Sicht | 3 001 822.60 |
| Bankendebitoren auf Sicht | 1 327 140.31 | Bankenkreditoren auf Zeit | 143 618 964.50 |
| Bankendebitoren auf Zeit | 4 702 500.— | Kreditoren auf Sicht | 2 308 142.78 |
| Wechsel und Geldmarktpapiere | —.— | Sonstige Passiven | 9 490 741.30 |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | 7 584 742.22 | Kapital | 30 000 000.— |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung | 7 673 166.60 | Gesetzliche Reserven | 43 000.— |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung | 29 875 466.20 | Gewinnvortrag | 466.42 |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung | 101 405 269.80 | | |
| Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften | 7 421 322.95 | | |
| Wertschriften | 23 130 472.20 | | |
| Sonstige Aktiven | 4 512 781.18 | | |
| Bilanzsumme | 188 463 137.60 | Bilanzsumme | 188 463 137.60 |

## Mitsubishi Trust & Banking Corporation (Schweiz) AG, Zürich

**Zwischenbilanz per 30. Juni 1992**
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

(B 360)

| Aktiven | Fr. | Fr. | Passiven | Fr. | Fr. |
|---|---|---|---|---|---|
| Kassa, Giro-, Postcheckguthaben | | 1 887 479.— | Bankenkreditoren auf Sicht | | 4 934 719.— |
| Bankendebitoren auf Sicht | | —.— | Bankenkreditoren auf Zeit | | 398 162 231.— |
| Bankendebitoren auf Zeit | | 104 259 100.— | – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 195 865 961.— | |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 79 465 790.— | | Kreditoren auf Sicht | | —.— |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung | | —.— | Sonstige Passiven | | 19 186 015.— |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung | | 8 209 999.— | Aktienkapital | | 45 000 000.— |
| Kontokorrentkredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften | | 3 494 814.— | Gesetzliche Reserven | | 2 364 471.— |
| Wertschriften | | 335 981 702.— | Gewinnvortrag vom Vorjahr | | 38 235.— |
| Sonstige Aktiven | | 15 852 577.— | | | |
| Bilanzsumme | | 469 685 671.— | Bilanzsumme | | 469 685 671.— |

# MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

### *Löschung eines Grossisten*

**im Register der Steuerpflichtigen und Widerruf von Grossistenerklärungen**

Die Eidgenössische Steuerverwaltung, Hauptabteilung Warenumsatzsteuer, gibt bekannt, dass die Eintragung der folgenden Firma

Felix Freudiger
Zahntechnisches Labor
Amthausgasse 4
3011 Bern

Grossist-Nr. 226170

mit Wirkung auf den 30. Juni 1992 im Register der Steuerpflichtigen (Grossistenregister) gestrichen worden ist.

Die von dieser Firma abgegebenen Grossistenerklärungen haben damit ihre Gültigkeit verloren. Sie kann daher gestützt auf die von ihr ausgestellten Grossistenerklärungen nicht mehr steuerfrei beliefert werden.

3003 Bern, 15. Juli 1992 — Eidgenössische Steuerverwaltung
Hauptabteilung Warenumsatzsteuer

Nichts bedarf so sehr der Reform wie die Gewohnheiten anderer Leute. Mark Twain

*On se voit d'un autre œil qu'on ne voit son prochain. La Font*

La vita è bella ma bisogna badare al posto dove ci siede. Italo Svevo

### *Bauausschreibung*

**Schweizerische Bundesbahnen;** Hauptabteilung Bau Kreis II, Luzern

Ort/Objekt: Bahnhof Göschenen, Nebengebäude
Arbeit: Erneuerung des Daches
Dachdecker- und Spenglerarbeiten

Die Submissionsunterlagen sind ab 22. Juli 1992 bis 31. Juli 1992 schriftlich oder telefonisch bei der FFS, Divisione principale lavori circ. II, Regione lavori 5, ufficio tecnico, 6760 Faido, Telefon 094 38 13 04 zu bestellen.
Angebote mit der Aufschrift «Göschenen, Erneuerung des Daches über Nebengebäude» sind an die **SBB, Hauptabteilung Bau Kreis II, 6002 Luzern,** bis 11. August 1992 (Poststempel) verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende 1992 verbindlich.
Öffnung der Angebote: Freitag, 14. August 1992, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, Luzern, 1. Stock, Konferenzraum Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 237)

### *Bauausschreibung*

**Schweizerische Bundesbahnen;** Hauptabteilung Bau Kreis II, Luzern

Ort/Objekt: Bahnhof Göschenen, Aufnahmegebäude
Arbeit: Erneuerung und Isolation des Daches sowie Spenglerarbeiten über dem Buffet und Postbüro

Die Submissionsunterlagen sind ab 22. Juli 1992 bis 31. Juli 1992 schriftlich oder telefonisch bei der FFS, Divisione principale lavori circ. II, Regione lavori 5, ufficio tecnico, 6760 Faido, Telefon 094 38 13 04 zu bestellen.
Angebote mit der Aufschrift «Göschenen, Erneuerung des Daches über Buffet und Postbüro» sind an die **SBB, Hauptabteilung Bau Kreis II, 6002 Luzern,** bis 11. August 1992 (Poststempel) verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Ende 1992 verbindlich.
Öffnung der Angebote: Freitag, 14. August 1992, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, Luzern, 1. Stock, Konferenzraum Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 238)

### *Bauausschreibung*

**Schweizerische Bundesbahnen;** Kreisdirektion III

St. Margrethen: Bahnhofausbau
Allgemeine Tiefbauarbeiten

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Vorausmass: | Aushub | 11 000 m³ | Rühlwände | 250 m² |
| | Beton | 800 m³ | Schalung | 2800 m² |
| | Armierung | 70 t | Beläge | 1400 t |

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Montag, 20. Juli 1992, bei Zoller AG, Bauingenieure, Johs.-Kesslerstrasse 25, 9430 St. Margrethen. Eingabeformulare sind dort erhältlich. Die Abgabe der Pläne erfolgt gegen Bezahlung von Fr. 40.–. Dieser Betrag wird nicht rückerstattet.
Gemeinsame Begehung: Dienstag, 21. Juli 1992; Treffpunkt: 9 Uhr, Bahnhofkiosk St. Margrethen.
Angebote mit der Aufschrift «St. Margrethen, Bahnhofausbau» sind den **SBB Kreisdirektion III, Postfach, 8021 Zürich,** bis Montag, 24. August 1992, verschlossen einzureichen (Poststempel A-Post). Sie bleiben bis Ende Februar 1993 verbindlich.
Öffnung der Angebote: Donnerstag, 27. August 1992, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost), Kasernenstrasse 97, Zürich, 2. Stock, Zimmer 201.
Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 239)

### *GATT Code des normes: Notification 92.145*

1. Partie à l'Accord adressant la notification: COMMUNAUTE EUROPEENNE
2. Organisme responsable: Commission des Communautés européennes
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Appareils destinés à être utilisés en atmosphères explosibles. Chapitres ex 84 et 85.
5. Intitulé: Proposition de directive du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres pour les appareils et systèmes de protection destinés à être utilisés en atmosphères explosibles.

   Nombre de pages du texte dans le document notifié: 31
6. Teneur: Harmonisation dans le domaine des appareils électriques et non électriques destinés à être utilisés en atmosphères explosibles, notamment des systèmes de protection et appareils liés à la sécurité situés en dehors des atmosphères explosibles.
7. Objectif et justification: Contrôle de sécurité et mise sur le marché/en service des appareils.
8. Documents pertinents: Journal officiel des CE n° C46 du 20 février 1992, pages 19 à 49
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur:

   Facultative: 1er janvier 1993
   Pleine et entière: 1er janvier 2003
10. Date limite pour la présentation des observations: 28 août 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à
    l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich
    Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

### *GATT Code des normes: Notification 92.146*

1. Partie à l'Accord adressant la notification: NOUVELLE-ZELANDE
2. Organisme responsable: Ministère du commerce
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [X], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Electrificateurs de clôtures, appareils d'éclairage portatifs, douilles à baïonnette, douilles à vis Edison pour lampes, cordons souples, interrupteurs pour cordons, radiateurs électriques autonomes, dispositifs portatifs à courant autonome, installations électroniques de désinfection pour piscines à eau salée, variateurs de lumière, chauffe-eau électriques instantanés.
5. Intitulé: Liste des articles expressément subordonnés à approbation préalable avant leur mise en vente en Nouvelle-Zélande.
6. Teneur: Description des produits et énoncé détaillé des normes de sécurité applicables.

   En anglais: 2 pages
7. Objectif et justification: Sécurité d'emploi des appareils électriques
8. Documents pertinents: Réglementation relative aux fils et câbles électriques de 1976, 18(2)
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: déjà en vigueur
10. Date limite pour la présentation des observations: sans objet
11. Pour informations et observations s'adresser à
    l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich
    Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

## GATT Code des normes: Notification 92.147

1. Partie à l'Accord adressant la notification: SUEDE
2. Organisme responsable: Direction nationale de l'hygiène et de la sécurité du travail
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Chariots industriels munis de plates-formes de travail
5. Intitulé: Chariots industriels automoteurs
6. Teneur: Règlement relatif aux chariots industriels automoteurs conçus pour le levage des personnes
7. Objectif et justification: Hygiène et sécurité du travail
8. Documents pertinents: Décret de la Direction nationale de l'hygiène et de la sécurité du travail (AFS 1986:24)
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er juillet 1993
10. Date limite pour la présentation des observations: 22 août 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieurs, Berne

# INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

## Okura and Co., Ltd.

### sFr. 60 000 000.–
### 5% Convertible Notes due 31 March 1995

(Security No 780 732)

As provided in Annexes A(2) and C of the Note Purchase, Conversion and Paying Agency Agreement dated October 5, 1990, notice is hereby given that the conversion price will be revised downward to 75 per cent. of the current conversion price (rounded up to the nearest yen), since the average trading price of the Company's shares for five consecutive trading days up to and including July 10, 1992 (the setting date) and multiplied by 1.025 is less than the current conversion price.

Such downward revision will result in an adjustment of the conversion price of the notes as follows:

1. Conversion price currently in effect: yen 833.60
2. Conversion price after adjustment: yen 626
3. Effective date for the adjustment: July 27, 1992 (Japan time)

15 July 1992

By order of:
Yamaichi Bank (Switzerland)

## Minato Electronics Inc.

### sFr. 40 000 000.–
### 5¾% Convertible Notes due 31 March 1995

(Security No 780 759)

As provided in Annexes A(2) and C of the Note Purchase, Conversion and Paying Agency Agreement dated October 12, 1990, notice is hereby given that the conversion price will be revised downward to 80 per cent. of the current conversion price (rounded up to the nearest yen), since the average trading price of the Company's shares for five consecutive OTC trading days up to and including July 10, 1992 (the setting date) and multiplied by 1.025 is less than the current conversion price.

Such downward revision will result in an adjustment of the conversion price of the notes as follows:

1. Conversion price currently in effect: yen 3,930
2. Conversion price after adjustment: yen 3,144
3. Effective date for the adjustment: July 27, 1992 (Japan time)

15 July 1992

By order of:
Yamaichi Bank (Switzerland)

## Toyo Steel Corporation (formerly Toyo Steel mfg. co., Ltd.)

### sFr. 50 000 000.–
### 6% Convertible Notes due 30 September 1995

(Security No 780 625)

As provided in Annexes A(2) and C of the Note Purchase, Conversion and Paying Agency Agreement dated November 9, 1990, notice is hereby given that the conversion price will be revised downward to 80 per cent. of the current conversion price (rounded up to the nearest yen), since the average trading price of the Company's shares for five consecutive trading days up to and including July 10, 1992 (the setting date) and multiplied by 1.025 is less than the current conversion price.

Such downward revision will result in an adjustment of the conversion price of the notes as follows:

1. Conversion price currently in effect: yen 1,415
2. Conversion price after adjustment: yen 1,132
3. Effective date for the adjustment: July 27, 1992 (Japan time)

15 July 1992

By order of:
Yamaichi Bank (Switzerland)

Inserate erschliessen den Markt

Das **Sparheft Nr. 9074-08799-7** ausgestellt von der Bank Leu AG, mit einem Guthabensaldo von Fr. 28 162.40, wird vermisst.

Allfällige Besitzer dieses Sparheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innert sechs Monaten, von heute an gerechnet, an einem Schalter der unterzeichneten Bank vorzuweisen, andernfalls wird dieses Sparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG, Zürich

## Publico Verlag AG, Urdorf

### Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung

am 25. Juli 1992, 10 Uhr, Promenade 33, 7270 Davos Platz, der Publico Verlags AG, Zürich.

Der Verwaltungsrat

## PD Precious Diffusion Ltd., Lugano

Convocazione all'assemblea generale ordinaria degli azionisti

I Signori azionisti della PD Precious Diffusion Ltd. sono convocati

### all'assemblea generale ordinaria

per il giorno di mercoledì 26 agosto 1992, alle ore 9, presso la sede sociale di Lugano, via al Forte 2, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Relazione dell'amministratore sulla gestione chiusa il 31 dicembre 1990.
2. Approvazione del bilancio e del conto perdite e profitti per la gestione chiusa il 31 dicembre 1990.
3. Lettura ed approvazione rapporto di revisione medesimo periodo.
4. Scarico all'amministrazione.
5. Nomina del consiglio di amministrazione e dell'ufficio di revisione.
6. Diversi.

Il bilancio ed i conti 1990 sono a disposizioni dei signori azionisti alla sede sociale, nelle ore d'ufficio.

L'amministratore unico:
Dott. Lorenzo Gilardoni

## PD Precious Diffusion Ltd., Lugano

Convocazione all'assemblea generale straordinaria degli azionisti

I Signori azionisti della PD Precious Diffusion Ltd. sono convocati

### all'assemblea generale straordinaria

per il giorno di mercoledì 26 agosto 1992, alle ore 11, presso la sede sociale di Lugano, via al Forte 2, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Attività futura.
2. Realizzazione dell'inventario.
3. Diversi.

L'amministratore unico:
Dott. Lorenzo Gilardoni

## City Carburoil SA, Rivera

### Pagamento dividendo

Si avvisano i Signori azionisti che in seguito all'assemblea generale ordinaria tenutasi il 16 giugno 1992, il dividendo per l'esercizio 1991 è stato fissato in fr. 9.– per ogni azione di nominali fr. 100.– (netto fr. 5.85).

Il pagamento avverrà nel modo seguente:

- direttamente agli azionisti detentori di titoli nominativi e quindi iscritti a libro soci;
- dietro presentazione della cedola n. 11 agli azionisti detentori di titoli al portatore. Tale cedola potrà essere incassata presso la nostra sede oppure presso il Credito Svizzero o l'Unione di Banche Svizzere.

Rivera, 10 luglio 1992

Il consiglio di amministrazione
Il presidente: Egidio Cattaneo

**Werbung**

bringt dem unentschlossenen Käufer Entscheidungshilfe